



ORACLE

# Livret des Définitions et Règles en matière de Licence d'Oracle

---

Date d'effet : 15 septembre 2023

## TABLE DES MATIÈRES

<b>Définitions et Métriques de Licence</b>	<b>3</b>
<b>Matrice des Devises</b>	<b>42</b>
<b>Règles d'Octroi des Licences Oracle</b>	<b>46</b>
Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels Oracle Technology et les Applications Oracle Business Intelligence (Licensing Rules for Oracle Technology Programs and Oracle Business Intelligence Application)	46
Règles d'Octroi des Licences pour les Applications	55
Règles d'Octroi des Licences pour les Applications ATG	55
Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels Oracle Communications	55
Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels Oracle Construction and Engineering	56
Règles d'Octroi des Licences pour les Applications Oracle E-Business Suite	56
Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels Oracle Financial Services	57
Règles d'Octroi des Licences pour les Applications Oracle Hospitality Cruise	57
Règles d'Octroi des Licences pour les Applications Oracle Food and Beverage	57
Règles d'Octroi des Licences pour les Applications Oracle Hospitality Hotels	57
Règles d'Octroi des Licences pour les Applications JD Edwards	59
Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels MySQL	60
Règles d'Octroi des Licences pour les Applications PeopleSoft	60
Règles d'Octroi des Licences pour les Applications Siebel	61
Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels de Systèmes	61
Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels qui font l'objet d'une Licence par Module UPK	62
Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels Oracle Utilities	62
<b>RÈGLES RELATIVES À LA DISPONIBILITÉ ET DÉFINITIONS DES MÉTRIQUES POUR LES SERVICES DE SUPPORT ORACLE LINUX, ORACLE VM ET ORACLE VERRAZZANO</b>	<b>62</b>

## DEFINITIONS ET METRIQUES DE LICENCE

**1K Accounts (1K de Comptes)** : désigne un millier de comptes clients d'un établissement financier qui sont ouverts, maintenus et enregistrés dans le Logiciel. Un Compte comprend, sans toutefois s'y limiter, les comptes courants, comptes d'épargne, comptes nostro/vostro, comptes de dépôt et comptes de prêt. Tous les comptes inactifs doivent être considérés comme des Comptes, tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel concerné. Les comptes clôturés ne doivent pas être considérés comme des Comptes aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**Account (Compte)** : désigne un compte client d'une institution financière ouvert, maintenu et enregistré dans le Logiciel. Les Comptes incluent, sans toutefois s'y limiter, les comptes courants, comptes d'épargne, comptes nostro/vostro, comptes de dépôt et comptes de prêt. Tous les comptes dormants doivent être considérés comme des Comptes, tant qu'ils figurent dans la base de données de production du logiciel applicable. Les comptes fermés ne doivent pas être considérés comme des Comptes aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences. La valeur de ces licences logiciel est déterminée par la quantité de Comptes. Pour ces licences de logiciels, la quantité licenciée achetée doit être égale au minimum à la quantité de Comptes à compter de la date d'effet de votre commande. Si, à tout moment, le nombre de Comptes dépasse la quantité de licences octroyées, vous devez commander des licences additionnelles (et le support technique pour ces licences additionnelles) de telle sorte que le nombre de Comptes soit égal ou inférieur au nombre de la quantité de licences octroyées. Vous ne pouvez prétendre à aucun remboursement, avoir ou autre contrepartie de quelque nature s'il y a une réduction du nombre de Comptes. En outre, chaque année, 90 jours avant la date anniversaire de Votre commande, Vous êtes tenu(e) d'indiquer à Oracle le nombre de Comptes à cette date.

Dans le cadre du Logiciel de Comptes Oracle FLEXCUBE Online Trading, un Compte désigne le compte titres d'un client d'une institution financière.

**\$M Annual Transaction Volume (Millions de \$ de Volume Annuel des Transactions)** : désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) pour tous les bons de commande client et enchères émis, y compris par Vous-même, sur la plate-forme Oracle Exchange Marketplace pendant l'année de référence de la licence Oracle Exchange Marketplace, indépendamment du fait qu'une enchère génère ou non un bon de commande client, étant entendu qu'une enchère générant un bon de commande client ne sera comptabilisée qu'une fois.

**10K API Calls (10K d'Appels API)** : signifie dix-mille Appels ou notifications d'Interface de Programmation d'Applications (API) enregistrés par le Logiciel sous licence pendant une durée de 12 mois.

**1M API Calls (1M d'Appels API)** : signifie un maximum d'un million d'Appels ou notifications d'Interface de Programmation d'Applications (API) enregistrés par le Logiciel sous licence pendant une durée de 12 mois.

**Application Module (Module d'Application)** : désigne un Logiciel que Vous utilisez sur un ou plusieurs ordinateurs.

**\$M in Application Annual Revenue (Millions de \$ de Chiffre d'Affaires Annuel dans l'Application)** : désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) hors taxes gérés par le Logiciel concédé sous licence. Pour les produits Oracle Self-Service E-Billing, le Chiffre d'Affaires Annuel est égal au montant total facturé pour tous les comptes de la société qui ont au moins un utilisateur inscrit par période de facturation.

**\$M in Assets (Millions de \$ en actifs)** : désigne un Million de Dollars américains (ou le montant équivalent dans la devise locale concernée) de valeur totale d'actifs figurant à votre bilan, tel qu'indiqué dans votre dernier rapport annuel et/ou dans vos derniers dossiers réglementaires.

**Application Developed (Application Développée)** : désigne un Logiciel que Vous avez développé, qui fonctionne sur des smartphones et/ou d'autres appareils destinés aux utilisateurs finaux et qui (i) permet aux utilisateurs finaux d'accéder au contenu ou (ii) permet aux utilisateurs finaux d'effectuer des transactions ou (iii) permet autrement aux utilisateurs finaux d'utiliser des fonctions disponibles via le Logiciel Oracle run-time.

**Application User (Utilisateur de l'Application) :** désigne une personne physique que Vous avez autorisée à utiliser les Logiciels d'Applications Oracle concernés concédés en licence sur un serveur unique ou sur plusieurs serveurs, indépendamment du fait qu'elle l'utilise activement ou non à un instant donné. Si Vous obtenez une licence d'utilisation de l'option Oracle Self Service Work Requests avec Oracle Enterprise Asset Management, Vous devez conserver le nombre correspondant au nombre de licences Utilisateurs de l'Application et Vous bénéficierez d'un droit d'accès illimité pour l'ensemble de Vos salariés pour effectuer des requêtes de travail, et en visualiser le statut ou les dates d'achèvement planifiées. L'Utilisateur de l'Application concédée sous licence pour Oracle Order Management est autorisé à saisir manuellement des commandes dans les Logiciels, mais toutes les commandes saisies électroniquement à partir d'autres sources doivent faire l'objet de licences distinctes. Pour les Logiciels Oracle Sourcing, Oracle Fusion Sourcing, Oracle iSupplier Portal, Oracle Fusion Supplier Portal, Oracle Services Procurement, PeopleSoft eSupplier Connection, PeopleSoft Strategic Sourcing, PeopleSoft Supplier Contract Management et JD Edwards Supplier Self Service, l'utilisation par Vos fournisseurs externes est incluse dans Vos licences utilisateur d'application.

**Application Read-Only User (Utilisateur de l'Application en Lecture Seule) :** désigne une personne physique que Vous autorisez à effectuer uniquement des requêtes ou des rapports sur les Logiciels d'Applications pour lesquels Vous avez également acquis des licences qui ne sont pas en lecture seule, indépendamment du fait qu'elle l'utilise activement ou non à un instant donné.

**\$B in Assets Under Management (B\$ de Biens Gérés) :** désigne un milliard de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de la valeur totale des actifs que Vous gérez et administrez pour vous-même et que Vous gérez et administrez au nom de Vos clients figurant dans Votre rapport annuel et/ou Vos dépôts réglementaires.

**Bank Account (Compte Bancaire) :** désigne le compte d'un client d'une institution financière ouvert, maintenu et enregistré dans le Logiciel. Un Compte Bancaire inclut mais ne se limite pas aux comptes courants, comptes d'épargne, comptes nostro/vostro, comptes de dépôt et comptes de prêts. Tous les comptes dormants doivent être considérés comme des Comptes Bancaires tant qu'ils figurent dans la base de données de production du logiciel d'application. Les comptes fermés ne doivent pas être considérés comme des Comptes Bancaires aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences. Pour ces licences de Logiciels, la quantité de licences achetées doit être égale au minimum à la quantité de Comptes Bancaires à compter de la date d'effet de Votre commande. Si, à tout moment, le nombre de Comptes Bancaires dépasse la quantité de licences achetées, Vous devez commander des licences additionnelles (et le support technique pour ces licences additionnelles) de telle sorte que le nombre de Comptes Bancaires soit égal ou inférieur au nombre de la quantité de licences achetées. Vous ne pouvez prétendre à aucun remboursement, avoir ou autre contrepartie de quelque nature s'il y a une réduction du nombre de Comptes Bancaires. En outre, chaque année, 90 jours avant la date anniversaire de Votre commande, Vous êtes tenu(e) de faire un rapport à Oracle sur le nombre de Comptes Bancaires à cette date.

Aux fins des Logiciels Oracle Banking Limits and Collateral Management, Oracle Banking Advanced Limits and Collateral Management, Oracle Banking Relationship Pricing, Oracle Banking Advanced Relationship Pricing, Oracle Banking Originations, Oracle Banking Advanced Originations et Oracle Banking Collections, un Compte Bancaire désigne tout compte de client d'une institution financière traité par le Logiciel applicatif Oracle, indépendamment du fait que le compte en question soit ou non ouvert, maintenu ou enregistré dans ledit Logiciel.

**1K Bank Account Applications (1K de Demandes de Compte Bancaire) :** désigne un millier de demandes soumises par un client d'une institution financière afin de demander un produit d'actif ou de passif dans le Logiciel hébergé pendant une durée de 12 mois. Une demande comprend, sans toutefois s'y limiter, les produits de comptes courants, les produits de comptes d'épargne, les produits de protection contre les découverts, les produits de dépôts à terme, les produits nostro/vostro, les produits de prêt, les produits de dépôt dans des coffres, les produits d'assurance et les produits de carte. Si plusieurs produits sont regroupés pour ne former qu'une seule demande, chaque produit sera considéré comme une Demande de Compte Bancaire.

**Bank Account Application (Application de Compte Bancaire) :** désigne une requête soumise par un client d'une institution financière en vue de pouvoir demander un produit d'actif ou de passif dans le Logiciel hébergé pendant une durée de 12 mois. Les applications incluent, sans toutefois s'y limiter, les produits de comptes courants, produits de comptes d'épargne, produits d'autorisation de découvert, produits de dépôt à terme,

produits nostro/vostro, produits de prêt, produits de dépôt en coffre-fort, produits d'assurance et produits de carte. Si plusieurs produits sont regroupés au sein d'une même demande, chacun d'entre eux sera comptabilisé comme une application.

**1K Bank Deposit Accounts (1K de Comptes Bancaires de Dépôt) :** désigne un millier de comptes qui sont ouverts, maintenus et enregistrés dans le Logiciel. Un Compte Bancaire de Dépôt comprend, sans toutefois s'y limiter, les comptes courants, comptes d'épargne, comptes nostro/vostro, comptes internes, comptes d'investissement, comptes de retraite, comptes virtuels, comptes de dépôt à terme et certificat de comptes de dépôt. Tous les comptes inactifs doivent être considérés comme des Comptes Bancaires de Dépôt tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel concerné. Les comptes clôturés ne doivent pas être considérés comme des Comptes Bancaires de Dépôt aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**Bank Deposit Account (Compte de Dépôt) :** désigne un compte ouvert, maintenu et enregistré dans le Logiciel. Un Compte de Dépôt inclut, sans toutefois s'y limiter, les comptes courants, les comptes épargne, les comptes nostro/vostro, les comptes internes, les comptes de placement, les comptes retraite, les comptes virtuels, les comptes de dépôt à terme, les comptes de certificats de dépôt et les comptes à terme. Tous les comptes dormants doivent être considérés comme des Comptes de Dépôt, tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel applicable. Les comptes fermés ne doivent pas être considérés comme des Comptes de Dépôt aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**1K Branch Accounts (1K de Comptes d'Agence) :** désigne un millier de comptes clients d'une institution financière qui sont ouverts, maintenus et enregistrés dans le Logiciel. Un Compte d'Agence inclut, sans toutefois s'y limiter, les comptes courants, comptes d'épargne, comptes nostro/vostro, comptes de dépôt et comptes de prêt. Tous les comptes inactifs doivent être considérés comme des Comptes d'Agence tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel concerné. Les comptes clôturés ne doivent pas être considérés comme des Comptes d'Agence aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**Branch Account (Compte de Succursale) :** désigne le compte d'un client d'une institution financière ouvert, maintenu et enregistré dans le Logiciel. Un Compte de Succursale inclut, mais ne se limite pas aux comptes courants, comptes d'épargne, comptes nostro/vostro, comptes de dépôt et comptes de prêts. Tous les comptes dormants doivent être considérés comme des Comptes de Succursale tant qu'ils figurent dans la base de données de production du logiciel d'application. Les comptes fermés ne doivent pas être considérés comme des Comptes de Succursale aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**Card (Carte) :** désigne une carte de système EAGLE.

**Card (STC Card, IPLIM Card, HIPR2 Card, SM Card) (Carte (Carte STC, Carte IPLIM, Carte HIPR2, Carte SM)) :** désigne une carte de système EAGLE

**Case (Cas) :** désigne un registre de sécurité standard identifié par un numéro d'identification de Cas, contenant les éléments de données liés à la sécurité d'un médicament. Si le nombre total de Cas créés dans le Logiciel Oracle Argus pendant une durée de 12 mois dépasse le nombre de cas acquis, il est nécessaire d'acquérir des Cas supplémentaires.

**Case Report Form (CRF) Page (Page Case Report Form (CRF)) :** désigne « l'équivalent électronique » de ce que serait le nombre de pages papier physiques initialisé à distance par le Logiciel (mesuré explicitement dans le Logiciel sous la forme d'Instruments de Collecte de Données Reçues) durant une période de 12 mois. Vous ne devez pas dépasser le nombre autorisé de Pages CRF pendant chaque période de 12 mois, sauf à acquérir les licences correspondantes nécessaires.

**Chassis (Châssis) :** désigne un cadre rigide contenant le matériel. Pour les Logiciels suivants : Oracle Fabric Manager et Oracle Fabric Monitor, seuls les châssis (a) qui contiennent du matériel réseau et (b) qui sont gérés par le Logiciel doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

**Cluster (Grappe) :** minimum de deux serveurs Global Communication Multimedia Policy Engine sur un site principal en mode actif et/ou veille ou la même configuration en mode de redondance géographique avec un troisième serveur sur un site secondaire

**Collaboration Program User (Utilisateur du Programme de Collaboration)** : désigne une personne physique que Vous avez autorisée à utiliser les Logiciels installés sur un ou plusieurs serveurs, qu'elle les utilise ou non activement à un instant donné. Pour dénombrer et licencier le nombre d'utilisateurs de la Collaboration Synchrone Beehive, un Utilisateur du Programme de Collaboration dans Votre société est défini comme un utilisateur susceptible d'initialiser ou d'héberger une web-conférence ainsi que d'y participer. Les participants à la web-conférence, externes à Votre société qui assistent à la web-conférence n'ont pas besoin de licence.

**\$M in Collaterals or Limits Under Management (M\$ de Garanties ou Limites Gérées)** : désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de la valeur totale des Garanties ou Limites Gérées par le Logiciel. Lorsque le Logiciel est utilisé pour gérer à la fois des Garanties et des Limites Gérées, la valeur la plus élevée, soit celle desdites Garanties ou celle desdites Limites, doit être retenue pour déterminer le nombre de licences requis.

**Compensated Individual (Personne Commissionnée)** : désigne une personne physique dont les commissions ou leur calcul sont générés par les Logiciels. Ce terme inclut, sans notion d'exhaustivité, Vos salariés, sous-traitants, retraités ou toute autre personne.

**Compliance Regulatory Report (Rapport Réglementaire de Conformité)** : désigne un modèle préconfiguré unique généré par le Logiciel Oracle et répondant aux exigences spécifiques d'un organisme de réglementation national donné et/ou d'une juridiction nationale donnée, servant à remplir des rapports concernant des activités suspectes. Il vous incombe de déposer tout Rapport Réglementaire de Conformité auprès de l'organisme de réglementation ou de la juridiction applicable.

**Computer (Ordinateur)** : désigne l'ordinateur sur lequel les Logiciels sont installés. Une licence d'Ordinateur Vous autorise à utiliser le Logiciel concédé sous licence uniquement sur un ordinateur donné. Pour les besoins des licences d'Ordinateur relatives au Logiciel Oracle Health Science Integration Engine, un point de communication est une interface avec le système de saisie (par exemple, un système de laboratoire clinique au sein d'un hôpital ou d'un établissement de services médicaux) ou le système de résultat (par exemple un répertoire de données de soins médicaux).

**100 Concurrent Calls (100 Appels Concomitants)** : désigne cent appels de bout en bout actifs, simultanés et détectés par l'appareil de surveillance des opérations, indépendamment du nombre d'appareils sous-jacents. Par exemple, un même appel concomitant peut être surveillé sur au moins deux sessions, de chaque côté d'un agent utilisateur consécutif.

**500 Appels Concomitants (500 Concurrent Calls)** : désigne cinq cents appels de bout en bout actifs, simultanés, détectés par l'appareil de surveillance des opérations, indépendamment du nombre d'appareils sous-jacents. Par exemple, un même appel concomitant peut être surveillé sur au moins deux sessions, de chaque côté d'un agent utilisateur consécutif.

**1K Concurrent Calls (1K Appels Concomitants)** : désigne mille appels de bout en bout actifs, simultanés, détectés par l'appareil de surveillance des opérations, indépendamment du nombre d'appareils sous-jacents. Par exemple, un même appel concomitant peut être surveillé sur au moins deux sessions, de chaque côté d'un agent utilisateur consécutif.

**Concurrent Call (Appel Concomitant)** : désigne le nombre d'appels de bout en bout actifs, simultanés, détectés par l'appareil de surveillance des opérations, indépendamment du nombre d'appareils sous-jacents. Par exemple, un même appel concomitant peut être surveillé sur au moins deux sessions, de chaque côté d'un agent utilisateur consécutif.

**5 Concurrent Users (5 Utilisateurs Simultanés)** : désigne cinq utilisateurs simultanés où chaque Utilisateur Concurrent est une personne que Vous avez autorisée à accéder au Logiciel en même temps que d'autres personnes à un moment donné.

**Concurrent Connection (Connexion Simultanée)** : désigne chaque connexion à une liaison de données (Datalink/Serduct). Une liaison de données (Datalink/Serduct) désigne une interface qui rend le logiciel Infor opérationnel avec les Applications Micros.

**25 Concurrent Sessions (25 Sessions Concomitantes)** : désigne un maximum de 25 connexions virtuelles établies (avec ou sans ancrage média) (a) entre deux points terminaux représentés par les appareils de l'abonné ou l'équipement de commutation réseau et (b) qui transitent à tout moment par le logiciel sous licence.

Aux fins des logiciels de codeur/décodeur de Transcodage, seules les sessions concomitantes avec ancrage média (encodées avec le codec spécifié et utilisant la conversion de débit, le transcodage ou une autre fonction de traitement média nécessitant le décodage média) sont prises en compte.

**50 Concurrent Sessions (50 Sessions Concomitantes)** : désigne un maximum de 50 connexions virtuelles établies (avec ou sans ancrage média) (a) entre deux points terminaux représentés par les appareils de l'abonné ou l'équipement de commutation réseau et (b) qui transitent à tout moment par le logiciel sous licence.

Aux fins des Logiciels Oracle Communications Session Border Controller - SRTP (Contrôleur de session – SRTP d'Oracle Communications) et Oracle Communications Unified Session Manager – SRTP (Gestionnaire de sessions unifiées – SRTP d'Oracle Communications), chaque appel utilisant l'ancrage média et la négociation d'un Protocole de Transport en Temps Réel Sécurisé est comptabilisé comme une session concomitante.

Aux fins des Logiciels Oracle Communications Session Border Controller - MSRP [Contrôleur de session – MSRP d'Oracle Communications] et Oracle Communications Unified Session Manager – MSRP B2BUA [Gestionnaire de sessions unifiées – MSRP B2BUA d'Oracle Communications], seules les sessions concomitantes avec ancrage média et négociation d'un Protocole de relais de session de message sont prises en compte.

**500 Concurrent Sessions (500 Sessions Concomitantes)** : désigne un maximum de 500 connexions virtuelles établies (avec ou sans ancrage média) (a) entre deux points terminaux représentés par les appareils de l'abonné ou l'équipement de commutation réseau et (b) qui transitent à tout moment par le logiciel sous licence.

Aux fins des Logiciels Oracle Communications Session Border Controller - SRTP [Contrôleur de session – SRTP d'Oracle Communications] et Oracle Communications Unified Session Manager – SRTP [Gestionnaire de sessions unifiées – SRTP d'Oracle Communications], seules les sessions concomitantes avec ancrage média et négociation d'un Protocole de transport en temps réel sécurisé sont prises en compte.

Aux fins des Logiciels Oracle Communications Session Border Controller - MSRP [Contrôleur de session – MSRP d'Oracle Communications] et Oracle Communications Unified Session Manager – MSRP B2BUA [Gestionnaire de sessions unifiées – MSRP B2BUA d'Oracle Communications], seules les sessions concomitantes avec ancrage média et négociation d'un Protocole de relais de session de message sont prises en compte.

**1K in Concurrent Sessions (1K Session Concomitantes)** : désigne mille sessions concomitantes d'une application ou d'un service spécifique à tout moment.

**Concurrent Session (Session Concomitante)** : désigne le nombre total de connexions virtuelles établies (a) entre deux points terminaux représentés par les appareils de l'abonné ou l'équipement de commutation réseau et (b) qui transitent à tout moment par le logiciel sous licence.

Aux fins des Logiciels Oracle Communications WebRTC Session Controller et Oracle Communications Application Session Controller, toutes les sessions concomitantes (avec ou sans ancrage média), à l'exception des Inscriptions SIP, sont prises en compte.

Aux fins des Logiciels Oracle Communications Converged Application Server, Service Controller, seules les sessions concomitantes vers le réseau sont prises en compte.

Aux fins des Logiciels de codeur/décodeur de Transcodage, seules les sessions concomitantes avec ancrage média (encodées avec le codec spécifié et utilisant la conversion de débit, le transcodage ou une autre fonction de traitement média nécessitant le décodage média) sont prises en compte.

Aux fins des Logiciels Oracle Communications Session Border Controller - SRTP (Contrôleur de session – SRTP d'Oracle Communications) et Oracle Communications Unified Session Manager – SRTP (Gestionnaire de sessions unifiées – SRTP d'Oracle Communications), seules les sessions avec ancrage média et négociation d'un Protocole de Transport en Temps Réel Sécurisé sont prises en compte.

Aux fins des Logiciels Oracle Communications Session Border Controller – MSRP B2BUA (Contrôleur de session – MSRP d'Oracle Communications) et Oracle Communications Unified Session Manager – MSRP B2BUA

(Gestionnaire de sessions unifiées – MSRP B2BUA d’Oracle Communications), seules les sessions avec ancrage média et négociation d’un Protocole de Relais de Session de Message sont prises en compte.

**1K in Concurrent Subscribers (1K Abonnés Concomitants)** : mille abonnés concomitants uniques à une application ou à un service spécifique à tout moment.

**Concurrent User (Utilisateur Simultané)** : désigne chaque personne physique qui peut accéder aux Logiciels simultanément ou les utiliser simultanément. Les Utilisateurs Simultanés seront exclusivement Vos clients ou Vos prospects et non Vos partenaires ou Vos salariés.

**Connected Device (Appareil Connecté)** : désigne chaque appareil unique (a) qui transmet ou reçoit des données à partir de Logiciels d’applications Oracle ou de services cloud Oracle et (b) qui ne nécessite pas d’intervention ou de contribution humaine pour exécuter la logique métier et mettre à jour les tableaux des applications Oracle. Les appareils comprennent, mais ne sont pas limités à, des capteurs, des compteurs, des lecteurs RFID et des lecteurs de codes à barres. Les appareils peuvent être connectés directement à des Logiciels d’applications Oracle ou des services cloud Oracle, ou peuvent être reliés indirectement à des Logiciels d’applications Oracle ou à des services cloud Oracle grâce à une passerelle ou un service de communications de tiers. Un appareil peut être identifié de manière unique comme étant le point terminal de la communication de données à partir d’un Logiciel d’applications Oracle ou d’un service cloud Oracle, ou peut être identifié de manière unique par son enregistrement clair avec un Logiciel d’applications Oracle ou un service cloud Oracle.

**Connected Instance (Instance Connectée)** : désigne la configuration entre Oracle Policy Automation Connector for Oracle CRM On Demand et le point de terminaison du service en ligne de l’instance Oracle CRM On Demand. Une Instance Connectée supplémentaire est nécessaire pour chaque instance Oracle CRM On Demand ainsi configurée.

**1K in Connections (1K Connexions)** : désigne mille paires de points terminaux (par exemple, ports, connecteurs, emplacements, appareils) connectés via un canal de communication, un chemin ou une connexion. Chaque connexion peut contenir d’autres connexions, telles que des circuits, et des services, auquel cas chaque instance est comptabilisée. Les différentes versions d’une même connexion sont comptabilisées comme une seule connexion.

**Connector (Connecteur)** : désigne chaque connecteur reliant le logiciel à un produit tiers. Une licence de connecteur unique doit être acquise pour chaque logiciel tiers distinct avec lequel ledit logiciel doit faire l’interface.

**Connector Pack (Ensemble de Connecteurs)** : désigne un ensemble de connecteurs tel que défini dans la Documentation du Logiciel pour l’Ensemble de Connecteurs applicable. Il n’y a pas de limitation du nombre de serveurs physiques sur lesquels l’un ou l’autre des connecteurs de l’ensemble peut être copié, installé et utilisé.

**\$M in Assets Under Management (M\$ de Biens Gérés)** : désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de la valeur totale des actifs que Vous gérez et administrez pour vous-même et que Vous gérez et administrez au nom de Vos clients figurant dans Votre rapport annuel et/ou Vos dépôts réglementaires.

**\$M Cost of Goods Sold (Millions de Dollars de Coût des Biens Vendus)** : désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) du coût total du stock vendu par le client au cours de son exercice fiscal. Si Vous ne connaissez pas le Coût des Biens Vendus, celui-ci correspondra alors à 75 % du chiffre d’affaires total de la société.

**Country (Pays)** : désigne une nation pour laquelle les rapports réglementaires relatifs à la gestion du risque et au crime financier sont générés en utilisant le Logiciel.

**CPU** : désigne une puce qui contient un ou plusieurs cœurs, sur lequel/lesquels le Logiciel est en cours d’exécution. Quel que soit le nombre de cœurs, chaque puce est considérée comme 1 CPU.

**Custom Suite User (Utilisateur Custom Suite)** : désigne une personne physique que Vous avez autorisée à utiliser les Logiciels d’Applications compris dans la Custom Applications Suite en vigueur, installés sur un ou plusieurs serveurs indépendamment du fait qu’elle utilise activement ou non ces Logiciels à un instant donné.

**100 in Customer Count (100 Clients Dénombrés)** : désigne le nombre total de vos clients individuels et de ceux de vos filiales. Si vous fournissez plusieurs services à une personne ou entité, cette personne ou entité sera

comptabilisée comme un client unique. Si une personne ou une entité reçoit des services d'utilité publique sur plusieurs sites (par exemple une chaîne de magasins, un immeuble résidentiel ou une municipalité), chaque site sera comptabilisé comme un client unique.

**Customer (Client) :** désigne l'entité cliente indiquée dans Votre commande. Les tiers, y compris, mais sans notion d'exhaustivité, Vos clients, partenaires ou affiliés ne peuvent pas utiliser ni accéder aux Logiciels pour les opérations internes liées à leur activité. Il n'y a pas de restriction sur le nombre d'ordinateurs sur lesquels lesdits Logiciels peuvent être copiés, installés et utilisés.

**Customer Account (Compte Client) :** désigne chaque Compte Client unique, désigné par un numéro de compte unique, pour lequel les informations concernant la facturation sont gérées ou affichées en utilisant le Logiciel quel que soit le nombre de titulaires de comptes individuels associés audit compte.

**Oracle Customer Data & Device Retention Service (Service Oracle de Conservation des Données et Systèmes Clients) :** désigne un service qui est décrit dans les Conditions Générales de Support Technique (**Conditions Générales de Support Oracle Matériel et Systèmes**) disponibles sur [www.oracle.com/contracts](http://www.oracle.com/contracts) et qui fait partie intégrante du présent contrat.

**Customer Device (Appareil de Client) :** désigne un appareil (physique ou logique) (a) qui est un composant fonctionnel indépendant (par exemple modem câble/DSL, boîtier décodeur, passerelle domestique, carte SIM/USIM, combiné mobile, téléphone VoIP, ATA, routeur périphérique client, ordinateur portable ou point d'accès) dédié à un client, abonné ou utilisateur spécifique et (b) géré par le Programme.

**Customer ID (ID Client) :** désigne un numéro d'identification du client unique associé à un client qui dispose d'un compte ouvert, maintenu et enregistré dans le Logiciel.

**Customer Record (Enregistrement Client) :** désigne chaque Enregistrement Client unique (notamment les enregistrements des contacts, des prospects et les enregistrements dans des sources de données externes) auquel Vous pouvez accéder en utilisant le Logiciel.

**10,000 Daily Average Transactions (10 000 Opérations Quotidiennes Moyennes) :** désigne dix mille opérations uniques (y compris, mais non limité, aux opérations de vente, de retour, d'échange, de fidélisation, de remise, par carte-cadeau, d'inventaire, de petite caisse et d'actes administratifs) qui sont traitées par le Logiciel au cours d'une seule période de 24 heures. Le volume quotidien des opérations est calculé comme étant la moyenne quotidienne sur la période de 12 mois précédente.

**1000 Data Points (1 000 Points de données) :** désigne mille points de données, où chaque point de données représente une connexion unique entre une source de données et une destination pour un type de données unique. Les types de données incluent, sans toutefois s'y limiter, les données d'état (par exemple, marche/arrêt, ouvert/fermé ou données similaires) et/ou les données de mesure (par exemple, tension, fréquence de vibration, température ou données similaires) gérées par un système de service aux collectivités. Une source de données peut générer plusieurs types de données (par exemple, un capteur qui génère à la fois des données d'état et de mesure), et un type de données unique peut être connecté à plusieurs destinations. Chaque connexion entre un type de données unique et un système de service aux collectivités unique est une connexion unique qui doit être sous licence en tant que point de données.

**500K DB Entries (500K Entrées BD) :** désigne cinq cent mille entrées de base de données (BD) dans la base de données de portabilité des numéros internationaux.

**\$M of Delinquent Accounts Managed (M\$ de Comptes en Défaut Gérés) :** désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de la valeur totale des Comptes en Défaut Gérés par le Logiciel.

**Developer User (Utilisateur Développeur)/ Developer (Développeur)/ Developer Seat (Poste de Développeur) :** désigne une personne physique que Vous avez autorisée à utiliser les Logiciels qui sont installés sur un ou plusieurs serveurs, indépendamment du fait qu'elle utilise effectivement ou non les Logiciels à un instant donné. Seuls les Utilisateurs Développeurs peuvent créer, modifier, visualiser et interagir avec les Logiciels et la documentation.

**100K Devices (100K Périphériques)** : désigne cent mille éléments réseau modelés, identifiés ou gérés par l'application.

**Device (Appareil)** : désigne un élément réseau modelé, identifié ou géré par l'application.

Pour les Logiciels Oracle Communications Network Integrity, les appareils sont identifiés directement depuis l'Élément Réseau lui-même, via un Gestionnaire de Réseau / d'Éléments (NMS/EMS), via Oracle Communications Network Discovery, via des applications d'identification tierces ou depuis un référentiel de données (comme un système d'Inventaire, de Gestion des Actifs ou autre). Lorsqu'un seul appareil est en cours de rapprochement entre deux systèmes, il sera comptabilisé une seule fois.

Pour le Logiciel Oracle Communications Unified Inventory Management, les appareils sont des composants fonctionnellement indépendants (par exemple des étagères, châssis ou unités physiques, des appareils logiques, des serveurs, des éléments, etc.). La séparation logique ou physique dénote différents appareils.

Pour les Logiciels Oracle Communications Session Element Manager, Oracle Communications Session Route Manager, Oracle Communications Session Report Manager, le programme Oracle Communications Application Orchestrator et le programme Oracle SD-WAN Aware, un appareil peut être physique ou virtuel et est considéré comme géré ou orchestré lorsqu'une ou plusieurs des fonctions de panne, de configuration, d'audit, de performance, de sécurité et de cycle de vie sont utilisées.

Pour les Logiciels Oracle Communications Network Service Orchestration et Oracle Communications ASAP, un appareil peut être physique ou virtuel et est considéré comme géré ou orchestré lorsqu'une ou plusieurs des fonctions de configuration, de surveillance et de cycle de vie du service réseau sont utilisées en lien avec l'appareil.

Aux fins du Logiciel Oracle Communications Unified Assurance, un Appareil peut être physique ou virtuel et est considéré comme géré ou orchestré lorsqu'une ou plusieurs des fonctions de défaillance, de configuration, d'audit, de performance, de sécurité et de cycle de vie sont utilisées.

- Les Grands Appareils sont définis comme des Appareils qui interconnectent des nœuds primaires ou du matériel qui contrôle le flux de données à la frontière entre deux réseaux. Les Grands Appareils comprennent les Appareils facilitant les services à Votre réseau, y compris, mais sans s'y limiter, les Appareils centraux et périphériques.
- Les Petits Appareils sont définis comme des équipements situés dans les locaux de Votre abonné, utilisés pour connecter Vos Appareils à Votre réseau central. Les Petits Appareils comprennent, sans s'y limiter, les Appareils CPE (customer provided equipment), RAN (radio access network) et NID (network interface device).
- Les Appareils IOT (Internet of Things) sont définis comme de simples Appareils d'entrée actionnés par des humains, ou des Appareils gérés à distance ou entièrement automatisés collectant des informations ou répondant à des commandes émises par des points de contrôle centralisés. Les Appareils IOT comprennent, entre autres, les téléphones mobiles intelligents, les alarmes incendie intelligentes, les serrures de porte intelligentes, les vélos intelligents, les capteurs médicaux, les trackers de fitness et les systèmes de sécurité intelligents.

**Disk Drive (Lecteur de Disque)** : désigne un dispositif de stockage qui est soit un Lecteur de Disque, soit un disque mémoire flash qui stocke les données auxquelles accède le Logiciel.

**Electronic Order Line (Ligne de Commande Électronique)** : désigne le nombre total de lignes de commandes distinctes entrées électroniquement dans le Logiciel Oracle, quelle qu'en soit l'origine (non entrées manuellement par des utilisateurs possédant une licence) pendant une période de 12 mois. Cela inclut les lignes de commandes générées comme transactions externes EDI/XML et/ou générées par d'autres Applications Oracle ou non-Oracle. Vous ne devez pas dépasser le nombre de lignes de commandes concédées sous licence pendant chaque période de 12 mois.

**Employee (Salarié)** : désigne (i) tous Vos salariés, à temps plein ou à temps partiel, intérimaires, et (ii) tous Vos mandataires, sous-traitants et consultants qui ont accès aux Logiciels, les utilisent ou sont suivis par ces derniers. La quantité de licences requises est déterminée par le nombre de Salariés et non par le nombre réel d'utilisateurs. De plus, si Vous choisissez d'externaliser l'une des fonctions de Votre activité auprès d'une autre société, ce qui suit devra être pris en compte en vue de la détermination du nombre de Salariés : tous les salariés à plein temps et à

temps partiel, intérimaires, mandataires, sous-traitants et consultants de la société qui (i) fournissent les services d'infogérance (ii) ont accès aux Logiciels, les utilisent ou sont suivis par ces derniers.

**Employee for HCM (Salarié pour HCM) :** désigne (i) tous Vos salariés, à temps plein ou à temps partiel, intérimaires, et (ii) tous Vos mandataires, sous-traitants et consultants qui ont accès aux Logiciels, les utilisent ou sont suivis par ces derniers. La quantité de licences requises est déterminée par le nombre de Salariés pour HCM et non par le nombre réel d'utilisateurs. De plus, si Vous choisissez d'externaliser l'une des fonctions de Votre activité auprès d'une autre société, ce qui suit devra être pris en compte en vue de la détermination du nombre de Salariés pour HCM : tous les salariés à temps plein et à temps partiel, intérimaires, mandataires, sous-traitants et consultants de la société qui (i) fournissent les services d'infogérance (ii) ont accès aux Logiciels, les utilisent ou sont suivis par ces derniers. Les Salariés pour HCM ne peuvent utiliser les Logiciels concédés sous licence qu'avec les Logiciels d'Applications Oracle qui comprennent le préfixe suivant « Oracle Fusion Human Capital Management » dans le nom du Logiciel.

**Employee for Java SE Universal Subscription (Salarié pour l'Abonnement à Java SE Universal) :** désigne (i) tous Vos salariés, à temps plein ou à temps partiel, intérimaires et (ii) tous les salariés à temps plein, à temps partiel et intérimaires de Vos mandataires, sous-traitants, infogérants et consultants qui soutiennent Vos opérations internes. La quantité des licences requises est déterminée par le nombre de Salariés et non simplement par le nombre réel de salariés qui utilisent les Logiciels. Pour ces licences d'Abonnement à Java SE Universal, la quantité sous licence achetée doit, au moins, être égale au nombre de Salariés à la date d'entrée en vigueur de Votre commande. Au titre de cette métrique des Salariés pour le ou les Programmes d'Abonnement à Java SE Universal, vous pouvez uniquement installer et/ou exécuter le ou les Programmes d'Abonnement à Java SE Universal sur un maximum de 50 000 Processeurs. Si Votre utilisation dépasse 50 000 Processeurs, hormis les Processeurs installés et/ou fonctionnant sur des ordinateurs de bureau et des ordinateurs portables, Vous devez obtenir une licence supplémentaire auprès d'Oracle.

**Employee User (Utilisateur Salarié) :** désigne une personne physique que Vous avez autorisée à utiliser les Logiciels d'Applications qui sont installés sur un serveur unique ou sur plusieurs serveurs indépendamment du fait qu'il les utilise activement ou non à un instant donné.

**5K Endpoints (5K Points Terminaux) :** désigne cinq mille appareils à utilisateur unique identifiés par une combinaison unique de protocole Internet (IP) et de port. Si les abonnés sont équipés d'appareils à utilisateurs multiples, chaque appareil à utilisateur unique doit être comptabilisé en tant que point terminal.

**20K Endpoints (20K Points Terminaux) :** désigne vingt mille appareils à utilisateur unique identifiés par une combinaison unique de protocole Internet (IP) et de port. Si les abonnés sont équipés d'appareils à utilisateurs multiples, chaque appareil à utilisateur unique doit être comptabilisé en tant que point terminal.

**Endpoint (Point Terminal) :** désigne un appareil à utilisateur unique identifié par une combinaison unique de protocole Internet (IP) et de port. Si les abonnés sont équipés d'appareils à utilisateurs multiples, chaque appareil à utilisateur unique doit être comptabilisé en tant que point terminal.

**Enterprise Employee (Salarié d'Entreprise) :** désigne (i) tous Vos salariés, à temps partiel ou à temps plein, intérimaires, ainsi que (ii) tous Vos mandataires, sous-traitants et consultants qui ont accès à, utilisent ou sont suivis avec les Logiciels. La quantité de licences requises est fixée en fonction du nombre de Salariés d'Entreprise et non du nombre réel d'utilisateurs. En outre, si Vous choisissez d'externaliser une (ou plusieurs) fonction(s) de Votre activité à une autre société, ce qui suit devra être pris en compte en vue de la détermination du nombre de Salariés d'Entreprise : tous les salariés à temps plein ou partiel, intérimaires, mandataires, sous-traitants et consultants de la société qui (i) Vous fournissent les services d'infogérance et (ii) ont accès aux Logiciels, les utilisent ou sont suivis par ces derniers. L'évaluation de ces licences de Logiciels est déterminée par le nombre de Salariés d'Entreprise. Pour ces licences de Logiciels, la quantité de licences achetée doit être au minimum égale au nombre de Salariés d'Entreprise à la date d'effet de Votre commande. Si à un moment quelconque, le nombre de Salariés d'Entreprise dépasse le nombre de licences acquises, Vous êtes dans l'obligation d'acquérir des licences supplémentaires (ainsi que le support technique pour lesdites licences) de telle sorte que le nombre de Salariés d'Entreprise soit inférieur ou égal au nombre de licences. Vous n'avez droit à aucun remboursement, avoir ou autre contrepartie d'aucune sorte en cas de réduction du nombre de Salariés d'Entreprise. En outre,

chaque année, 90 jours avant chaque date anniversaire de Votre commande, Vous devez déclarer à Oracle le nombre de Salariés d'Entreprise à ladite date.

**Enterprise Full Time Equivalent (FTE) Student (Étudiant en Entreprise Équivalent Plein Temps (FTE)) :** désigne tout étudiant à plein temps inscrit dans Votre établissement. Tout étudiant à temps partiel inscrit dans Votre établissement compte pour 25 % d'un Étudiant FTE. La définition de « plein temps » et « temps partiel » est basée sur Vos procédures de classification des étudiants. Si le nombre d'Étudiants FTE n'est pas un nombre entier, le chiffre sera arrondi au nombre entier le plus proche pour calculer le nombre de licences nécessaires. L'évaluation de ces licences de Logiciels est déterminée par le nombre d'Étudiants en Entreprise FTE. Pour ces licences de Logiciels, la quantité de licences acquises doit être au minimum égale au nombre d'Étudiants en Entreprise FTE à la date d'effet de Votre commande. Si à un moment quelconque le nombre d'Étudiants en Entreprise FTE dépasse la quantité de licences acquises, Vous êtes dans l'obligation de commander des licences supplémentaires (et le support technique pour lesdites licences) de telle sorte que le nombre d'Étudiants en Entreprise FTE soit inférieur ou égal au nombre de licences. Vous n'avez droit à aucun remboursement, avoir ou autre contrepartie en cas de réduction du nombre d'Étudiants en Entreprise FTE. En outre, chaque année, 90 jours avant chaque date anniversaire de Votre commande, Vous devez déclarer à Oracle le nombre d'Étudiants en Entreprise FTE à ladite date.

**Enterprise Trainee (Stagiaire en Entreprise) :** désigne un salarié, sous-traitant, étudiant ou toute autre personne enregistrée par le Logiciel. L'évaluation de ces licences de Logiciels est déterminée par le nombre de Stagiaires en Entreprise. Pour ces licences de Logiciels, la quantité de licences acquises doit être au minimum égale au nombre de Stagiaires en Entreprise à la date d'effet de Votre commande. Si à un moment quelconque le nombre de Stagiaires en Entreprise dépasse la quantité de licences acquises, Vous êtes dans l'obligation de commander des licences supplémentaires (et le support technique pour lesdites licences) de telle sorte que le nombre de Stagiaires en Entreprise soit inférieur ou égal au nombre de licences. Vous n'avez droit à aucun remboursement, avoir ou autre contrepartie en cas de réduction du nombre de Stagiaires en Entreprise. En outre, chaque année, 90 jours avant chaque date anniversaire de Votre commande, Vous devez déclarer à Oracle le nombre de Stagiaires en Entreprise à ladite date.

**Enterprise \$M in Cost of Goods Sold (Millions de \$ de Coût des Biens Vendus par l'Entreprise) :** désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) du coût total du stock qu'une société a vendu pendant son exercice fiscal. Si Vous ne connaissez pas le Coût des Biens Vendus, celui-ci correspondra alors à 75 % du chiffre d'affaires total de la société. L'évaluation de ces licences de Logiciels est déterminée par le montant de Millions de \$ de Coût des Biens Vendus par l'Entreprise. Pour ces licences de Logiciels, l'évaluation de ces licences de Logiciels doit être égale au minimum au montant de Millions de \$ de Coût des Biens Vendus par l'Entreprise à la date d'effet de Votre commande. Si à un moment quelconque le montant de Millions de \$ de Coût des Biens Vendus par l'Entreprise dépasse la quantité de licences acquises, Vous êtes dans l'obligation de commander des licences supplémentaires (et le support technique pour lesdites licences) de telle sorte que le montant de Millions de \$ de Coût des Biens Vendus par l'Entreprise soit inférieur ou égal au nombre de licences. Vous n'avez droit à aucun remboursement, avoir ou autre contrepartie en cas de réduction du montant de Millions de \$ de Coût des Biens Vendus par l'Entreprise. En outre, chaque année, 90 jours avant chaque date anniversaire de Votre commande, Vous devez déclarer à Oracle le montant de Millions de \$ de Coût des Biens Vendus par l'Entreprise à ladite date.

**Enterprise \$M in Freight Under Management (Millions de \$ de Fret Géré par l'Entreprise) :** désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de la valeur de transport totale des commandes passées exprimées en euros pour toutes les expéditions d'une année calendaire donnée pendant la durée de la licence. Le FUM comprendra le total cumulé du fret réel acheté par Vous plus les frais de port pour les expéditions gérées par Vous (par exemple, Vous n'achetez pas de services de transport pour le compte de Vos clients, mais Vous fournissez des services de gestion des transports pour Vos clients). Le fret payé par un tiers sera aussi inclus dans le FUM total (par exemple, les expéditions entrantes que les fournisseurs Vous adressent dans des conditions de fret prépayées). L'évaluation de ces licences de Logiciels est déterminée par le montant de Millions de \$ de Fret Géré par l'Entreprise. Pour ces licences de Logiciel, la quantité de licences achetées doit être au minimum égale au montant de Millions de \$ de Fret Géré par l'Entreprise à la date d'effet de Votre commande. Si à un moment quelconque, le montant de Millions de \$ de Fret Géré par l'Entreprise dépasse la

quantité de licences acquises, Vous êtes dans l'obligation de commander des licences supplémentaires (et le support technique pour lesdites licences) de telle sorte que le montant de Millions de \$ de Fret Géré par l'Entreprise soit inférieur ou égal au nombre de licences. Vous n'avez droit à aucun remboursement, avoir ou autre contrepartie en cas de réduction du montant de Millions de \$ de Fret Géré par l'Entreprise. En outre, chaque année, 90 jours avant chaque date anniversaire de Votre commande, Vous devez déclarer à Oracle le montant de Millions de \$ de Fret Géré par l'Entreprise à ladite date.

**Enterprise \$M in Operating Budget (Millions de \$ de Budget Opérationnel)** : désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de Votre budget brut, confirmé par une déclaration de Votre cabinet comptable externe. La valeur de ces licences de Logiciel est déterminée par le montant de Millions de \$ de Budget Opérationnel. Le nombre de ces licences de Logiciel est déterminé par le montant de Chiffre d'Affaires de l'Entreprise en Millions de \$ à la date d'effet de Votre commande. Si à un moment quelconque le montant de Millions de \$ de Budget Opérationnel dépasse la quantité de licences acquises, Vous êtes dans l'obligation de commander des licences supplémentaires (et le support technique pour lesdites licences) de telle sorte que le montant de Millions de \$ de Budget Opérationnel soit inférieur ou égal au nombre de licences. Vous n'avez droit à aucun remboursement, avoir ou autre contrepartie en cas de réduction du montant de Millions de \$ de Budget Opérationnel. En outre, chaque année, 90 jours avant chaque date anniversaire de Votre commande, Vous devez déclarer à Oracle le montant de Millions de \$ de Budget Opérationnel à ladite date.

**Enterprise \$M in Revenue (Millions de \$ de Chiffres d'Affaires Entreprise)** : désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) du chiffre d'affaires total (y compris produits financiers et produits hors intérêts) avant ajustements au titre des dépenses et des taxes que Vous générez durant un exercice fiscal. L'évaluation de ces licences de Logiciels est déterminée par le montant de Millions de \$ de Chiffre d'Affaires de l'Entreprise. Pour ces licences de Logiciels, la quantité de ces licences de Logiciels est égale au montant de Millions de \$ de Chiffre d'Affaires de l'Entreprise à la date d'effet de Votre commande. Si à un moment quelconque le montant de Millions de \$ de Chiffre d'Affaires de l'Entreprise dépasse la quantité de licences acquises, Vous êtes dans l'obligation de commander des licences supplémentaires (et le support technique pour lesdites licences) de telle sorte que le montant de Millions de \$ de Chiffre d'Affaires de l'Entreprise soit inférieur ou égal au nombre de licences. Vous n'avez droit à aucun remboursement, avoir ou autre contrepartie en cas de réduction du montant de Millions de \$ de Chiffre d'Affaires de l'Entreprise. En outre, chaque année, 90 jours avant chaque date anniversaire de Votre commande, Vous devez déclarer à Oracle le montant de Millions de \$ de Chiffre d'Affaires de l'Entreprise à ladite date.

**Enterprise \$M Revenue Under Management (M\$ de Chiffre d'Affaires d'Entreprise Géré)** : M\$ de Chiffre d'Affaires d'Entreprise Géré: désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de revenus totaux (revenu net d'intérêts et revenu autre que d'intérêts) avant les ajustements relatifs aux dépenses et taxes générés par Vous-même au cours d'un exercice fiscal pour les gammes de produits pour lesquelles les Logiciels sont utilisés. Pour ces licences logicielles, la quantité sous licence achetée doit au moins être égale au montant en millions de Dollars de Chiffre d'Affaires d'Entreprise Géré à la date d'entrée en vigueur de Votre commande. Si à tout moment le montant en Millions de \$ de Chiffre d'Affaires d'Entreprise Géré dépasse la quantité sous licence, vous devez commander des licences supplémentaires (et le support technique pour lesdites licences supplémentaires) de telle sorte que le montant en Millions de \$ de Chiffre d'Affaires d'Entreprise Géré soit inférieur ou égal à la quantité sous licence. Vous ne pouvez prétendre à aucun remboursement, avoir ou autre considération de quelque sorte que ce soit en cas de réduction du montant en Millions de \$ de Chiffre d'Affaires d'Entreprise Géré. En outre, chaque année, 90 jours avant la date anniversaire de Votre commande, Vous êtes tenu(e) d'indiquer à Oracle le nombre de millions de Dollars de Chiffre d'Affaires d'Entreprise Géré à cette date.

**Expense Report (Note de Frais)** : désigne le nombre total de notes de frais traitées pour les Dépenses sur Internet pendant une période de 12 mois. Vous ne devez pas dépasser le nombre autorisé de notes de frais pendant cette période de 12 mois.

**Faculty User (Utilisateur de la Faculté)** : désigne un enseignant de faculté en activité au sein d'une institution académique accréditée. Cet utilisateur ne peut utiliser les Logiciels qu'à des fins académiques et non pour un usage commercial.

**Field Resource (Ressource de Terrain) :** désigne les dispatcheurs utilisant les Logiciels, aussi bien que les ingénieurs, techniciens, représentants ou autres personnes inscrites par les Logiciels.

**Field Technician (Intervenant Maintenance sur Site) :** désigne un ingénieur, technicien, représentant ou toute autre personne que Vous affectez sur le terrain par le biais des Logiciels, y compris ceux qui les affectent.

**10K Financial Inclusion Accounts (10K de Comptes d'Inclusion Financière) :** désigne des comptes de dix mille clients d'une institution financière ouverts, maintenus et enregistrés dans le logiciel. Les comptes incluent, sans toutefois s'y limiter, les comptes courants, comptes d'épargne, comptes nostro/vostro, comptes de dépôt et comptes de prêt. Tous les comptes dormants doivent être considérés comme des comptes, tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel applicable. Les comptes fermés ne doivent pas être considérés comme des comptes aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**Financial Inclusion Account (Compte d'Inclusion Financière) :** désigne un compte client d'une institution financière qui est ouvert, maintenu et enregistré dans le Logiciel. Un compte inclut, sans toutefois s'y limiter, les comptes courants, comptes d'épargne, comptes nostro/vostro, comptes de dépôt et comptes de prêt. Tous les comptes inactifs doivent être considérés comme des comptes tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel concerné. Les comptes clôturés ne doivent pas être considérés comme des comptes aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**1K Financial Services Subscribers (1K Abonnés aux Services Financiers) :** désigne un millier de personnes Vous ayant autorisé à accéder au portail en ligne ou à l'application mobile du Logiciel de demande concerné, que ladite personne accède ou non activement au Logiciel à un moment donné. Les Abonnés aux Services Financiers sont comptabilisés pour chaque Instance du Logiciel.

**Financial Services Subscriber (Abonné aux Services Financiers) :** désigne un individu que Vous autorisez à accéder au portail en ligne ou à l'application mobile du Programme applicatif concerné, indépendamment du fait que l'individu en question accède ou non activement aux Logiciels à un moment quelconque. Les Abonnés aux Services Financiers sont comptabilisés pour chaque Instance du Logiciel.

Pour les besoins du Logiciel Oracle Documaker Mobile, un Abonné aux Services Financiers désigne un individu enregistré comme pouvant recevoir des documents mobiles à la place ou en plus de documents imprimés.

Aux fins des Logiciels Oracle Banking Digital Experience, un Abonné aux Services Financiers désigne un individu enregistré comme pouvant accéder au logiciel applicatif concerné, que l'individu en question accède ou non activement au Logiciel à un moment quelconque.

**Flash Drive (Lecteur Flash) :** désigne un appareil de support physique solide monté en façade qui stocke les données auxquelles le Logiciel accède.

**\$M Freight Under Management (Fret Géré en Millions de \$) :** désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de la valeur de transport totale des commandes passées exprimée en Euros pour toutes les expéditions d'une année calendaire donnée pendant la durée de la licence. FUM comprend le total cumulé du fret que Vous avez acheté plus les frais de port des expéditions que Vous avez gérées (par exemple, Vous n'achetez pas de prestations de transport pour le compte de Vos clients, mais Vous fournissez des services de gestion du transport à ces derniers). Le fret payé par un tiers devra également être inclus dans le total FUM (par exemple, les expéditions entrantes que Vos fournisseurs Vous adressent dans des conditions de fret prépayées).

**Full Time Equivalent (FTE) Student (Étudiant Équivalent Plein Temps (FTE)) :** désigne tout étudiant à plein temps inscrit dans Votre établissement. Tout étudiant à temps partiel compte pour 25 % d'un Étudiant FTE. Les définitions de « plein temps » et « temps partiel » sont établies sur la base de Vos conditions générales de classification des étudiants. Si le nombre d'Étudiants FTE est une fraction, ce nombre sera arrondi au nombre entier le plus proche pour calculer le nombre de licences nécessaires.

**100 Gigabytes (GB) (100 Gigaoctets (Go) ) :** signifie cent gigaoctets (Go) d'espace de disque dur.

**Gigabyte (Gigaoctet) :** signifie un milliard d'octets de données archivées et purgées par le Logiciel.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Payments SWIFTNet FileAct, un Gigaoctet signifie un gigaoctet de données de fichiers de paiement échangées via SWIFTNet pendant une durée de 12 mois.

**25,000 Gift Cards (25 000 Cartes-Cadeaux) :** désigne vingt-cinq mille cartes de valeur (cadeaux ou stockées) générées par le Logiciel au cours d'une période de 12 mois.

**Global Title Translations per Translation Type (Traductions d'Appellation Globale par Type de Traduction) :** désigne le nombre de dossiers de Traductions d'Appellation Globale SS7 par Type de Traduction SS7

**Guest Cabin (Cabine pour les Invités) :** désigne une cabine pour les invités à bord d'un navire de croisière géré par le Logiciel. Vous devez licencier le nombre total de Cabines pour les Invités à bord de chaque navire de croisière géré par le Logiciel, et la quantité de licences de Cabines pour les Invités ne peut pas être partagée entre plusieurs navires de croisière.

Pour les Logiciels Cruise Fleet Management, Cruise Crew Management, Cruise Materials Management HQ et Sub-HQ, Vous devez licencier le nombre total de Cabines pour les Invités à bord de tous les navires de la flotte gérés par le Logiciel.

**Guest Room (Salles de Réception) :** désigne le nombre de salles de réception géré par le Logiciel.

Aux fins des Logiciels Oracle Hospitality Suite8 Interface, une licence Salle de Réception unique est obligatoire pour chaque produit distinct avec lequel un Logiciel Oracle Hospitality Suite8 se doit d'être connecté. Par exemple, un client demandant la connexion d'un logiciel Oracle Hospitality Suite8 avec trois produits distincts doit avoir trois licences Salle de Réception distinctes.

**1000 Healthcare Records (1 000 Enregistrements Médicaux) :** désigne mille enregistrements de patients stockés par le Logiciel Oracle pour Votre environnement médical (professionnels de santé, couverture santé, gouvernement ou recherche). Aux fins de cette définition, le terme « environnement » désigne la population pour laquelle Vous assurez des services médicaux. Par exemple, dans le cas de services médicaux d'un comté, il s'agit de la population à laquelle le comté prodigue des services médicaux, et dans le cas d'un établissement de recherche médicale, il s'agit des patients associés à cet établissement. Vous devez être titulaire d'une licence pour le nombre total des enregistrements de patients stockés par le Logiciel Oracle pour Votre environnement médical.

**Healthcare Record (Registre Sanitaire) :** désigne le nombre total de registres d'une seule personne (personne physique) dans la base de données stockée dans le Logiciel Oracle.

**Hosted Named User (Utilisateur Nommé Hébergé) :** désigne une personne physique que Vous avez autorisée à accéder au service hébergé, indépendamment du fait qu'elle y accède activement ou non à un instant donné.

**Hospitality Suite (Suite de Réception) :** désigne un espace de divertissement qui comprend généralement, mais sans s'y limiter, une kitchenette, des toilettes, une table et des chaises au sein d'un stade, d'une salle de concert ou de tout autre lieu géré par le Logiciel.

**1K in Individual Subscribers (1K Abonnés Particuliers) :** désigne mille individus que Vous autorisez à utiliser un ou plusieurs de Vos services pour lesquels le Logiciel est utilisé. Par exemple, un abonné particulier peut être identifié comme un enregistrement/compte client dans le Logiciel sous licence ou dans d'autres bases de données d'abonnés y afférentes, telles qu'un système de commande, un système de facturation, etc. Un abonné particulier est comptabilisé une seule fois, indépendamment du nombre de services utilisés.

**Individual Subscriber (Abonné Particulier) :** désigne une personne que vous autorisez à utiliser un ou plusieurs de vos services pour lesquels le logiciel est utilisé. Par exemple, un abonné particulier peut être identifié comme un enregistrement/compte client dans le Logiciel sous licence ou dans d'autres bases de données d'abonnés y afférentes, telles qu'un système de commande, un système de facturation, etc. Un abonné particulier est comptabilisé une seule fois, indépendamment du nombre de services utilisés. Un abonné particulier aux logiciels et extensions Billing and Revenue Management Server avec utilisation propre à une application est défini comme suit :

Logiciel Oracle Communications Billing and Revenue Management Server for Real-time Rating : abonné particulier qui achète un ou plusieurs de vos services utilisant les fonctionnalités de classification en temps réel du logiciel.

Logiciel Oracle Communications Billing and Revenue Management for Convergent Rating : abonné particulier qui achète un ou plusieurs de vos services utilisant les fonctionnalités de classification en temps réel (real-time rating) et/ou groupée (batch rating) du logiciel.

Logiciel Oracle Communications Billing and Revenue Management Server for Billing : abonné particulier qui achète un ou plusieurs de vos services utilisant les fonctionnalités de facturation du Logiciel.

**Installation Services, and Configuration/Upgrade Services (Services d'Installation, et Configuration/Mise à niveau) :** désigne un (des) service(s) décrit(s) dans la section Advanced Customer Support Services à l'adresse : [www.oracle.com/contracts](http://www.oracle.com/contracts) et faisant partie intégrante du présent contrat.

**Instance :** désigne un seul serveur ou un groupe de serveurs physiques ou virtuels exécutant les composants du Logiciel qui agissent comme un environnement unique. Les environnements de test, de production et de développement sont considérés comme trois Instances distinctes, et chacune doit faire l'objet d'une licence.

Aux fins du Logiciel d'Infrastructure d'API Bancaire d'Oracle, une Instance désigne les environnements (production et hors production) utilisés pour exécuter le Logiciel d'API Bancaire d'Oracle.

Aux fins de l'Abonnement aux Licences Oracle Utilities Customer Care et Billing Cloud Java Development Environment et à la Licence Oracle Utilities Customer Cloud Java Development Environment, les Instances désignent des environnements de non-production (développement et test) et chaque environnement de non-production doit être compté afin de déterminer le nombre d'abonnements à des licences nécessaires ; les environnements de production sont interdits. Vous pouvez utiliser les environnements de non-production uniquement pour conserver, mettre à jour et tester les extensions Java existantes pour le téléchargement final via le Service Cloud Oracle Utilities Java Migration.

**1K Insurable Entities (1K Entités Assurables) :** désigne mille entités assurables étant des membres répertoriés et/ou des objets gérés par le Logiciel Oracle. Un membre répertorié est un individu assuré, un rentier et/ou un membre ayant souscrit l'une de Vos offres de produits conformément à un devis, une application, un certificat ou une police. Un objet est un article et/ou un bien (tel qu'un bâtiment ou un véhicule motorisé) assuré en vertu d'une police.

**1K Insurance Plan Members (1K Membres du Régime d'Assurance) :** désigne mille Membres du Régime d'Assurance actifs particuliers. Un Membre du Régime d'Assurance est actif s'il est actuellement couvert par l'une de vos offres de produits relatives à un régime d'assurance collective ou médicale traitées par l'intermédiaire du Logiciel Oracle. Les individus qui sont des membres actifs de plusieurs offres de produit relatives à un régime d'assurance collective ou médicale traitées par l'intermédiaire du logiciel Oracle sont considérés comme un Membre unique du Régime d'Assurance. L'utilisation du logiciel Oracle pour traiter des offres de produits relatives à un régime d'assurance collective ou médicale concernant d'anciens membres (autrement dit, des membres « inactifs », non actuellement couverts par l'une de vos offres de produits relatives à un régime de santé, mais suivis par ladite offre et/ou ayant des enregistrements dans ladite offre) est incluse dans vos licences pour 1K Membres du Régime d'Assurance. Aux fins de la présente définition, les offres de produits relatives à un régime d'assurance collective excluent toute offre de produits relative à l'assurance dommages.

**Interface :** désigne un connecteur qui permet l'échange de données entre un Logiciel Oracle/Service Cloud Oracle et un système/produit externe. Un client qui souhaite se connecter à un Logiciel Oracle/Service Cloud Oracle à plusieurs produits, directement ou indirectement (p. ex. : par un hub d'intégration validé), doit acheter une licence d'Interface distincte pour chaque connexion. Un client ayant plusieurs propriétés doit acheter, pour chaque propriété, le nombre de licences qui correspond au nombre total de systèmes/produits externes auxquels une propriété prévoit de se connecter de manière directe et/ou indirecte.

**Inventory Location (Emplacement des Stocks) :** désigne un emplacement physique dédié où les fournisseurs gardent leurs stocks au sein d'un stade, d'une salle de concert ou de tout autre lieu géré par le Logiciel. Chaque espace de stockage physique dédié doit être compté comme un seul Emplacement des Stocks.

**1K Investment Accounts (1K de Comptes d'Investissement) :** désigne un millier de comptes d'investisseurs d'une institution financière qui sont ouverts, maintenus et enregistrés dans le Logiciel. Tous les comptes d'investisseurs inactifs doivent être considérés comme des comptes d'investissement tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel concerné. Les comptes d'investisseur clôturés ne doivent pas être considérés comme des comptes d'investissement aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**Investment Account (Compte d'Investissement) :** désigne un compte investisseur d'une institution financière ouvert, maintenu et enregistré dans le Logiciel. Tous les comptes investisseurs dormants doivent être considérés comme des comptes d'investissement, tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel applicable. Les comptes investisseurs fermés ne doivent pas être considérés comme des comptes d'investissement aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**1K Invoice Line (1 000 Lignes de Facturation) :** désigne mille lignes de facturation traitées par le Logiciel pendant une période de 12 mois. Vous ne devez pas dépasser le nombre de 1 000 Lignes de Facturation autorisé pendant chaque période de 12 mois, sauf à acquérir 1 000 licences supplémentaires auprès d'Oracle.

**Tunnel IPsec (IPsec Tunnel) :** désigne une terminaison de tunnel de Sécurité du Protocole Internet (IPsec) qui est représentée par une Association de Sécurité. Le maximum de tunnels IPsec qui ont une terminaison simultanée sur le logiciel sous licence à tout moment doit faire l'objet d'une licence.

**IVR Port (Port IVR) :** désigne un appelant unique qui peut être traité via un système Interactive Voice Response (IVR). Vous devez acquérir des licences pour le nombre de Ports IVR qui représente le nombre maximum d'appelants simultanés qui peut être traité par le système IVR.

**Oracle Java SE Subscription and Oracle Java SE Desktop Subscription (Abonnement Java SE d'Oracle et Abonnement Java SE Desktop d'Oracle) :** désigne le droit d'utiliser le ou les Logiciels Sous Abonnement Java SE d'Oracle spécifiés conformément à la métrique applicable et de recevoir la Licence et le Support de Mise à Jour Logicielle d'Oracle (limités au[x] Logiciel[s] Sous Abonnement Java SE d'Oracle spécifié[s]) pendant la durée indiquée sur le bon de commande. Vous ne pouvez pas créer, modifier ni changer le comportement des classes, interfaces ou sous-paquetages qui sont d'une manière quelconque identifiés en tant que « Java », « Javax », « Sun », « Oracle » ou une convention similaire, comme indiqué par Oracle dans une quelconque désignation de convention de nom. Votre droit d'utiliser le(s) Logiciel(s) Sous Abonnement Java SE d'Oracle spécifiés pour Vos opérations commerciales internes inclut l'utilisation du(des) Logiciel(s) Sous Abonnement Java SE d'Oracle pour exécuter Vos applications Java en tant que service cloud, conformément aux conditions du Contrat-Cadre. Pour éviter tout doute, Vous ne devez pas rendre le(s) Logiciel(s) sous Abonnement Java SE d'Oracle lui-même/eux-mêmes disponibles en tant que service cloud. L'abonnement prend effet à la date d'effet du bon de commande de l'abonnement, sauf stipulation contraire de Votre bon de commande. Si Votre commande a été passée via Oracle Store, alors la date d'effet est la date à laquelle Votre commande a été acceptée par Oracle. La Licence et le Support de Mise à Jour Logicielle d'Oracle sont fournis dans le cadre des conditions générales de support technique relatives aux Logiciels d'Oracle en vigueur au moment de la fourniture des services. À la fin de la période d'abonnement indiquée, Vous pouvez renouveler Votre abonnement, s'il est disponible, aux conditions alors en vigueur pour ledit abonnement. Si Vous choisissez de ne pas renouveler Votre abonnement, Votre droit d'utiliser le(s) Logiciel(s) Sous Abonnement Java SE d'Oracle spécifié(s) sera résilié et Vous devrez désinstaller le(s) Logiciel(s) Sous Abonnement Java SE d'Oracle spécifié(s).

**Oracle Java SE Universal Subscription (Abonnement à Oracle Java SE Universal) :** désigne le droit d'utiliser le ou les Logiciels Sous Abonnement à Oracle Java SE Universal conformément à la métrique concernée et de recevoir la Licence et le Support de Mise à Jour de Logiciels Oracle (limités aux Logiciels Sous Abonnement à Oracle Java SE Universal spécifiés), pendant la durée indiquée sur le bon de commande. Vous ne pouvez pas créer, modifier ou changer le comportement de catégories, d'interfaces ou de sous-ensembles qui sont de quelque manière que ce soit identifiés comme « Java », « Javax », « Sun », « Oracle » ou qui respectent une convention similaire spécifiée par Oracle dans toute désignation de convention de dénomination. Votre droit d'utiliser le ou les Logiciels Sous Abonnement à Oracle Java SE Universal spécifiés pour Vos opérations internes comprend l'utilisation du ou des Logiciels Sous Abonnement à Oracle Java SE Universal pour exécuter Vos applications Java en tant que service cloud, sous réserve des conditions du Contrat-Cadre. Afin de lever toute ambiguïté, Vous vous abstenrez de mettre à disposition le ou les Logiciels Sous Abonnement à Oracle Java SE Universal eux-mêmes en tant que service cloud. La durée de l'abonnement commence à la date d'entrée en vigueur du bon de commande d'abonnement, sauf indication contraire dans Votre bon de commande. Si Vous avez passé Votre commande par le biais de l'Oracle Store, la date d'entrée en vigueur de Votre commande a été acceptée par Oracle. La Licence et le Support de Mise à Jour de Logiciels Oracle sont fournis en vertu des conditions générales de support technique sur les logiciels Oracle en vigueur au moment où les services sont fournis. À la fin de la durée de l'abonnement spécifiée, Vous pourrez renouveler Votre abonnement, s'il est

disponible, moyennant les redevances alors en vigueur au titre de l'abonnement concerné. Si Vous choisissez de ne pas renouveler Votre abonnement, Votre droit d'utiliser le ou les Logiciels Sous Abonnement à Java SE Universal d'Oracle spécifiés sera résilié et Vous devrez désinstaller le ou les Logiciels Sous Abonnement à Java SE Universal d'Oracle spécifiés.

**\$M in Jurisdiction Tax Revenue (Revenu Imposable dans la Juridiction en millions de \$)** : désigne un total de revenu d'un million de dollars américains (ou le montant équivalent dans la devise locale) collecté par la juridiction de licence. Les revenus imposables peuvent notamment inclure les types de taxes, impositions, licences ou autres redevances suivants : impôts sur le revenu, impôt d'entreprise, taxe foncière, taxe de ventes et sur les recettes brutes (dont notamment les taxes sur les boissons alcoolisées, les spectacles, les primes d'assurance, les carburants, les paris mutuels, les produits du tabac) et les Licences (dont les licences sur les boissons alcoolisées, sur les spectacles, les permis de chasse et de pêche, de véhicules à moteur, d'opérateurs de véhicules à moteur, d'emploi et d'affaires) et Autres taxes (y compris les droits de succession, les impôts sur les donations, les taxes sur les mutations documentaires et les transferts d'actions et les taxes sur les indemnités de licenciement).

**Kitchen Display Client (Client d’Affichage de Cuisine)** : désigne un appareil qui est utilisé pour afficher et gérer l'état des articles commandés. Si un système matériel ou logiciel de multiplexage (par exemple, un moniteur transactionnel ou un serveur web) est utilisé, le nombre est mesuré à l'entrée dudit système.

**Learning Credits (Crédits Formation)** : peuvent être utilisés pour acquérir les produits et les services de formation proposés par le catalogue en ligne d'Oracle University accessible à <http://www.oracle.com/education> dans les conditions indiquées par celui-ci. Les Crédits Formation ne peuvent être utilisés que pour acquérir des produits ou des services au prix catalogue en vigueur au moment de Votre commande. Ils ne peuvent pas être utilisés pour acquérir des produits ou des services faisant l'objet de remises ou de promotions au moment de la commande. Le prix catalogue sera diminué de la remise qu'Oracle Vous a indiquée. Nonobstant toute disposition contraire aux trois phrases qui précèdent, les Crédits Formation peuvent aussi être utilisés pour payer les taxes, le matériel et/ou les frais relatifs à Votre commande. Toutefois, la remise indiquée ci-dessus ne s'appliquera pas à ces taxes, ce matériel et/ou ces frais. Les Crédits Formation sont valables 12 mois à compter de la date d'acceptation de Votre commande par Oracle et Vous devez acquérir les produits et utiliser les services avant l'expiration de cette période. Vous pouvez utiliser les Crédits Formation dans le monde entier (sous réserve des lois et réglementations en matière d'exportation en vigueur aux États-Unis et sur tout territoire local sur lequel Vous les avez acquis). Vous ne pouvez pas les utiliser comme moyen de paiement pour des Crédits Formation supplémentaires et Vous ne pouvez pas utiliser plusieurs comptes de Crédits Formation pour acquérir un seul produit ou service ou pour payer les taxes, matériels et/ou frais s'y rapportant. Les Crédits Formation sont non cessibles et non transférables. Vous pouvez être tenu de signer des documents de commande standard Oracle pour commander des produits ou des services dans le cadre des Crédits Formation.

**License Subscription (Abonnement à une Licence)** : les Logiciels qui contiennent l'expression « Abonnement à une Licence » dans leur nom se définissent comme le droit d'utiliser le Logiciel spécifié conformément à la métrique de licence concerné et de bénéficier des services de Licence et de Support de Mise à Niveau de Logiciel Oracle pendant la période de services précisée sur le bon de commande. L'abonnement à une licence prend effet à la date d'entrée en vigueur du bon de commande, sauf indication contraire dans Votre bon de commande. Si Vous avez passé Votre commande par le biais de l'Oracle Store, la date d'entrée en vigueur correspond à la date à laquelle Oracle a accepté Votre commande. Les services de Licence et de Support de Mise à Niveau de Logiciel Oracle sont fournis en vertu des conditions générales de support technique concernées en vigueur au moment où les services sont fournis. À la fin de Votre abonnement à une licence, Vous pouvez renouveler Votre abonnement à une licence, sous réserve des disponibilités, moyennant les redevances alors en vigueur pour l'abonnement à une licence concerné. Si Vous choisissez de ne pas renouveler Votre abonnement à une licence, Votre droit d'utiliser le Logiciel prendra fin et Vous devrez désinstaller tous les logiciels (y compris l'ensemble des applications, outils et binaires) qui Vous ont été fournis et Vous pouvez Vous voir facturer des frais de réinstallation si Vous décidez par la suite de réactiver Votre abonnement à une licence.

**Liquidity Account (Compte de Liquidité)** : désigne un compte ouvert, maintenu, enregistré ou traité dans le Logiciel. Un compte de liquidité inclut notamment les comptes suivants : comptes courants, comptes d'épargne, comptes nostro/vostro, comptes de dépôt, comptes internes, comptes virtuels et comptes de prêt. Tous les

comptes inactifs doivent être considérés comme des comptes de liquidité tant que lesdits comptes figurent dans la base de données de production du Logiciel concerné. Les comptes fermés ne doivent pas être considérés comme des comptes de liquidité aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences. Si un compte est ouvert, maintenu, enregistré ou traité dans plusieurs hiérarchies de comptes de liquidité dans le Logiciel concerné, ledit compte devra alors être comptabilisé comme un compte de liquidité distinct pour chaque hiérarchie au sein du Logiciel concerné dans lequel le compte est ouvert, maintenu, enregistré ou traité.

**Link (Lien) :** désigne un lien de signalisation SS7

**12M LNP Entries (12M Entrées LNP) :** désigne douze millions d'entrées de base de données de portabilité des numéros locaux (LNP) dans la base de données de portabilité des numéros locaux.

**1K Loan Accounts (1K de Comptes de Prêt) :** désigne un millier de comptes de prêt ou de demandes de prêt créés, suivis ou traités par les Logiciels Oracle, ou résidant dans ceux-ci. Vos clients peuvent disposer de plusieurs comptes de prêt ou effectuer plusieurs demandes de prêt, chacun(e) desquel(le)s sera pris(e) en compte afin de déterminer le nombre total de comptes de prêt et de demandes de prêt.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Retail and SME Loans Servicing et du Logiciel Oracle Banking Retail and SME Lines of Credit Servicing, un Compte de Prêt désigne un compte de prêt client ou un compte de ligne de crédit qui est ouvert, maintenu et enregistré dans le Logiciel. Tous les comptes imputés doivent être considérés comme des Comptes de Prêt tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel de demande.

Compte de Prêt (Loan Account) : désigne un compte de prêt client ou une demande de prêt créé(e), suivi(e) ou traité(e) par les Logiciels Oracle, ou résidant dans ceux-ci. Vos clients peuvent disposer de plusieurs comptes de prêt ou effectuer plusieurs demandes de prêt, chacun(e) desquel(le)s sera pris(e) en compte afin de déterminer le nombre total de comptes de prêt et de demandes de prêt.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Retail and SME Loan Servicing et du Logiciel Oracle Banking Retail and SME Line of Credit Servicing, un Compte de Prêt est défini comme un compte de prêt client ou un compte de marge de crédit ouvert, maintenu et enregistré dans le Logiciel. Tous les comptes imputés doivent être considérés comme des Comptes de Prêt tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel d'application.

**8 Low Speed SS7 Signaling Links (8 Liens de Signalisation SS7 à Faible Débit) :** désigne huit liens de signalisation SS7 à 56 kbps

**12M LSMS Records (12 millions de Dossiers LSMS) :** désigne douze millions de dossiers de Système de Gestion de Service Local (LSMS) qui interfacent avec la base de données de Portabilité des Numéros Locaux

**\$M in Loan Book Size (M\$ de Portefeuille de Prêts) :** désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) en portefeuilles de prêts gérés dans le Logiciel sous licence. La valeur totale de tous les portefeuilles de prêts gérés dans le Logiciel sous licence doit être comptabilisée afin de déterminer le nombre de licences requises.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Corporate Lending Syndicated Loans, « M\$ de Portefeuille de Prêts » se définit comme un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) en prêts syndiqués gérés dans le Logiciel sous licence et la valeur totale de tous les prêts syndiqués gérés dans le Logiciel sous licence doit être comptabilisée afin de déterminer le nombre de licences requises.

Pour les besoins du Logiciel Oracle Banking Enterprise Recovery, « M\$ de Portefeuille de Prêts » se définit comme un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de dettes qui ont été imputées en perte entière et qui ne sont plus des créances gérées dans le Logiciel sous licence.

**\$M in Managed Assets (Millions de \$ d'Actifs Gérés) :** désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) du total des montants suivants : (1) valeur comptable des investissements en crédit-bail, contrat de location-financement ou tout autre location financière, y compris la valeur résiduelle, en pleine propriété ou gérés pour le compte de tiers, actifs sur le Logiciel, plus (2) la valeur comptable des actifs en location, en pleine propriété ou gérés pour le compte de tiers, actifs sur le Logiciel, plus (3) la valeur comptable des prêts, liquidités, contrats de vente conditionnelle et autres créances en pleine propriété ou gérés pour le compte de tiers, actifs sur le Logiciel, plus (4) la valeur comptable des actifs non productifs, en pleine propriété ou gérés pour le compte de tiers, précédemment loués et actifs sur le Logiciel, y compris les actifs en location dont le terme est

échu et les actifs rachetés, plus (5) le coût d'origine des actifs objet de baux et de prêts, créés et actifs sur le Logiciel puis vendus dans les 12 derniers mois.

**Managed Device (Appareil Géré) :** désigne un Appareil géré via un logiciel applicatif Oracle Communications Configuration Management.

**1K in Managed Resources (1K Ressources Gérées) :** désigne mille entités (compte, adresse IP, profil utilisateur RADIUS, numéros de téléphone ENUM E.164, point terminal, adresse postale et numéro de téléphone personnel de l'abonné) gérées par le Logiciel.

Pour le logiciel Oracle Communications Logical Device Account Management [Gestion des comptes à périphérique logique d'Oracle Communications], une ressource gérée est un compte correspondant à un identifiant unique tel qu'un numéro de téléphone, une adresse e-mail, etc.

Pour Oracle Communications Internet Name and Address Management, une ressource gérée est une adresse IP gérée par le Logiciel Oracle Communications Internet Name and Address Management.

Pour le logiciel Oracle Communications Telephone Number Management, une ressource gérée est un numéro de téléphone géré unique.

**Managed Resource (Ressource Gérée) :**

Aux fins du Logiciel Oracle Communications IP Management, une Ressource Gérée désigne une entité (compte, adresse IP, numéros de téléphone ENUM E.164, point terminal, adresse postale et numéro de téléphone personnel de l'abonné et flux média) gérée par le Logiciel.

Aux fins du Logiciel Oracle Communications Media Stream Management, une Ressource Gérée désigne un contenu média vidéo, audio ou autre (a) livré via une infrastructure câble, mobile, satellite ou Internet et (b) géré par le Logiciel.

Aux fins du Logiciel Oracle Fusion Project Resource Management et du Logiciel Oracle Fusion Territory Management, une Ressource Gérée désigne une personne physique que Vous avez autorisée à utiliser les Logiciels qui sont installés sur un ou plusieurs serveurs indépendamment du fait qu'elle l'utilise activement ou non à un instant donné. De plus, Vos salariés, Vos sous-traitants, Vos partenaires ou toute personne physique ou entité gérée par les Logiciels doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences de Ressources Gérées nécessaires.

**Market (Marché) :** désigne une instance d'un état, d'une province, d'un département ou d'une portion de ces derniers établie discrétionnairement comme une région régulée séparément des autres régions du même type pour les besoins de la vente d'électricité, de gaz ou d'eau.

**Megabits per Second (Mégabits par Seconde) :** désigne le nombre moyen de bits, caractères ou blocs par seconde passant entre les équipements d'un système de transmission de données pendant le pic d'utilisation.

**1K Messages per Second (1K Messages par Seconde) :** désigne un maximum de mille messages composés chacun d'une enveloppe contenant les informations requises pour effectuer la transmission et la livraison du contenu au destinataire. Le nombre total de messages envoyés ou reçus sur un intervalle de 15 minutes pendant le pic d'utilisation, divisé par 900 secondes, doit être comptabilisé.

**10K Messages :** désigne dix mille messages échangés pendant une durée de 12 mois.

**Member Record (Enregistrement Membre) :** désigne chaque Enregistrement Membre unique du Programme de fidélité client géré par le Logiciel. 100K Enregistrements Membre désignent cent mille Enregistrements Membre.

**Merchandise (Marchandise) :** désigne un article unique ou un numéro d'article pour un bien de consommation.

**Merchant (Commerçant) :** désigne une entreprise partenaire d'une institution financière fournissant des services de paiement en ligne à ses clients via le portail Web.

**Message per Second (MPS) (Message par Seconde (MPS)) :** désigne le débit maximum de messages composés chacun d'une enveloppe qui contient les informations requises pour effectuer la transmission et la livraison du

contenu du message au destinataire. Vous devez comptabiliser tous les messages reçus ou envoyés, en moyenne sur un intervalle de 30 secondes pendant le pic d'utilisation.

**Module :** désigne chaque base de données en production exploitant les Logiciels Oracle.

**Molecular Report (Rapport Moléculaire) :** désigne un rapport d'analyse créé en utilisant un flux de tâches partiel ou total dans le Logiciel Oracle. Si le nombre total de Rapports Moléculaires créés dans le Logiciel Oracle pendant une durée de 12 mois dépasse le nombre de rapports acquis, des Rapports Moléculaires supplémentaires devront être acquis.

**Monitored User (Utilisateur Surveillé) :** désigne une personne physique qui est surveillée par un Logiciel Analytics qui est installé sur un ou plusieurs serveurs indépendamment du fait qu'elle est effectivement en train d'être surveillée à un instant donné ou non. Les personnes physiques individuelles qui obtiennent une licence pour un Logiciel Analytics soit en Utilisateur Nommé Plus, soit en Utilisateur d'Application ne peuvent pas obtenir une licence d'Utilisateur Surveillé. Pour le Logiciel Usage Accelerator Analytics, chaque utilisateur de Votre Logiciel d'application CRM Sales sous licence doit posséder une licence. Pour le Logiciel Human Resources Compensation Analytics, tous Vos salariés doivent posséder une licence.

Pour les Applications Oracle Governance, Risk et Compliance suivantes : Application Access Controls Governor, Application Access Controls for E-Business Suite, Configuration Controls Governor, Configuration Controls for E-Business Suite, Transaction Controls Governor, Preventive Controls Governor, et Governance, Risk et Compliance Controls Suite, le nombre d'Utilisateurs Surveillés est égal au nombre total d'utilisateurs distincts E-Business Suite (personnes physiques) surveillé par le(s) Logiciel(s), tel que créés/définis dans la fonction User Administration de la E-Business Suite. Les utilisateurs iProcurement et/ou Self-Service Human Resources sont exclus.

Pour les Applications PeopleSoft Enterprise Governance, Risk et Compliance suivantes : Application Access Controls Governor, Application Access Controls for PeopleSoft Enterprise, Configuration Controls Governor et Configuration Controls for PeopleSoft Enterprise, le nombre d'Utilisateurs Surveillés est égal au nombre total d'utilisateurs distincts PeopleSoft Enterprise (ou de tout(e) autre application/Logiciel personnalisé(e)) surveillés par le Logiciel.

**MySQL Cluster Carrier Grade Edition Annual Subscription, MySQL Enterprise Edition Annual Subscription and MySQL Standard Edition Annual Subscription (Abonnement Annuel MySQL Cluster Carrier Grade Edition, MySQL Enterprise Edition et MySQL Standard Edition) :** désigne le droit d'utiliser le(s) Logiciel(s) indiqué(s) conformément aux métriques en vigueur et de bénéficier de la part d'Oracle des Licences Mise à Jour Logiciel & Support pour le(s) Logiciel(s) indiqué(s) et pour MySQL Community Edition pour la durée mentionnée dans la commande. MySQL Community Edition désigne le MySQL qui a été concédé en licence en vertu de la licence GPL. La Licence Mise à Jour Logiciel & Support pour la MySQL Community Edition ne comprend aucune mise à jour. L'abonnement entre en vigueur à la date d'effet du bon de commande de l'abonnement, sauf stipulation contraire de ce dernier. Si Votre commande a été passée via Oracle Store, alors la date d'effet est la date à laquelle Votre commande a été acceptée par Oracle. Les services Oracle Licence Mise à Jour & Support sont fournis selon les conditions générales de support technique en vigueur au moment où les services sont fournis. Vous devez obtenir une licence d'abonnement pour tous les serveurs sur lesquels MySQL Cluster Carrier Grade Edition, MySQL Enterprise Edition et/ou MySQL Standard Edition sont déployés. Si Vous obtenez des services Oracle Licence Mises à Jour Logiciel & Support pour des serveurs sur lesquels MySQL Community Edition est déployé, Vous devez alors aussi souscrire à une licence d'abonnement pour chacun de ces serveurs pour lesquels Vous avez obtenu les services Oracle Licence Mises à Jour Logiciel & Support. Vous pouvez obtenir des services Oracle Mises à Jour Logiciel & Support pour tous les niveaux de licence d'abonnement de MySQL Community Edition (par exemple, au niveau MySQL Cluster Carrier Grade Edition, au niveau MySQL Enterprise Edition et/ou au niveau MySQL Standard Edition). À la fin de la période d'abonnement indiquée, Vous pouvez renouveler Votre abonnement, s'il est disponible, aux conditions alors en vigueur pour ledit abonnement. Si Vous décidez de ne pas renouveler Votre abonnement, Votre droit d'utilisation des Logiciels prendra fin et Vous devez désinstaller toutes les Applications, outils, et fichiers binaires qui Vous ont été fournis dans le cadre de la licence non-Community Edition (p. ex., la licence MySQL Cluster Carrier Grade Edition, la licence MySQL Enterprise Edition et/ou la licence MySQL Standard Edition). Si Vous ne renouvelez pas Votre abonnement, Vous ne recevrez plus de mise à jour (y compris les correctifs et les nouvelles versions) et Vous

pourrez être soumis à une redevance de rétablissement si Vous décidez de réactiver ultérieurement Votre abonnement.

**Named Developer (Développeur Nommé) :** désigne une personne physique que Vous autorisez à utiliser les Logiciels installés sur plusieurs serveurs, que l'individu en question accède ou non activement aux Logiciels à un moment quelconque. Un Développeur Nommé peut créer, modifier, accéder et interagir avec les Logiciels et la documentation.

**Named User Plus (Utilisateur Nommé Plus) :** désigne une personne physique que Vous avez autorisée à utiliser le(s) Logiciel(s) Oracle sur un serveur unique ou sur plusieurs serveurs, indépendamment du fait qu'elle l'utilise ou non activement à un instant donné. Tout système non activé par une personne physique permettant d'accéder aux Logiciels sera comptabilisé comme un Utilisateur Nommé Plus en plus des personnes physiques autorisées à utiliser les Logiciels si un tel système peut accéder aux Logiciels. Si un système matériel ou logiciel de multiplexage (par exemple, moniteur transactionnel ou serveur web) est utilisé, le nombre d'Utilisateurs Nommés Plus est mesuré à l'entrée dudit système. Le traitement par lot automatisé des données d'ordinateur à ordinateur est autorisé. Il Vous incombe de garantir que le nombre minimum d'Utilisateurs Nommés Plus par processeur est maintenu pour les Logiciels figurant dans le tableau des minimums de la section règles en matière de licence. Le tableau des minimums indique le nombre minimum d'Utilisateurs Nommés Plus obligatoires et chacun des utilisateurs effectifs doit être couvert par une licence.

Pour les Logiciels suivants : Configuration Management Pack for Applications, System Monitoring Plug-in for Non Oracle Databases, Systems Monitoring Plug-in for Non Oracle Middleware, Management Pack for Non Oracle Middleware et Management Pack for WebCenter Suite, seuls les utilisateurs du Logiciel qui est géré/surveillé sont pris en compte pour déterminer le nombre de licences Utilisateurs Nommés Plus nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Load Testing, Load Testing Developer Edition, Load Testing Accelerator for Web Services, Load Testing Accelerator for Oracle Database, Load Testing Suite for Oracle Applications et Oracle Test Starter Kit for Utilities (Load Testing), chaque utilisateur émulé par une personne physique et tout procédé non activé par une personne physique seront considérés comme un utilisateur virtuel et pris en compte pour déterminer le nombre de licences Utilisateurs Nommés Plus nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Data Masking and Subsetting Pack, tous les serveurs de bases de données d'où proviennent les données ou sous-ensembles de données masqués doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires. Les serveurs de base de données sur lesquels les données ou sous-ensembles de données masqués sont copiés ne doivent pas être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Application Management Suite for Oracle E-Business Suite, Application Management Suite for PeopleSoft, Application Management Suite for Siebel, Application Management Suite for JD Edwards EnterpriseOne, Real User Experience Insight et Application Replay Pack, tous les utilisateurs du logiciel applicatif respectif géré doivent être comptés pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Oracle GoldenGate et Oracle GoldenGate for Oracle Applications, seuls (a) les utilisateurs de la base de données Oracle à partir de laquelle Vous capturez les données et (b) les utilisateurs de la base de données Oracle où Vous appliquerez les données sont pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour le Logiciel suivant : Oracle GoldenGate for Big Data et Oracle GoldenGate for Big Data Targets, seuls les utilisateurs de la (des) base(s) de données Oracle ou non Oracle source(s) ou des référentiels NoSQL à partir desquels Vous capturez les données sont pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires. Pour tout système de messagerie à partir duquel vous capturez des données, chaque file d'attente / thème est comptabilisé en tant qu'utilisateur. S'il y a plusieurs bases de données source, référentiels NoSQL ou systèmes de messagerie, les utilisateurs de toutes les sources doivent être comptés.

Pour les Logiciels suivants : Oracle GoldenGate for Mainframe et Oracle GoldenGate for Teradata Replication Services, seuls (a) les utilisateurs de base de données à partir de laquelle Vous capturez les données et (b) les utilisateurs de base de données où Vous appliquerez les données sont pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour le Logiciel suivant : Oracle GoldenGate for Non Oracle Database seuls (a) les utilisateurs de base de données Non-Oracle à partir de laquelle Vous capturez les données et (b) les utilisateurs de base de données Non-Oracle où Vous appliquerez les données sont pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Data Integrator Enterprise Edition et Data Integrator Enterprise Edition for Oracle Applications, seuls les utilisateurs accédant ou exécutant la procédure de transformation de la base de données sont pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Oracle Mobile Suite Client Runtime et Mobile Application Framework, seuls les utilisateurs finaux de chaque Application Développée doivent être pris en compte afin de déterminer le nombre de licences nécessaires, indépendamment du choix de l'outil de développement ou de la structure utilisés pour construire l'Application Développée.

Pour le Logiciel suivant : Audit Vault and Database Firewall, seuls les utilisateurs des sources protégées, surveillées ou contrôlées sont pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour le logiciel suivant : Java SE Desktop Subscription, le terme « serveur » désigne un ordinateur de bureau.

**Named Workstation User (Utilisateur de Station de Travail Désigné)** : désigne une personne que Vous avez autorisée à utiliser les Logiciels qui sont installés sur un serveur unique ou plusieurs serveurs, que ladite personne utilise activement ou non les Logiciels à un quelconque moment donné.

Aux fins du Logiciel Oracle VM VirtualBox Enterprise, l'octroi de licence à l'Utilisateur de Station de Travail Désigné ne peut s'appliquer qu'aux appareils à prise unique sur lesquels un seul utilisateur désigné utilise le Logiciel Oracle VM VirtualBox Enterprise ou se connecte aux machines virtuelles sur le Logiciel Oracle VM VirtualBox Enterprise. Un appareil non exploité par l'humain sera compté en tant qu'utilisateur de station de travail désigné en plus de toutes les personnes autorisées à utiliser les Logiciels, si lesdits appareils peuvent accéder aux Logiciels. Si du matériel ou un logiciel multicomplexe (par exemple, un moniteur TP ou un produit de serveur web) est utilisé, ce nombre doit être évalué à la partie avant multicomplexe. Une mise en lots automatisée de données d'un ordinateur à l'autre est autorisée.

**1K Network Access Sessions (1K Sessions d'Accès au Réseau)** : désigne mille associations concomitantes entre (1) le point terminal ou l'appareil d'un utilisateur et (2) un réseau IP identifié par une adresse IPv4 et/ou une adresse IPv6 gérée par un seul nœud de plateforme de gestion de la configuration (CMP) ; les associations doivent être évaluées en fonction de la moyenne du pic d'associations simultanées sur un intervalle de 5 minutes pendant l'heure la plus active de la journée.

**Network (Réseau)** : désigne un ensemble logique de nœuds de signalisation regroupés par un opérateur pour traiter un type particulier de messages de signalisation.

Aux fins du Logiciel Oracle Communications Policy Management, un Réseau désigne l'ensemble des composants gérés par un seul groupe d'instances de gestion des éléments, appelé Plateforme de Gestion de la Configuration (CMP) ou le service de Gestion de la Configuration dans le cas de la Fonction de Contrôle des Conditions Générales (PCF).

**Network Device (Outil Réseau)** : désigne le matériel ou le logiciel dont le but principal est de router et contrôler les communications entre les ordinateurs et les réseaux d'ordinateurs. Les outils réseau peuvent être, à titre d'exemple notamment, des routeurs, des pare-feux et des équilibres de charge réseau.

**Network License Subscription (Abonnement à une Licence Réseau)** : Les Logiciels qui contiennent un « Abonnement à une Licence Réseau » dans le nom du Logiciel sont définis comme le droit d'utiliser le Logiciel précisé conformément aux métriques concernées et de bénéficier de services Oracle Communications Network Software Premier Support pendant la période de services précisée sur le bon de commande. L'Abonnement à une licence réseau entre en vigueur à la date d'entrée en vigueur du bon de commande, sauf indication contraire dans Votre bon de commande. Si Vous passez commande par le biais de l'Oracle Store, la date d'entrée en vigueur correspond à la date à laquelle Oracle a accepté Votre commande. Les services Oracle Communications Network Software Premier Support sont fournis en vertu des conditions générales de support technique concernées en vigueur au moment où les services sont fournis. À la fin de Votre abonnement à une licence réseau, Vous pouvez renouveler celui-ci, sous réserve des disponibilités, moyennant les redevances alors en vigueur au titre de l'abonnement à une licence réseau concerné. Si Vous choisissez de ne pas renouveler Votre abonnement à une

licence réseau, Votre droit d'utiliser le Logiciel prendra fin et Vous devrez désinstaller l'ensemble des logiciels (y compris tout(e) application, outil ou élément binaire) qui Vous ont été fournis, et Vous pouvez être tenu(e) de payer des redevances de réinstallation si Vous choisissez par la suite de réactiver Votre abonnement à une licence réseau.

**Network-Wide 20K Endpoints (20K Points Terminaux Réseau) :** désigne un maximum de vingt mille appareils à utilisateur unique, pour lesquels chaque appareil est identifié par une combinaison unique de protocole Internet (IP) et de port. Si les abonnés sont équipés d'appareils à utilisateurs multiples, chaque appareil à utilisateur unique doit être comptabilisé comme point terminal. Vous devez comptabiliser le nombre maximum de 20K points terminaux, mesuré sur un intervalle de 15 minutes pendant le pic d'utilisation, enregistrés avec tout Logiciel sous licence au sein d'un unique domaine administratif réseau.

**Network-Wide 20K Concurrent Endpoints (20K Points Terminaux Concomitants Réseau) :** désigne un maximum de vingt mille appareils à utilisateur unique, pour lesquels chaque appareil est identifié par une combinaison unique de protocole Internet (IP) et de port. Si les abonnés sont équipés d'appareils à utilisateurs multiples, chaque appareil à utilisateur unique doit être comptabilisé comme point terminal. Vous devez comptabiliser le nombre maximum de 20K points terminaux concomitants mesuré au moins toutes les 15 minutes pendant le pic d'utilisation et enregistré avec tout Logiciel sous licence au sein d'un unique domaine administratif réseau.

**Network-Wide Concurrent Endpoint (Point Terminal Concomitant Réseau) :** désigne un appareil à utilisateur unique identifié par une combinaison unique de protocole Internet (IP) et de port. Si les abonnés sont équipés d'appareils à utilisateurs multiples, chaque appareil à utilisateur unique doit être comptabilisé comme point terminal. Vous devez comptabiliser le nombre maximum de points terminaux concomitants mesuré au moins toutes les 15 minutes pendant le pic d'utilisation sur tout Logiciel sous licence au sein d'un unique domaine administratif réseau.

**5K Network-Wide Concurrent Sessions (5K Sessions Concomitantes Réseau) :** maximum de cinq mille échanges de messages (sessions) de diamètre à états concomitants entre au moins deux points terminaux. Vous devez comptabiliser le nombre maximum de sessions concomitantes à travers tous les nœuds de signalisation gérés par un seul nœud Opérations, Alarmes et Mesures (OAM) de réseau sur un intervalle de 5 minutes pendant le pic d'utilisation, doit être comptabilisé.

**Network-Wide Concurrent Session (Session Concomitante Réseau) :** désigne une connexion virtuelle établie (avec ou sans ancrage média) (a) entre deux points terminaux représentés par les appareils de l'abonné ou l'équipement de commutation réseau et (b) qui transitent à un moment quelconque par tout Logiciel sous licence au sein du Réseau. Par exemple, si une unique connexion virtuelle transite par plus d'un SBC, chaque connexion virtuelle doit être comptabilisée comme une Session Concomitante Réseau pour chaque SBC par lequel elle transite. Vous devez comptabiliser le nombre maximum de sessions concomitantes mesuré sur un intervalle de 15 minutes pendant le pic d'utilisation sur tout Logiciel sous licence au sein d'un unique domaine administratif.

Aux fins du Logiciel Oracle Communications Session Border Controller - SRTP, chaque appel utilisant l'ancrage média et la négociation d'un Protocole de Transport en Temps Réel Sécurisé doit être comptabilisé comme une Session Concomitante Réseau.

Aux fins du Logiciel Oracle Communications Session Border Controller - MSRP B2BUA, chaque session concomitante utilisant l'ancrage média et la négociation d'un Protocole de Relais de Session de Message doit être comptabilisée comme une Session Concomitante Réseau.

**Network-Wide Concurrent Tunnel (Tunnel Concomitant Réseau) :** désigne une connexion dans laquelle un protocole réseau (le protocole de livraison) intègre un autre protocole réseau (le protocole de données utiles). Vous devez comptabiliser le nombre maximum de tunnels concomitants mesuré sur un intervalle de 15 minutes pendant le pic d'utilisation auquel il est mis fin par tout Logiciel sous licence au sein d'un unique domaine administratif de réseau.

**100 Network-Wide Messages per Second (100 Messages Réseau par Seconde) :** désigne cent messages composés chacun d'une enveloppe qui contient les informations requises pour effectuer la transmission et la livraison du contenu du message au destinataire. Le nombre total de messages reçus (i) transférés ou éliminés

et/ou (ii) copiés et/ou (iii) réacheminés à travers tous les nœuds de signalisation gérés par un seul nœud Opérations, alarmes et mesures (OAM) de réseau sur un intervalle de 5 minutes pendant le pic d'utilisation divisé par 300 secondes doit être comptabilisé.

**Network-Wide Message per Second (Message Réseau par Seconde)** : désigne un message composé d'une enveloppe qui contient les informations requises pour effectuer la transmission et la livraison du contenu du message au destinataire.

Aux fins du Logiciel Oracle Communications Diameter Signaling Router, le nombre total de messages envoyés ou reçus (i) transférés ou éliminés, (ii) copiés et/ou (iii) réacheminés à travers tous les nœuds de signalisation gérés par un seul nœud Opérations, Alarmes et Mesures (OAM) de réseau sur un intervalle de 5 minutes pendant le pic d'utilisation, divisé par 300 secondes, doit être comptabilisé.

Aux fins du Logiciel Oracle Communications Session Router, le nombre total de messages envoyés ou reçus dans un intervalle de 15 minutes pendant le pic d'utilisation, divisé par 900 secondes, doit être comptabilisé.

Aux fins du Logiciel Oracle Communications Converged Application Server, Enterprise Edition et du Logiciel Oracle Communications Converged Application Server, Carrier Edition, Message Réseau par Seconde (Network-Wide Message per Second) désigne le nombre total de SIP entrants ou sortants ou de messages au protocole Diameter reçus et/ou envoyés au sein d'une personne morale au cours des 30 secondes les plus actives divisées par 30. Les messages reçus et/ou envoyés aux fins d'établir et de maintenir des connexions avec des éléments de réseau externe ne sont pas comptabilisés. Chaque personne morale doit être séparément autorisée par licence pour les Messages Réseau par Seconde (Network-Wide Message per Second).

Aux fins des Logiciels suivants : Oracle Communications Network Analytics Data Director, Service Communication Proxy Data Feed; Oracle Communications Network Analytics Data Director, Security Edge Protection Proxy Data Feed; and Oracle Communications Network Analytics Data Director, Network Repository Function Data Feed, le nombre total de messages reçus au niveau de chaque instance directrice de données sur un intervalle de 5 minutes durant le pic d'utilisation divisé par 300 secondes doit être comptabilisé.

**Network-Wide 1K Tunnels (1K Tunnels Réseau )** : désigne un maximum de mille connexions (tunnels) dans lesquelles un protocole réseau (le protocole de livraison) intègre un autre protocole réseau (le protocole de données utiles). Vous devez comptabiliser le nombre maximum de 1K tunnels mesuré sur un intervalle de 15 minutes pendant le pic d'utilisation et enregistré par tout Logiciel sous licence au sein d'un unique domaine administratif réseau.

**1K in Nodes (1K Nœuds )** : désigne mille enregistrements sur un réseau de logiciels applicatifs Oracle Unified Inventory Management. Un enregistrement peut représenter un emplacement, un client, un appareil, un réseau ou une terminaison.

**Node (Nœud)** : désigne un ensemble de serveurs gérés par une fonction Opérations, Alarmes et Mesures (OAM).

Dans le cadre du Logiciel Oracle Communications Unified Assurance, « Nœud » désigne une seule copie de logiciel s'exécutant sur un serveur physique ou virtuel. Pour éviter toute confusion, un serveur individuel peut comporter plusieurs nœuds s'exécutant sur lui.

**Non Employee User - External (Utilisateur Non Salarié Externe)** : désigne une personne physique qui n'est ni Votre salarié ni Votre sous-traitant ni un opérateur externe que Vous avez autorisé à utiliser les Logiciels Applications qui sont installés sur un serveur unique ou sur plusieurs serveurs, indépendamment du fait qu'elle l'utilise activement ou non à un instant donné.

**1000 Number Range Entries (1 000 Entrées de Série de Numéros)** : désigne mille séries de numéros de Portabilité des Numéros Locaux

**330K Number Planning Area Entries (330K Entrées de Zone de Numérotation)** : désigne trois cent trente mille combinaisons de l'indicatif régional et des trois premiers chiffres (indicatif de central) d'un numéro de téléphone nord-américain

**Oracle Financing Contract (Contrat de Financement Oracle) :** désigne le contrat entre Vous et Oracle (ou l'un des affiliés Oracle) stipulant un échelonnement des paiements de tout ou partie des sommes dues au titre de Votre commande.

**Order Line (Ligne de Commande) :** désigne le nombre total de lignes de commande traité par le Logiciel pendant une période de 12 mois. Plusieurs lignes de commande peuvent être saisies au titre de la commande ou de la proposition d'un client donné et peuvent aussi être générées automatiquement par le Configurateur Oracle. Vous ne devez pas dépasser le nombre autorisé de Lignes de Commande pendant chaque période de 12 mois, sauf à acquérir les licences Ligne de Commande correspondantes nécessaires.

**1,000 Page Views (1 000 Affichages de Page) :** désigne 1 000 Affichages de Page par Mois, où un Affichage de Page signifie une visite d'un internaute unique sur une page précise d'un site web.

**Partner Organization (Entité Partenaire) :** désigne une entité commerciale tierce, externe, qui fournit des services à valeur ajoutée en développant, commercialisant et en vendant Vos produits. Selon le secteur concerné, les entités partenaires jouent des rôles différents et sont désignées par des dénominations différentes telles que revendeurs, distributeurs, mandataires, négociants ou intermédiaires.

**Party (Partie) :** désigne chaque partie unique, désignée par un numéro d'identification de partie unique, qui est maintenu et/ou enregistré dans le Logiciel. Une Partie comprend, sans toutefois s'y limiter, un prospect, une personne physique, une fiducie, une organisation, un agent, un courtier, un avocat, un garant, un cosignataire, une personne physique et/ou morale dont les détails démographiques et autres doivent être enregistrés.

**Person (Personne) :** désigne Votre salarié ou sous-traitant qui travaille activement pour Votre organisation ou un ancien salarié qui a un ou plusieurs plans de retraite traités par le système ou qui continue à être payé par le biais du système. Pour la Gestion des Ressources de Projets, une personne désigne une personne physique prévue sur un projet. Le nombre total de licences est calculé sur la base du nombre maximum des personnes à temps partiel et à temps plein dont les coordonnées sont enregistrées dans le Logiciel.

**Physical Server (Serveur Physique) :** désigne chacun des serveurs physiques sur lesquels les Logiciels sont installés.

**PIN Entry Device (PED) (Clavier d'Identification Personnelle) :** désigne un appareil électronique utilisé lors de transactions de débit, de crédit ou intelligentes par carte, afin d'accepter et de crypter le numéro d'identification personnel (PIN) du titulaire de la carte.

**Ported Number (Numéro Transféré) :** désigne le numéro de téléphone que les utilisateurs finaux conservent lorsqu'ils changent d'opérateur. Ce numéro, affecté à un premier commutateur, est transféré à un autre.

**POS Client (Client de PDV) :** désigne l'appareil qui permet d'enregistrer une partie d'une transaction commerciale ou toute fonctionnalité associée relative à l'utilisateur final, comme les rapports sur les postes de travail, la gestion de la trésorerie, l'engagement, la gestion de tables ou les opérations du gestionnaire. Si un système matériel ou logiciel de multiplexage (par exemple, un moniteur transactionnel ou un serveur web) est utilisé, le nombre est mesuré à l'entrée dudit système.

Aux fins du Logiciel Oracle Hospitality Guest Access POS and Device Client, un Client de PDV est une méthode de contrôle d'accès des invités qui comprend, sans s'y limiter, les tourniquets, portes et portes battantes gérées par le Logiciel. Pour chaque méthode de contrôle d'accès des invités, chaque entrée et sortie doit être comptabilisée afin de déterminer le nombre de licences nécessaires. Par exemple, chaque tourniquet doit être comptabilisé comme deux Clients de PDV (un pour l'entrée et un pour la sortie).

**Product Offering (Offre de Produits) :** désigne une offre de produits qu'une institution financière configure, maintient et enregistre dans le Logiciel. Les offres de produits clôturées ne sont pas comptabilisées à des fins d'octroi de licences.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Enterprise Product Manufacturing for Deposits, les Offres de Produits incluent notamment des offres de produits liées aux comptes, aux comptes d'épargne et aux dépôts à terme.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Enterprise Product Manufacturing for Loans, les Offres de Produits désignent les offres de produits liées aux prêts.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Enterprise Product Manufacturing for Credit Cards, les Offres de Produits incluent notamment des offres de produits liées aux cartes bancaires ou similaires.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Enterprise Product Manufacturing for Insurance, les Offres de Produits incluent notamment des offres de produits liées aux assurances pour des crédits à la consommation et des prêts hypothécaires, ainsi que d'autres offres de produits liées à la couverture de risques financiers.

**Processor (Processeur)** : désigne tous les processeurs sur lesquels les Logiciels Oracle sont installés et/ou s'exécutent. Les Logiciels dont l'unité de tarification est le processeur sont accessibles par Vos utilisateurs internes (y compris mandataires et sous-traitants) et par Vos utilisateurs tiers. Le nombre de licences requises sera déterminé en multipliant le nombre total de cœurs du processeur par l'un des facteurs de tarification du processeur cœur figurant dans le Tableau Oracle Processor Core Factor, accessible sur <http://oracle.com/contracts>. Tous les cœurs de toutes les puces multicœurs de chacun des Logiciels concédés sous licence doivent être additionnés avant de multiplier par le facteur correspondant et chaque fraction doit être arrondie au nombre entier supérieur. Pour les licences de Logiciels Oracle dont la dénomination du produit inclut Standard Edition 2, Standard Edition One ou Standard Edition (à l'exception de WebCenter Enterprise Capture Standard Edition, Abonnement Java SE, Abonnement Java SE Universal, Java SE Advanced, et Java SE Suite), un processeur est comptabilisé à l'équivalent d'une prise occupée. Toutefois, dans le cas de modules multipuces, chacune des puces du module multipuces est comptée comme une prise occupée.

Par exemple, un serveur puce multicœurs ayant un Oracle Processor Core Factor de 0,25 installé et/ou exécutant le Logiciel (autre que les Logiciels Standard Edition One ou Standard Edition) sur 6 cœurs nécessite 2 licences processeurs (6 multiplié par un facteur de licence processeur cœur de 0,25 = 1,50 arrondi au nombre entier supérieur soit 2). Autre exemple, le serveur multicœur d'une plateforme matérielle ne figurant pas dans le Tableau Oracle Processor Core Factor installé et/ou exécutant le Logiciel sur 10 cœurs nécessite 10 licences de processeurs (10 multiplié par un facteur de licence processeur cœur de 1,0 pour « toutes les autres puces multicœurs » soit 10).

Pour le Logiciel suivant : Oracle Healthcare Data Repository, seuls les processeurs sur lesquels Internet Application Server Enterprise Edition et le Logiciel Healthcare Transaction Base sont installés et/ou s'exécutent doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences requises.

Pour les Logiciels suivants : iSupport, iStore et Configurator, seuls les processeurs sur lesquels Internet Application Server (Standard Edition et/ou Enterprise Edition) et le Logiciel concédé sous licence (exemple : iSupport, iStore et/ou Configurator) s'exécutent doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences requises pour le Logiciel concédé sous licence. Avec ces licences Vous êtes aussi autorisé à installer et/ou à exécuter le Logiciel concédé sous licence sur les processeurs où la Base de données Oracle (Standard Edition et/ou Enterprise Edition) dûment concédée sous licence est installée et/ou s'exécute.

Pour les Logiciels suivants : Configuration Management Pack for Applications, System Monitoring Plug-in for Non Oracle Databases, Systems Monitoring Plug-in for Non Oracle Middleware, Management Packs for Non-Oracle Middleware et Management Pack for WebCenter Suite, seuls les processeurs sur lesquels le Logiciel qui est géré/contrôlé s'exécute doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Data Masking and Subsetting Pack, tous les serveurs de bases de données d'où proviennent les données ou sous-ensembles de données masqués doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires. Les serveurs de base de données sur lesquels les données ou sous-ensembles de données masqués sont copiés ne doivent pas être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Application Management Suite pour Oracle E-Business Suite, Application Management Suite pour PeopleSoft, Application Management pour Siebel, Application Management Suite pour JD Edwards EnterpriseOne, Application Management Pack for Utilities et Application Management Pack for Taxation and Policy Management, tous les processeurs sur lesquels s'exécutent les logiciels middleware et/ou de base de données qui supportent chaque Logiciel applicatif géré doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Application Replay Pack et Real User Experience Insight, tous les processeurs sur lesquels s'exécute le logiciel middleware qui supporte le Logiciel applicatif respectif géré doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Informatica Power Center et Power Connect Adapters, Application Adapter for Warehouse Builder pour PeopleSoft, Oracle E-Business Suite, Siebel, et SAP, seul(s) le(s) processeur(s) sur le(s)quel(s) la base de données cible s'exécute doit (doivent) être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Data Integrator Enterprise Edition, Data Integrator Enterprise Edition pour les Applications Oracle, Data Integrator et Application Adapter pour Data Integration, et Application Adapter pour Data Integration, seul(s) le(s) processeur(s) sur le(s)quel(s) s'exécute la procédure de transformation des données doit (doivent) être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour le Logiciel suivant : In-Memory Database Cache, seuls les processeurs sur lesquels le composant Times Ten In-Memory Database du Logiciel In-Memory Database Cache est installé et/ou s'exécute seront pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Oracle GoldenGate et Oracle GoldenGate for Oracle Applications, seuls (a) les processeurs sur lesquels s'exécute la base de données Oracle à partir de laquelle Vous capturez les données et (b) les processeurs sur lesquels s'exécute la base de données Oracle où Vous appliquerez les données doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour les Logiciels suivants : Oracle GoldenGate pour Mainframe et Oracle GoldenGate pour Teradata Replication Services, seuls (a) les processeurs sur lesquels s'exécute la base de données Oracle à partir de laquelle Vous capturez les données et (b) les processeurs sur lesquels s'exécute la base de données Oracle où Vous appliquerez les données doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour le Logiciel suivant : Oracle GoldenGate pour Non Oracle Database, seuls (a) les processeurs sur lesquels s'exécute la base de données non-Oracle à partir de laquelle Vous capturez les données et (b) les processeurs sur lesquels s'exécute la base de données non-Oracle où Vous appliquerez les données, doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour le Logiciel suivant : Oracle GoldenGate Application Adapters, seuls les processeurs sur lesquels s'exécute la source Oracle ou la (les) base(s) de données non-Oracle à partir de laquelle Vous capturez les données, doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires. Pour les sources multiples de bases de données, tous les processeurs de toutes les sources doivent être pris en compte.

Pour le logiciel suivant : Oracle GoldenGate for Big Data et Oracle GoldenGate for Big Data Targets, seuls les processeurs sur lesquels s'exécute(nt) la (les) base(s) de données Oracle ou non Oracle sources ou les référentiels NoSQL à partir desquels vous capturez les données doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires. Pour tout système de messagerie à partir duquel vous capturez des données, chaque ensemble de 25 files d'attente / thèmes est comptabilisé en tant que Processeur. Dans le cas de multiples bases de données, référentiels NoSQL ou systèmes de messagerie sources, tous les processeurs de toutes les sources doivent être comptabilisés.

Pour le Logiciel suivant : Audit Vault and Database Firewall, seuls les processeurs des sources protégées, contrôlées ou auditées doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour le Logiciel suivant : Oracle ATG Web Commerce Search, seuls les processeurs sur lesquels des requêtes sont effectuées doivent être comptabilisés. Vous n'avez pas à compter les processeurs sur lesquels le Logiciel fonctionne pour le contenu indexé dans les sources de contenu configuré aussi longtemps que ce dernier constitue le seul usage du Logiciel sur tous les processeurs installés sur un serveur donné.

**Project (Projet)** : désigne un programme planifié en cours.

**Property (Propriété)** : désigne un emplacement avec une seule adresse physique.

**128 Provision Database Interface Connections (128 Connexions de l'Interface de Base de Données de Mise en service)** : désigne cent vingt-huit connexions simultanées entre le Système de Mise en Service de la

Portabilité des Numéros Internationaux et l'interface de mise en service pour l'application de Routeur de Registre de Localisation et de Rattachement à partir des nœuds de signalisation EAGLE

**500,000 Queries Per Day (500 000 Demandes par Jour)** : désigne cinq cent mille demandes de minuit à minuit le jour suivant (à savoir, une journée) envoyées au moteur MDEX de production, y compris notamment : les recherches textuelles, les modifications de facettes (améliorations) et les résultats consultables à l'aide des touches haut/bas (toute demande dans une zone de texte, toute modification du choix des facettes ou des résultats affichés). Les demandes qui peuvent être raisonnablement affichées pour être générées à une fin malveillante, telle que des attaques de Déni de Service, ne sont pas prises en compte parmi les demandes sous licence. Vous pouvez également utiliser les logiciels à des fins de non-production, y compris notamment des fins de développement, d'assurance qualité et de test des performances.

**\$M in Revenue (Millions de \$ de Revenue)** : désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) du chiffre d'affaires total (revenu d'intérêts et revenu autre que d'intérêts) avant ajustements au titre des dépenses et des taxes que Vous générez pendant un exercice fiscal.

**\$M Revenue Under Management (M\$ de Chiffre d'Affaires Géré)** : désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de revenus totaux (revenu net d'intérêts et revenu autre que d'intérêts) avant ajustements au titre des dépenses et des taxes que Vous générez pendant un exercice fiscal pour les gammes de produits pour lesquelles les Logiciels sont utilisés.

Aux fins du Logiciel Sous Licence Oracle Communications Policy Management Sponsored Data Access Cartridge, M\$ de Chiffre d'Affaires Géré désigne un million de dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de revenus totaux (revenu net d'intérêts et revenu autre que d'intérêts), avant les ajustements relatifs aux dépenses et taxes, générés par Vous-même au cours d'un exercice fiscal et traités par le Logiciel Sous Licence.

**Record (Enregistrement)** : le Customer Hub B2B est un ensemble de deux composants, Siebel Universal Customer Master B2B et Oracle Customer Data Hub. Pour l'application Customer Hub B2B, un enregistrement est défini comme le nombre total d'enregistrements de client unique dans la base et stockés dans le produit Customer Hub B2B (c'est-à-dire stocké dans un composant du Customer Hub B2B). Un enregistrement client dans la base de données est une entité commerciale ou une société enregistrée unique stockée comme un compte pour le produit Siebel Universal Customer Master B2B ou comme une organisation pour le produit Oracle Customer Data Hub.

Le Customer Hub B2C est un ensemble de deux composants : Siebel Universal Customer Master B2C et Oracle Customer Data Hub. Pour l'application Customer Hub B2C, un enregistrement est défini comme le nombre total d'enregistrements de client unique dans la base et stockés dans le produit Customer Hub B2C (c'est-à-dire stocké dans un composant du Customer Hub B2C). Un enregistrement client dans la base de données est un enregistrement de consommateur unique (par exemple, personne physique), stocké comme un contact pour le produit Siebel Universal Customer Master ou comme une personne pour le produit Oracle Customer Data Hub.

Le Product Hub est un ensemble qui inclut deux composants, Siebel Universal Product Master et Oracle Product Information Management Data Hub. Pour l'application Product Hub, un enregistrement est défini comme le nombre total d'enregistrements de produit unique dans la base de données et stockés dans l'application Product Hub (c'est-à-dire stockés dans un composant de Product Hub). Un enregistrement produit dans la base de données est un composant produit unique ou numéro d'article stocké dans la table MTL\_SYSTEM\_ITEMS avec un statut actif ou inactif, il n'inclut pas des instances produits (ex : \*-star items) ou l'affectation à une organisation du même produit.

Pour le Logiciel Case Hub, un enregistrement est défini comme le nombre total d'enregistrements client unique qui peuvent être stockés dans le Logiciel Case Hub. Un enregistrement client unique est une requête unique ou interrogation nécessitant des recherches ou un service stocké dans une table S\_CASE avec un statut actif ou inactif.

Pour le Logiciel Site Hub, un enregistrement est défini comme le nombre total d'enregistrements de base de données de sites uniques stockés dans la table RRS\_SITES\_B du Logiciel Site Hub. Un enregistrement de base de données de site est un site unique (par exemple un actif, un immeuble, une partie d'immeuble (comme une boutique ou une franchise dans une boutique, un DAB, etc.)) stocké dans le Logiciel Site Hub.

Pour les Logiciels listés ci-dessus, veuillez consulter les prérequis disponibles dans le Tableau Applications Licensing à l'adresse <http://oracle.com/contracts> pour connaître les conditions et les restrictions applicables à la

technologie Oracle sous-jacente.

Dans le cadre du Logiciel Oracle Data Relationship Management, un enregistrement est défini comme l'occurrence unique de n'importe quel objet métier ou construction donnée maître, que Vous décidez de gérer via le Logiciel. Un enregistrement peut décrire n'importe quelle information sur les actifs de l'entreprise, qui sont généralement désignés comme membre de base, comprenant notamment les centres de coûts, les comptes comptables, les entités juridiques, les organisations, les produits, les commerciaux, les actifs, les emplacements géographiques, les régions ou les salariés. En outre, un enregistrement peut aussi désigner un regroupement d'objets, généralement qualifié de membre cumulatif, qui soit réunit les membres de base soit fournit les informations hiérarchiques associées aux membres de base sous-jacents. Les enregistrements sont des occurrences uniques et n'incluent pas les doublons et les membres partagés qui peuvent être essentiels pour gérer les données de référence.

Pour les Logiciels Supplier Lifecycle Management et Supplier Hub, un enregistrement est défini comme tout enregistrement distinct d'une entité commerciale ou d'une société et stocké comme Fournisseur dans le tableau AP\_SUPPLIERS des Logiciels Lifecycle Management et Supplier Hub.

Pour le Logiciel Life Sciences Customer Hub, un enregistrement est défini comme le nombre d'enregistrements distincts de bases de données client stockés dans ce Logiciel. Un enregistrement de base de données client est l'enregistrement d'un médecin unique (par exemple, personne physique) stocké comme un contact dans le Logiciel Oracle Life Sciences Customer Hub.

**1000 Records (1 000 Enregistrements) :** désigne 1 000 enregistrements nettoyés (c'est-à-dire des rangs) qui sont produits par un flux de production de données du Data Quality pour le Logiciel Data Integrator.

**Registered User (Utilisateur Enregistré) :** désigne une personne physique que Vous avez autorisée à utiliser les Logiciels installés sur un ou plusieurs serveurs, indépendamment du fait qu'elle l'utilise ou non activement à un instant donné. Les Utilisateurs Enregistrés seront des partenaires et/ou des clients et non Vos salariés.

**250,000 Requests Per Day (250 000 Demandes par Jour) :** désigne deux cent cinquante mille demandes à partir de minuit jusqu'à minuit du jour suivant (à savoir une journée) dans les systèmes de production. Les demandes qui peuvent être raisonnablement affichées pour être générées à une fin malveillante, telle que des attaques de Déni de Service, ne sont pas prises en compte parmi les demandes sous licence. Vous pouvez également utiliser le Logiciel à des fins de non-production, y compris notamment des fins de développement, d'assurance qualité et de test des performances.

Pour le Logiciel suivant : ATG Web Commerce, les demandes portant sur l'intégralité du pipeline ATG à l'ATG Dynamo Handler dans le Pipeline Servlet effectuées par des navigateurs web ou via le réseau des appels de service Web dans les systèmes de production comprennent, notamment, les demandes de page JSP, les demandes Ajax, les demandes d'assistance REST, les demandes d'assistance SOAP ; les appels de service web effectués par des Applications mobiles natives, des Applications de type Rich Front End ou d'autres systèmes externes intégrés doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour le Logiciel suivant : WebCenter Sites for Oracle ATG Web Commerce, les demandes aux Logiciels WebCenter Sites de production ou Webcenter Sites Satellite Server de production pour les pages ou les fragments de page, les demandes de page JSP, les demandes d'assistance REST, les demandes d'assistance SOAP ou les appels de service web par effectués par des navigateurs ou Applications externes doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

Pour le Logiciel suivant : Endeca Experience Manager, les demandes à l'API de production Assemble et Presentation comprenant notamment toutes les demandes de pages d'Experience Manager, toutes les demandes individuelles soumises au moteur de recherche (demandes dans zone de texte, sélection ou modifications dans la sélection de facettes), les demandes de pages par une Application (par exemple, ATG Web Commerce), les demandes directes soumises dans les navigateurs web, les appels de service web effectués par des Applications mobiles natives, les Applications de type Rich Front End ou d'autres systèmes externes intégrés doivent être pris en compte pour déterminer le nombre de licences nécessaires.

**Retail Register (Registre de Vente) :** désigne tout dispositif conçu pour enregistrer une partie quelconque d'une opération de vente.

**Retail Store (Magasin de Vente) :** désigne tout lieu où au moins deux personnes sont employées pour générer un chiffre d'affaires par la vente de biens et de services à des clients.

**Retail Wireless Device (Appareil Sans Fil de Vente) :** désigne tout dispositif portable qui accède au Logiciel. Ces dispositifs sans fil comprennent, mais sans s'y limiter, les scanners, les appareils RF et les PDA.

**Revenue Center (Centre de Recettes) :** désigne la création de rapports logiques au sein d'un Emplacement. Par exemple, un restaurant qui distingue ses rapports et sa configuration de son bar et de son service de chambre nécessitera 3 licences de Centre de Recettes (une pour le restaurant, une autre pour le bar et une dernière pour le service de chambre).

**RosettaNet Partner Interface Processes® (PIPs®) :** désigne les processus commerciaux entre partenaires professionnels. Des dialogues XML préconfigurés de système à système sont fournis pour l'Application E-Business Suite concernée. Chaque PIP préconfiguré comprend un document avec le vocabulaire ainsi qu'un processus commercial indiquant la chorégraphie du dialogue du message.

**Rule Set (Ensemble de Règles) :** désigne un fichier de règles de données incluant un contenu pour un pays donné, afin d'exécuter des fonctions de qualité de données, optimisée pour ce pays.

**Scenario (Scénario) :** désigne un comportement intéressé discret ayant trait uniquement au client, Compte, adresse, banque correspondante, domicile, entité externe, salarié, trader, organisation, conseiller d'investissement, représentant enregistré, responsable de portefeuille, signature, commande ou sécurité qui sont suivis et détectés par le Logiciel. Parmi les exemples de scénario figurent : mouvement rapide de fonds – toute activité, large dépréciation de la valeur du Compte, opérations fictives et éventuel « front running » de l'employé.

**Security Gateway Tunnel (Tunnel de Passerelle de Sécurité) :** désigne une terminaison du tunnel de Sécurité du Protocole Internet (IPsec) qui est représentée sur le logiciel sous licence, à l'aide de touches manuelles ou du protocole d'échange de clés Internet version 1 (IKEv1). Le maximum de tunnels IPsec qui ont une terminaison simultanée sur le logiciel sous licence à tout moment doit faire l'objet d'une licence.

**Server (Serveur) :** désigne l'ordinateur sur lequel les Logiciels sont installés. Une licence concédée par Serveur Vous permet d'utiliser les Logiciels sous licence sur un ordinateur identifié unique.

Pour les Logiciels Acme Packet et Talari, un Serveur dans un environnement virtuel désigne une image de machine virtuelle.

Aux fins (a) de la partie des redevances de licence basée sur la capacité du programme Oracle Communications SD-WAN Edge et (b) des redevances de licence pour le programme Oracle Communication SD-WAN Edge WAN Optimization, les redevances de licence sont basées sur la bande passante maximale autorisée en mégabits par seconde (Mbps) sur le serveur.

**Service Access Point (Point d'Accès aux Services) :** désigne une interface ou sous-interface configurée dans le cadre du déploiement d'un service tel que L3 VPN, L2 VPN, accès Internet dédié (DIA), accès VLAN (port), accès VRF Lite WAN et qualité de service.

**Service Order Line (Ligne de Commande de Service) :** désigne le nombre total de lignes de commande de service traité par le Logiciel pendant une période de 12 mois. Plusieurs lignes de commande de service peuvent être saisies au titre de la commande ou de la proposition d'un client donné. Vous ne devez pas dépasser le nombre autorisé de Lignes de Commande de Service pendant chaque période de 12 mois, sauf si Vous achetez les licences Service Order Line correspondantes nécessaires.

**Session :** désigne une connexion virtuelle établie (avec ou sans ancrage média) (a) entre deux points terminaux qui sont représentés par les appareils de l'abonné ou l'équipement de commutation de réseau et (b) qui transitent par le logiciel sous licence. Le maximum de sessions qui transitent simultanément par le logiciel sous licence à un moment donné doit faire l'objet d'une licence.

**Session of SRTP (Session SRTP) :** désigne une connexion virtuelle établie (avec ancrage média et négociation d'un Protocole de Transport en Temps Réel Sécurisé) (a) entre deux points terminaux qui sont représentés par les appareils de l'abonné ou l'équipement de commutation de réseau et (b) qui transitent par le logiciel sous licence. Le maximum de sessions SRTP qui transitent simultanément par le logiciel sous licence à un moment donné doit

faire l'objet d'une licence.

**SS7 Signaling Route (Itinéraire de Signalisation SS7) :** désigne un chemin de signalisation à partir d'un point de signalisation local vers un point de signalisation distant utilisant un ensemble de liens particulier

**Signaling Unit (Unité de Signalisation) :**

Aux fins du Logiciel Oracle Communication EAGLE, une Unité de Signalisation désigne quatre transactions entre un client et un serveur avec un support explicite des agents, dans le cadre desquelles chaque transaction contient un message de demande et un message de réponse. Vous devez comptabiliser (a) le nombre total de nouvelles transactions pour l'ensemble des serveurs gérés par une fonction Opérations, Alarmes et Mesures (OAM) sur un intervalle de 5 secondes pendant le pic d'utilisation, divisé par 5, et (b) le nombre total de transactions pour les ordinateurs de secours et la capacité de frais généraux.

Aux fins du Logiciel Oracle Communication Diameter Signaling Router, une Unité de Signalisation désigne un message composé d'une enveloppe qui contient les informations requises pour effectuer la transmission et la livraison du contenu du message au destinataire. Vous devez comptabiliser le nombre total de messages reçus à travers tous les nœuds de signalisation gérés par un seul nœud Opérations, Alarmes et Mesures (OAM) de réseau sur un intervalle de 5 minutes pendant le pic d'utilisation divisé par 300 secondes (cela inclut les messages (i) transférés ou éliminés, (ii) copiés et/ou (iii) réacheminés).

**Simultaneous Users (Utilisateurs Simultanés) :** désigne le nombre maximal d'utilisateurs simultanément autorisés à se connecter au logiciel Oracle Communications Performance Intelligence Center (PIC) et à l'ensemble de logiciels PIC optionnels.

**Single Server Concurrent Endpoint (Point Terminal Concomitant Sur Un Seul Serveur) :** désigne un appareil à utilisateur unique identifié par une combinaison unique de protocole Internet (IP) et de port. Les points terminaux concomitants sur un seul serveur sont comptabilisés séparément sur chaque serveur et doivent être comptabilisés pendant le pic d'utilisation sur chaque serveur. Chaque machine virtuelle est considérée comme un serveur. Vous pouvez allouer les licences de Logiciel de Votre Point Terminal Concomitant Sur Un Seul Serveur à un serveur différent (a) pas plus d'une fois tous les 90 jours ou (b) si le serveur précédent (sur lequel les licences de Logiciel de Votre Point Terminal Concomitant Sur Un Seul Serveur ont précédemment été allouées) a été mis hors service de façon permanente.

**Single Server Concurrent Session (Session Concomitante Sur Un Seul Serveur) :** désigne le nombre total de connexions virtuelles établies (avec ou sans ancrage média) (a) entre deux points terminaux représentés par les appareils de l'abonné ou l'équipement de commutation réseau et (b) qui transitent une seule fois par le logiciel sous licence. Les sessions concomitantes sur un seul serveur sont comptabilisées séparément sur chaque serveur et doivent être comptabilisées pendant le pic d'utilisation sur chaque serveur. Chaque machine virtuelle est considérée comme un serveur. Vous pouvez allouer les licences de Logiciel de Votre Session Concomitante Sur Un Seul Serveur à un serveur différent (a) pas plus d'une fois tous les 90 jours ou (b) si le serveur précédent (sur lequel les licences de Logiciel de Votre Session Concomitante Sur Un Seul Serveur ont précédemment été allouées) a été mis hors service de façon permanente.

Aux fins du Logiciel Oracle Communications Session Border Controller – SRTP, seules les sessions avec ancrage média et négociation d'un Protocole de Transport en Temps Réel Sécurisé sont comptabilisées.

Aux fins du B2BUA Logiciel Oracle Communications Session Border Controller – MSRP B2BUA, seules les sessions avec ancrage média et négociation d'un Protocole de Relais de Session de Message sont comptabilisées.

**Single Server Concurrent Tunnel (Tunnel Concomitant Sur Un Seul Serveur) :** désigne une connexion dans laquelle un protocole réseau (le protocole de livraison) intègre un autre protocole réseau (le protocole de données utiles). Les tunnels concomitants sur un seul serveur sont comptabilisés séparément sur chaque serveur et doivent être comptabilisés pendant le pic d'utilisation sur chaque serveur. Chaque machine virtuelle est considérée comme un serveur. Vous pouvez allouer les licences de Logiciel de Votre Tunnel Concomitant Sur Un Seul Serveur à un serveur différent (a) pas plus d'une fois tous les 90 jours ou (b) si le serveur précédent (sur lequel les licences de Logiciel de Votre Tunnel Concomitant Sur Un Seul Serveur ont précédemment été allouées) a été mis hors service de façon permanente.

**1,000 Sites (1 000 Sites) :** désigne un millier de sites uniques ajoutés aux Propositions Multi-Sites (Multi-Site Quotes) et créés durant une période de 12 mois. Les sites ajoutés aux Propositions Multi-Sites sont listés en tant qu'enregistrements dans l'Aperçu des Caractéristiques du Site (Site Characteristics View) et dans l'Aperçu du Groupe de Facturation (Billing Group View) d'une Proposition Multi-Sites. Un enregistrement de Site est uniquement défini par son Compte Service et ses domaines de Point Service. Un Site individuel (tel que défini par son Compte Service et son Site domaines de Point Service) ajouté à plusieurs Propositions Multi-Sites et créé pendant une période de 12 mois ne sera comptabilisé qu'une seule fois.

**Socket (Prise) :** désigne un emplacement qui accueille une puce (ou un module à puces multiples) contenant 1 ou plusieurs cœurs. Quel que soit le nombre de cœurs, chaque puce (ou module à puces multiples) devra compter comme une seule prise. Toutes les prises occupées sur lesquelles le Logiciel Oracle est installé et/ou s'exécute doivent faire l'objet d'une licence.

Aux fins du Logiciel Oracle VM VirtualBox Enterprise, l'octroi de licence de Prise doit s'appliquer aux appareils (a) ayant plus d'une prise et/ou (b) lorsque plus d'un Utilisateur de Station de Travail Désigné utilise le Logiciel Oracle VM VirtualBox Enterprise ou se connecte aux machines virtuelles sur le Logiciel Oracle VM VirtualBox Enterprise.

**Oracle Solaris Premier Subscription for Non-Oracle Hardware Per Socket (Abonnement Oracle Solaris Premier pour le Matériel non-Oracle Par Prise) :** désigne le droit d'utiliser les Logiciels Oracle Solaris (tels que définis ci-dessous) sur du matériel qui n'est pas fabriqué par ou pour Sun/Oracle, et de recevoir les services de Support Premier Oracle pour les Systèmes d'Exploitation (« Oracle Premier Support for Operating Systems ») (limités aux Logiciels Oracle Solaris), pour la durée spécifiée dans le bon de commande. « Logiciels Oracle Solaris » désigne le système d'exploitation Oracle Solaris et la technologie de tiers concédée sous licence séparément (tels que définie ci-dessous). Les Logiciels Oracle Solaris peuvent contenir des technologies de tiers. Oracle peut Vous fournir des avertissements dans la Documentation du Logiciel, les fichiers Readme ou les détails d'installation en lien avec cette technologie de tiers. Les technologies de tiers Vous sont concédées sous licence soit aux termes du contrat, ou si cela est spécifié dans la Documentation du Logiciel, les fichiers Readme ou les détails d'installation, au titre de conditions de licence distinctes (« les conditions distinctes ») et non au titre du contrat (« la technologie de tiers concédée séparément »). Vos droits d'utilisation de la technologie de tiers concédée séparément au titre des conditions distinctes ne sont en aucune façon limités par le contrat. Les Logiciels Oracle Solaris peuvent inclure ou être distribués avec certains composants, concédés sous licences séparément, faisant partie de Java SE (« Java SE »). Java SE et tous les composants qui y sont associés Vous sont concédés sous licence selon les conditions du Contrat de Licence Oracle Technology Network pour Java SE, et non selon les conditions du contrat. Une copie du Contrat de Licence Oracle Technology Network pour Java SE est disponible à l'adresse : [java.com/otnlicense](http://java.com/otnlicense).

Le présent abonnement n'est disponible que pour les serveurs certifiés par Oracle et figurant dans la Liste de Compatibilité Matérielle (Hardware Compatibility List – HCL) accessible sur le site [www.oracle.com/webfolder/technetwork/hcl/index.html](http://www.oracle.com/webfolder/technetwork/hcl/index.html). Vous devez obtenir un abonnement licence pour chaque prise sur le serveur. L'abonnement entre en vigueur à la date d'effet du bon de commande de l'abonnement, sauf indication contraire dans Votre bon de commande. Si Votre commande a été passée par l'intermédiaire d'Oracle Store, la date d'entrée en vigueur est la date à laquelle Votre commande a été acceptée par Oracle. Les services de Support Premier Oracle pour les Systèmes d'Exploitation (« Oracle Premier Support for Operating Systems ») sont fournis conformément aux conditions générales de support technique en vigueur à la date de fourniture des services. À la fin de la période déterminée, Vous pouvez renouveler Votre abonnement, si disponible, au tarif alors en vigueur à la date de Votre abonnement.

Si Votre commande précise « 1 – 4 prises serveur », Vous ne pouvez utiliser l'abonnement que sur un serveur de 4 prises au plus. Si Votre commande précise « 5 + prises serveur », Vous pouvez utiliser l'abonnement pour les serveurs quel que soit le nombre de prises.

**Standard Binary (Binaire Standard) :** désigne une seule unité téléchargeable d'Oracle Java Standard Edition (SE), Oracle Java Micro Edition (ME) ou Oracle Java Embedded Suite pour logiciels intégrés, répertoriée dans les téléchargements Java Embedded sur Oracle Technology Network (OTN) à l'adresse <http://www.oracle.com/technetwork/java/embedded>

**Store (Magasin) :** désigne un emplacement physique qui vend des biens ou des services qui utilisent le système de Point de Vente (PDV). Si un magasin physique possède plusieurs systèmes de PDV, chaque système doit être compté en tant que Magasin.

**Stream (Flux) :** désigne une sauvegarde simultanée ou un travail de restauration sur une cible de bande, une cible de disque ou une cible Cloud. Pour les cibles de bande (qui seraient un disque physique de bande (par exemple, T10000D ou LTO6) ou un lecteur de bande virtuel), chaque lecteur de bande configuré dans le domaine Secure Backup d'Oracle doit être compté pour déterminer le nombre de licences requises. Pour les cibles de disque, chaque travail simultané défini par un ensemble de disques Secure Backup d'Oracle doit être compté pour déterminer le nombre de licences requises. Pour les cibles Cloud utilisant le Module Secure Backup Cloud d'Oracle, chaque canal parallèle Recovery Manager (RMAN) doit être compté pour déterminer le nombre de licences requises.

**25K Inactive Subscribers (25K Abonnés Inactifs) :** désigne vingt-cinq mille (a) enregistrements dans la base de données des abonnés, pouvant contenir un numéro de téléphone ou une carte SIM (IMSI par exemple), mais n'associant pas d'abonné à ce numéro de téléphone ou cette carte SIM, (b) numéros de téléphone inactifs pour tous les appareils filaires, (c) combinés portables ou téléavertisseurs prévus mais non activés par vos soins à des fins de communication sans fil et de téléavertissement, (d) réseaux filaires connectés à Internet ou appareils non résidentiels fournis par un opérateur de réseau câblé ou (e) compteurs de services publics en état de marche prévus mais non activés dans la base de données des abonnés. Le nombre total d'abonnés inactifs doit être égal à l'ensemble de tous les types d'abonnés inactifs.

**Inactive Subscribers (Abonnés Inactifs) :** désigne (a) un numéro de téléphone non direct pour tous les appareils filaires ; (b) un combiné portable, application sur un combiné ou téléavertisseur prévu mais non activé par Vos soins à des fins de communication sans fil et de téléavertissement ; (c) une prise résidentielle ou appareil non résidentiel fourni par un opérateur de réseau câblé ; ou (d) un compteur de service prévu mais non activé dans la base de données des abonnés. Le nombre total d'Abonnés Inactifs est égal à la somme de tous les types d'Abonnés Inactifs.

**1K Subscribers (1K Abonnés) :** désigne mille (a) abonnés actifs enregistrés dans la base de données des abonnés comme une entrée associant l'abonné à une carte SIM IMSI ; (b) numéros de téléphone fonctionnels pour tous les appareils filaires ; (c) combinés portables ou téléavertisseurs activés par Vos soins à des fins de communication sans fil et de téléavertissement ; (d) réseaux filaires connectés à Internet ou appareils non résidentiels fournis par un opérateur de réseau câblé ; (e) compteurs de service connectés actifs ; (f) entités enregistrées dans la base de données des abonnés. Le nombre total d'abonnés doit être égal à l'ensemble de tous les types d'abonnés.

**25K Active Subscribers (25K Abonnés Actifs) :** désigne vingt-cinq mille abonnés actifs uniques qui ont été activés ou traités par une fonction réseau au cours d'un mois civil. Un abonné actif est défini comme (a) un identifiant de périphérique unique traité par la fonction de réseau dans le Logiciel Oracle, (b) un identifiant de périphérique unique traité par une fonction de réseau externe définie, ou (c) une entité active de la base de données d'abonnés. Le nombre total d'abonnés actifs doit être égal à la somme de tous les abonnés actifs uniques de tous les types.

Aux fins du programme Oracle Communications Network Bridge, seuls les identifiants uniques des dispositifs traités par Network Bridge sont pris en compte.

**25K Subscribers (25K Abonnés) :** vingt-cinq mille (a) abonnés actifs prévus dans la base de données des abonnés, chacun étant associé à une carte SIM basée sur IMSI, (b) numéros de téléphone en service pour tous les appareils filaires, (c) combinés portables ou téléavertisseurs activés par vos soins à des fins de communication sans fil et de téléavertissement, (d) réseaux filaires ou appareils non résidentiels fournis par un opérateur de réseau câblé, (e) raccordement actif à un compteur électrique ou un compteur gaz ou (f) entités dans la base de données des abonnés. Le nombre total d'abonnés doit être égal à l'ensemble de tous les types d'abonnés.

Aux fins des Logiciels Oracle Communications Diameter Signaling Router et Oracle Communications Diameter Signaling Router Network Function Edition, « 25K Abonnés » se définit comme vingt-cinq mille identités d'abonnés (MSISDN, IMSI ou NAI) provisionnées dans la base de données des abonnés.

**100K Subscribers (100K Abonnés) :** désigne cent mille (a) abonnés actifs enregistrés dans la base de données des abonnés comme une entrée associant l'abonné à une carte SIM IMSI ; (b) numéros de téléphone fonctionnels

pour tous les appareils filaires ; (c) combinés portables ou téléavertisseurs activés par Vos soins à des fins de communication sans fil et de téléavertissement ; (d) réseaux filaires connectés à Internet ou appareils non résidentiels fournis par un opérateur de réseau câblé ; (e) compteurs de service connectés actifs ; (f) entités enregistrées dans la base de données des abonnés. Le nombre total d'abonnés doit être égal à l'ensemble de tous les types d'abonnés.

**Suite :** désigne l'ensemble des composants logiciels fonctionnels correspondant à la description de la documentation du produit.

**\$M of Supply Chain Finance Under Management (M\$ de Financement de la Chaîne Logistique Géré) :** désigne un million de Dollars américains (ou une somme équivalente en devise locale) de la valeur totale du financement de la chaîne logistique géré dans le Logiciel à un moment quelconque. Le Financement de la Chaîne Logistique inclut notamment les financements de créances, de dettes, de chaînes et/ou de distributeurs, les coefficients et/ou leurs variations, les cessions de créances, prêts et/ou avances sur stock, les obligations de paiement bancaire, les financements avant expédition et/ou les autres modèles de financement de la chaîne logistique (tels que la gestion des factures, la gestion des bons de commande, le rapprochement des créances, la gestion des notes de crédit et de débit) qui sont gérés dans le Logiciel.

**Sun Ray Device (Appareil Sun Ray) :** désigne l'ordinateur Sun Ray sur lequel le Logiciel s'exécute.

**System (Système) :** désigne un environnement à configuration unique. Les configurations de test, de production et de développement sont considérées comme trois systèmes distincts et chacun doit faire l'objet d'une licence.

\* **Remarque :** Cette définition ne s'applique pas aux Services de Support Oracle Linux, Oracle VM et Oracle Verrazzano. Pour de plus amples informations, veuillez consulter les « [Règles relatives à la Disponibilité et les Définitions des Métriques pour les Services de Support Oracle Linux, Oracle VM et Oracle Verrazzano](#) » ci-après.

**Tape Drive (Lecteur de Bande Magnétique) :** désigne les procédés mécaniques utilisés pour écrire, lire et restaurer séquentiellement les données d'une bande magnétique. Généralement utilisés, sans notion d'exhaustivité, pour la protection des données et l'archivage, les lecteurs de bandes magnétiques sont déployés comme des unités indépendantes ou hébergés dans une bibliothèque automatisée de bandes magnétiques. Les exemples de bandes magnétiques incluent notamment Linear Tape Open (LTO), Digital Linear Tape (DLT), Advanced Intelligent Type (AIT), Quarter Inch Cartridge (QIC), Digital Audio Tape (DAT) et 8 mm Helical Scan. Pour les sauvegardes sur le cloud, Oracle compte chaque flux parallèle ou canal Recovery Manager (RMAN) comme équivalent à un lecteur de bande magnétique.

**Tape Library Slot (Emplacement de Bibliothèques de Bandes) :** désigne un emplacement physique au sein d'une bibliothèque de bandes où chaque emplacement accepte une cartouche unique.

### **Technical Reference Manuals (Manuel Technique de Référence)**

Les Manuels techniques de Référence (TRM) constituent des informations confidentielles d'Oracle. Vous devrez utiliser les TRM exclusivement pour le traitement de Vos données internes et afin de : (a) implémenter des programmes applicatifs, (b) interfacier d'autres matériels ou logiciels aux programmes applicatifs et (c) construire des extensions aux programmes applicatifs. Vous ne devrez pas divulguer, utiliser ou permettre la divulgation ou l'usage par d'autres des TRM, quelle qu'en soit la finalité. Vous ne devrez pas utiliser les TRM pour créer des logiciels qui réalisent des fonctionnalités identiques ou similaires à celles de l'un quelconque de nos produits. Vous vous engagez à : (a) exercer, pour préserver la confidentialité des TRM, un degré de diligence au moins identique à celui que vous exerceriez pour préserver la confidentialité de Vos informations confidentielles les plus importantes ou un degré de diligence raisonnable, selon le degré de diligence le plus élevé ; (b) maintenir avec Vos employés et agents une relation contractuelle à même de protéger la confidentialité et les droits exclusifs attachés aux informations confidentielles de tiers tels qu'Oracle et d'imposer à Vos employés et agents d'observer ces mêmes exigences relativement aux TRM ; (c) limiter la divulgation des TRM à Vos employés et agents ayant un réel besoin d'en avoir connaissance, cohérent avec les fins auxquelles lesdits TRM ont été divulgués ; (d) conserver en permanence les TRM dans Vos locaux ; et (e) ne pas supprimer ni détruire de légendes ou marques confidentielles ou exclusives apposées sur les TRM. Oracle conservera tous les titres, droits d'auteur et autres droits exclusifs sur les TRM. Les TRM Vous sont fournis « tels quels », sans garantie d'aucune sorte. Dès résiliation du contrat, vous devrez cesser toute utilisation et restituer ou détruire tous les exemplaires de TRM concernés.

**Telephone Number (Numéro de Téléphone) :** désigne chaque numéro de téléphone unique pour lequel les informations de facturation sont gérées ou affichées en utilisant le Logiciel, indépendamment du nombre de titulaires de comptes individuels associés audit numéro de téléphone.

**Terabyte (Téraoctet) :** désigne un téraoctet d'un espace de stockage sur un ordinateur utilisé par un fichier de stockage équivalent à mille milliards d'octets.

**\$B in Total Assets (Milliards de \$ de Total d'Actif) :** désigne un milliard de Dollars américains ([ou une somme équivalente en devise locale](#)) de Votre « Total Asset Value » (Valeur Total d'Actif) le plus récent ou disponible en interne figurant dans Votre dernier rapport annuel et/ou Vos déclarations réglementaires.

Aux fins du Logiciel Oracle Financial Services Trade-Based Anti Money Laundering Enterprise Edition, la « Valeur Totale des Actifs » divulguée dans Vos rapports annuels et/ou Vos documents réglementaires se rapportent à Vos secteurs d'activité ayant trait au financement commercial et inclut, sans toutefois s'y limiter, les services bancaires aux entreprises, aux institutions et à l'international ou d'autres secteurs d'activité que Vous avez spécifiés dans Vos rapports annuels et/ou Vos documents réglementaires.

Aux fins du Logiciel Oracle Financial Services Regulatory Reporting Data Sets and Governance for Asia Pacific and Middle East Jurisdictions, la « Valeur Totale des Actifs » telle que divulguée dans Votre rapport annuel et/ou Vos documents réglementaires doit inclure la Valeur Totale des Actifs pour chacune de Vos juridictions (telles que définies dans la Documentation du Logiciel) qui sont gérés par le Logiciel.

Aux fins du Logiciel Oracle Financial Services Services Regulatory Reporting for Office of Superintendent of Financial Institutions, Canada, la « Valeur Totale des Actifs » telle que divulguée dans Votre rapport annuel et/ou Vos documents réglementaires doit inclure la Valeur Totale des Actifs pour chacune des juridictions de la Banque Centrale du Canada qui sont gérées par le Logiciel.

**\$M in Total Assets (Millions de \$ de Total d'Actif) :** désigne un million de Dollars américains ([ou une somme équivalente en devise locale](#)) de la valeur totale des actifs qui sont gérés par le Logiciel.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Treasury Management, les actifs incluent, sans toutefois s'y limiter, les avoirs de change, les instruments du marché monétaire, les produits dérivés, les titres, les actifs du portefeuille de transaction, les actifs financiers, les actifs de transaction à revenu fixe, les actifs de trésorerie et les capitaux propres.

**\$M in Trades (M\$ d'Opérations) :** désigne un million de Dollars américains ([ou une somme équivalente en devise locale](#)) en opérations gérées dans le Logiciel sous licence pendant une durée de 12 mois. La valeur totale de toutes les opérations gérées dans le Logiciel sous licence pendant une durée de 12 mois doit être comptabilisée afin de déterminer le nombre de licences requises.

**\$M in Trade Under Management (M\$ d'Opérations Gérées) :** désigne un million de Dollars américains ([ou une somme équivalente en devise locale](#)) de la valeur totale des opérations gérées dans le Logiciel à un moment quelconque. Les opérations englobent, sans toutefois s'y limiter, les lettres de crédit, les cautions bancaires, les garanties de livraison, les bons de livraison, les lettres de crédit en suspens, les factures intégrant des remises, les factures en cours de recouvrement, l'exposition à des rôles de remboursement, les prêts de financement commercial et les obligations de paiement bancaire.

**Trainee (Stagiaire) :** désigne un salarié, un sous-traitant, un étudiant ou tout autre individu qui est enregistré dans le Logiciel.

**25 Transactions per Second (25 Transactions par Seconde) :** désigne vingt-cinq transactions entre un client et un serveur avec un support explicite des agents, dans le cadre desquelles chaque transaction contient un message de demande et un message de réponse. Le nombre total de nouvelles transactions pour l'ensemble du système sur un intervalle d'une seconde pendant le pic d'utilisation doit être comptabilisé.

**100 Transactions per Second (100 Transactions par Seconde) :** désigne cent transactions entre un client et un serveur avec un support explicite des agents, dans le cadre desquelles chaque transaction contient un message de demande et un message de réponse. Le nombre total de nouvelles transactions pour l'ensemble du système sur un intervalle de 30 secondes, divisé par 30, doit être comptabilisé.

Aux fins du Logiciel Oracle Control Plane Monitor, le terme « Transaction par Seconde » désigne le nombre total de messages (demandes/réponses) entre la source et la destination, indépendamment du nombre d'appareils et/ou de segments par lesquels les messages transitent.

**250K Transactions per Second (250K Transactions par Seconde )** : désigne deux cent cinquante mille transactions entre un client et un serveur avec un support explicite des agents, dans le cadre desquelles chaque transaction contient un message de demande et un message de réponse. Le nombre total de nouvelles transactions pour l'ensemble du système sur un intervalle de 5 secondes pendant le pic d'utilisation, divisé par 5, doit être comptabilisé.

**500 Transactions per Second (500 Transactions par Seconde)** : désigne cinq cents transactions entre un client et un serveur avec un support explicite des agents, dans le cadre desquelles chaque transaction contient un message de demande et un message de réponse. Le nombre total de nouvelles transactions pour l'ensemble du système sur un intervalle de 5 secondes pendant le pic d'utilisation, divisé par 5, doit être comptabilisé.

**1K Transactions** : désigne mille transactions individuelles traitées par l'intermédiaire du Logiciel pendant une durée de 12 mois. Vous ne pouvez excéder le nombre de transactions correspondant à la licence durant une période de 12 mois, à moins que Vous n'achetiez des licences de transactions supplémentaires auprès d'Oracle.

Aux fins du Logiciel Oracle FLEXCUBE Universal Banking Adapter for Blockchain Payments, « 1K Transactions » désigne mille transactions de paiement uniques traitées par le Logiciel.

Aux fins du Logiciel Oracle FLEXCUBE Universal Banking Adapter for Blockchain Trade Finance for Buyer's Credit, « 1K Transactions » désigne mille transactions de financement commercial traitées par l'intermédiaire du Logiciel.

**10K Transactions** : désigne dix mille transactions traitées par l'intermédiaire du Logiciel pendant une durée de 12 mois.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Payments, les transactions incluent notamment les virements, paiements par carte, paiements en ligne, paiements mobiles, paiements émanant de guichets liés à des services de financement, paiements biométriques, paiements P2P, prélèvements automatiques par voie électronique, collectes d'instruments, bons à vue et chèques de banque.

Aux fins du Logiciel Oracle Banking Cash Management, les transactions comprennent, sans toutefois s'y limiter, les factures au format papier, les factures numériques, les factures collectées et tous les autres types de créances et/ou obligations, tels que les chèques, les espèces, la compensation électronique, les transferts comptables et les prélèvements automatiques. Chaque transaction traitée par le Logiciel et incluse dans une transaction groupée doit être comptée.

**1M Transactions** : désigne un million de transactions traitées par l'intermédiaire du Logiciel sous licence pendant une durée de 12 mois.

Aux fins du Logiciel de Paiements Bancaires pour Entreprises d'Oracle, les transactions incluent, sans toutefois s'y limiter, les paiements transfrontaliers, les paiements de faible valeur, les paiements de valeur élevée, les débits directs, les paiements accélérés, les compensations et les traites à vue.

**Transaction** : désigne chaque ensemble d'interactions initié par un utilisateur d'Application enregistré dans Oracle Enterprise Manager pour saisir les mesures de disponibilité et de performance utilisées pour le calcul des niveaux de service. Par exemple, l'ensemble suivant d'interactions représenterait une transaction : connexion, recherche de client, déconnexion.

**Transactions per Second (TPS) (Transactions par Seconde (TPS))** : désigne le débit maximal de transactions entre un client et un serveur représenté par un message de requête et un message de réponse, transitant par le logiciel sous licence. Vous devez comptabiliser toutes les transactions reçues ou envoyées, en moyenne sur un intervalle de 30 secondes pendant le pic d'utilisation.

**Transaction per Second Per Card (Transaction par Seconde Par Carte )** : désigne une transaction par carte Eagle Application entre un client et un serveur avec un support explicite des agents (intermédiaires), chaque transaction contenant un message de demande et un message de réponse. Le nombre total de nouvelles

transactions par carte Eagle Application sur un intervalle de 30 secondes pendant le pic d'utilisation, divisé par 30, doit être comptabilisé.

**Transaction Services Client (Client de Services de Transaction) :** désigne un appareil qui permet de recevoir des données d'une source externe pour enregistrer une transaction commerciale (par exemple, un appareil dans un café qui permet aux clients de commander leurs sandwiches). Si un système matériel ou logiciel de multiplexage (par exemple, un moniteur transactionnel ou un serveur web) est utilisé, le nombre est mesuré à l'entrée dudit système.

Pour les besoins du Service Cloud Oracle MICROS Symphony Transaction Services, les dispositifs qui affichent la configuration d'une propriété ou d'un centre de recettes doivent être considérés comme des Clients de Services de Transaction. Les dispositifs devant faire l'objet d'une licence en tant que Clients de Services de Transaction incluent les éléments suivants :

- Les dispositifs mobiles ou ordinateurs appartenant aux clients à partir desquels les menus sont consultés et les commandes passées (par exemple, applications de livraison, sites Web de commande mobile, sites Web de commande en ligne)
- Les dispositifs sur site permettant de consulter les menus et de passer des commandes (p. ex., les kiosques, les terminaux de paiement portables, les panneaux d'affichage des menus ou les kiosques d'orientation avec menus)
- Les dispositifs sur site qui affichent des mises à jour sur l'état de production des commandes (p. ex., un affichage destiné au consommateur indiquant les numéros de commande prêts à être retirés)

Vos dispositifs à partir desquels les menus sont consultés et les commandes passées (p. ex., les applications de restauration tierces ou les applications de centre d'appels centralisé)

**500 Transaction Units per Second (500 Unités de Transaction par Seconde) :** désigne cinq cents transactions SS7 sur IP par seconde, comprenant les messages codés M3UA ou M2PA

**Transcoding Session (Session de Transcodage) :** désigne une connexion virtuelle établie (avec ancrage média) (a) entre deux points terminaux qui sont représentés par les appareils de l'abonné ou l'équipement de commutation de réseau transcodé et (b) qui transitent par le logiciel sous licence. Le maximum de sessions de transcodage qui transitent simultanément par le logiciel sous licence à un moment donné doit faire l'objet d'une licence.

**Trial (Essai) :** désigne un projet de recherche, une étude ou une procédure créée, modifiée, observée et/ou menée par un commanditaire utilisant le ou les Logiciel(s) sous licence ou service(s).

Aux fins du Logiciel Life Sciences Data Management Workbench Enterprise d'Oracle, un Essai désigne un projet, une étude ou une procédure de recherche qui commence à la date d'entrée en vigueur (la « Date d'Entrée en Vigueur ») de la commande Oracle applicable en vertu de laquelle vous avez obtenu la licence du Logiciel Life Sciences Data Management Workbench Enterprise d'Oracle et qui exploite le Logiciel Life Sciences Data Management Workbench Enterprise d'Oracle, ou après ladite date. Vous devez disposer d'un nombre de licences de Logiciel égal au nombre d'Essais débutant au cours de chaque période consécutive de 12 mois suivant la Date d'Entrée en Vigueur. Les Essais effectués par un tiers et chargés dans le Logiciel Life Sciences Data Management Workbench Enterprise d'Oracle (« Essais Tiers ») ne sont pas pris en compte aux fins d'octroi de licences, à condition que Vous effectuiez et chargiez ces Essais Tiers dans le Logiciel Life Sciences Data Management Workbench Enterprise d'Oracle dans les 90 jours suivant la date de création de l'Essai Tiers applicable dans le Logiciel Life Sciences Data Management Workbench Enterprise d'Oracle. Si Vous chargez toute donnée supplémentaire ou que vous envoyez toute divergence à un tiers pour ces Essais Tiers dans le Logiciel Life Sciences Data Management Workbench Enterprise d'Oracle après la période de 90 jours applicable, Vous devez acheter des licences d'Essai supplémentaires pour ces Essais Tiers.

**TSM tunnel (Tunnel TSM) :** désigne un tunnel connectant un appareil exécutant le kit de développement logiciel TSM avec l'interface Tunnelled Services Control Function (TSCF) sur le logiciel sous licence. Le maximum de tunnels TSM qui ont une terminaison simultanée sur le logiciel sous licence à tout moment doivent faire l'objet d'une licence.

**100 Tunnels** : désigne cent connexions dans lesquelles un protocole réseau (le protocole de livraison) intègre un autre protocole réseau (le protocole de données utiles).

Aux fins du Logiciel Oracle Communications Session Border Controller – TSC [Contrôleur de session – TSC d'Oracle Communications], seuls les tunnels Tunneled Services Control Function (TSCF – Fonction de contrôle des services tunnelaires) doivent être comptabilisés.

**1K Tunnels** : désigne mille connexions dans lesquelles un protocole réseau (le protocole de livraison) intègre un autre protocole réseau (le protocole de données utiles).

**Tunnel** : désigne une connexion dans laquelle un protocole réseau (le protocole de livraison) intègre un autre protocole réseau (le protocole de données utiles).

**Tunnel IPsec IMS AKA** : désigne une terminaison du tunnel de Sécurité du Protocole Internet (IPsec) où chaque tunnel obtient une signalisation SIP avec les points terminaux IMS à l'aide du mécanisme d'échange de clés de chiffrement IMS-AKA (IMS Authentication and Key Agreement). Le maximum de tunnels IPsec IMS AKA qui ont une terminaison simultanée sur le logiciel sous licence à tout moment doit faire l'objet d'une licence. Il convient de noter que chaque point terminal IMS utilise deux tunnels IMS-AKA simultanément.

**TUPS per Domain (TUPS par Domaine)** : désigne les unités de transaction par seconde et par domaine.

Une unité de transaction désigne une unité de fonctionnalité exécutée par le Logiciel sous licence. Aux fins du Logiciel Oracle Communications Services Gatekeeper (OCSG), la configuration d'un appel ou l'envoi d'un message sont des exemples d'unités de transaction. Aux fins du Logiciel Oracle Communications Converged Application Server–Service Controller (OCCAS-SC), le va-et-vient d'un appel entre un réseau IN et un réseau IP est un exemple d'unité de transaction. Une unité de transaction consiste, (a) pour le Logiciel OCSG, en une demande et une ou plusieurs réponses correspondantes attestées par les statistiques générées par le Logiciel OCSG sous licence ou (b) pour le Logiciel OCCAS-SC, une demande exécutée dans un module interfonctionnel attestée par le Logiciel OCCAS-SC sous licence. La demande peut provenir du Logiciel sous licence et la réponse correspondante du réseau ou, alternativement, la demande peut provenir du réseau et la réponse correspondante du Logiciel sous licence. Un domaine est défini comme une ou plusieurs instances OCSG ou OCCAS-SC (et les ressources associées) que Vous gérez avec un serveur d'administration unique, et les instances peuvent inclure de multiples instances en grappe ou non. Aux fins de cette définition, une grappe désigne un ou plusieurs serveurs matériels physiques situés sur un seul site géographique. Pour un domaine donné, le Logiciel sous licence surveille le nombre d'unités de transaction par seconde exécutées sur des intervalles de 5 minutes. Aux fins du calcul du nombre total de vos TUPS par Domaine, le nombre total d'unités de transaction par seconde exécutées par le Logiciel sous licence dans un domaine donné pendant la période de 60 minutes consécutives la plus chargée sur une durée de 24 heures sera signalée par le Logiciel et divisée par 3 600.

**UPK Developer (Développeur UPK)** : désigne une personne physique que Vous avez autorisée à utiliser les Logiciels installés sur un ou plusieurs serveurs, indépendamment du fait que celle-ci utilise activement ou non les Logiciels à un instant donné. Les Développeurs UPK peuvent créer, modifier, visualiser et interagir avec des simulations et la documentation.

**UPK Module (Module UPK)** : désigne le composant logiciel fonctionnel décrit dans la documentation produit.

**User (Utilisateur)** : désigne une personne physique identifiée, autorisée par Vos soins à utiliser les logiciels qui sont installés sur un ou plusieurs serveurs, indépendamment du fait qu'elle utilise effectivement les logiciels à un instant donné. Tout système non activé par une personne physique permettant d'accéder aux logiciels sera comptabilisé comme un Utilisateur en plus des personnes physiques autorisées à utiliser les logiciels si un tel système peut accéder au(x) logiciel(s). Si un système matériel ou logiciel de multiplexage ou équivalent (par ex. moniteur transactionnel, serveur Web, serveur intermédiaire...) est utilisé, ce nombre doit être mesuré à l'entrée dudit système. Le traitement par lot automatisé de données d'ordinateur à ordinateur est autorisé.

**100 Utilities Assets (100 Biens de Service aux Collectivités)** : désigne une centaine d'enregistrements de Biens de Service aux Collectivités stockés dans le logiciel Oracle Utilities Asset Management Base. Les Biens de Service aux Collectivités sont des dispositifs dont le suivi est effectué par le Logiciel, notamment au niveau des compteurs, des dispositifs de communication, des composants, des moteurs, des pompes, des tuyaux et des véhicules.

**100 Utilities Devices (100 Dispositifs de Service aux Collectivités)** : désigne cent éléments matériels ou micrologiciels actifs dans le réseau de service. Les dispositifs de service aux collectivités incluent mais ne sont pas limités aux compteurs, dispositifs réseau, dispositifs réseau domestique et dispositifs de réaction à la demande. Un état actif de dispositif se caractérise par son état dans la base de données du Logiciel Oracle applicable.

Pour le Logiciel Oracle Utilities Market Settlement Management, tous les dispositifs actifs (dans la base de données et tout autre dispositif utilisé dans les calculs des règlements, notamment les calculs de règlements sur les valeurs agrégées des dispositifs qui ne sont pas directement stockés dans l'application) sont comptabilisés.

**Utilities System (Système de Service aux Collectivités)** : désigne l'implémentation unique du Logiciel sous licence. Une implémentation unique comprend un environnement de production unique et un nombre quelconque de chacun des éléments qui suivent : environnements de production, de test, de développement et de haute disponibilité. Deux implémentations différentes du Logiciel sous licence, même si la configuration de base est la même, sont considérées comme deux Systèmes de Service aux Collectivités distincts qui doivent chacun être sous licence. Par exemple, si le Logiciel Oracle Utilities Live Energy Connect est déployé sur deux sites de service aux collectivités distincts (tels que deux stations ou sous-stations de pompage), deux licences de Système de Service aux Collectivités sont requises.

**Video Wrapper (Bande Vidéo)** : désigne un conteneur standardisé qui agit comme un système de fichiers pour les ressources vidéo installées sur un site. Exemples de formats de bandes vidéo : GXF, MXF, OPIA, AVI, Quicktime et LXF.

**1K Virtual Accounts (1K de Comptes Virtuels)** : désigne mille comptes client ouverts, maintenus et enregistrés dans le Logiciel. Tous les comptes virtuels dormants doivent être considérés comme des comptes virtuels, tant qu'ils figurent dans la base de données de production du logiciel concerné. Les comptes virtuels fermés ne doivent pas être considérés comme des comptes virtuels aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**Virtual Account (Compte Virtuel)** : désigne un compte client ouvert, maintenu et enregistré dans le Logiciel. Tous les comptes virtuels inactifs doivent être considérés comme des comptes virtuels, tant qu'ils figurent dans la base de données de production du Logiciel concerné. Les comptes virtuels clôturés ne doivent pas être considérés comme des comptes virtuels aux fins des exigences relatives à l'octroi de licences.

**Virtual Identifier (Identifiant Virtuel)** : désigne un identifiant attribué à un client par une Institution Financière en vue de son utilisation dans le Logiciel sous licence, que cet identifiant soit ou non activement utilisé par une Institution Financière à un moment quelconque.

**Web Services API License Session (Session de Licence d'API de Services Web)** : désigne une session sous le contrôle de l'API de Services Web. Le maximum de sessions de licence d'API de Services Web qui sont simultanément sous le contrôle du produit sous licence à un moment donné doit faire l'objet d'une licence.

**Wireless handset (Dispositif Sans Fil)** : désigne un dispositif de communication mobile, tel que téléphone mobile, PDA, alphanpage, dont les fonctions de base sont la transmission vocale sans fil et des services de données via un fournisseur de services.

**\$M in Written Premium (\$M dans les Primes Écrites)** : désigne (a) pour les compagnies d'assurance vie et santé, un million de Dollars américains (ou le montant équivalent dans la monnaie locale applicable) de Primes Écrites Nettes et de Considérations de Rentes pour les secteurs d'activité spécifiques pour lesquels le Logiciel concerné est utilisé et (b) pour les compagnies d'assurance multirisques, un million de Dollars américains (ou le montant équivalent dans la monnaie locale applicable) de Primes Écrites Nettes pour les lignes d'entreprises spécifiques pour lesquelles le Logiciel concerné est utilisé. La prime écrite nette comprend le revenu de primes conservé par vous, directement ou par réassurance après les paiements effectués pour la réassurance, et les considérations relatives à la rente comprennent l'argent déposé dans les contrats de rente. Aux États-Unis, la source définitive pour les données sur les primes nettes écrites et les considérations de rente est la déclaration annuelle que vous produisez auprès de la commission d'assurance de l'État applicable. Dans les autres pays, la source définitive des données sur les primes émises nettes et les ristournes de rente sera l'organisme de réglementation local applicable en matière d'assurance qui publie les ventilations par secteur d'activité.

**Workstation (Poste de Travail)** : désigne l'ordinateur à partir duquel le client accède aux Logiciels indépendamment du lieu d'installation du Logiciel.

### **Term Designation (Désignation de la Durée)**

**1 Year Term (Durée de 1 An) :** licence de Logiciel octroyée pour une durée spécifique de 1 an, débutant à la Date d'Effet de la commande et se poursuivant pendant une durée de 1 an. À la fin de la Durée de 1 An, la licence de Logiciel sera résiliée automatiquement.

## MATRICE DES DEVISES

Pour les Métriques de Licence référençant un million de Dollars américains, un milliard de Dollars américains et mille Dollars américains, vous trouverez la somme équivalente dans la Devise Applicable ci-dessous. La « Devise Applicable » désigne la devise spécifiée dans la Section Résumé des Redevances de votre commande.

DEVISE	MONTANT EQUIVALENT A UN MILLION DE DOLLARS AMERICAINS	MONTANT EQUIVALENT A UN MILLIARD DE DOLLARS AMERICAINS	MONTANT EQUIVALENT A MILLE DOLLARS AMERICAINS
Leks albanais	ALL 106 020 000	ALL 106 020 000 000	ALL 106 020
Pesos argentins	ARS 350 000 000	ARS 350 000 000 000	ARS 350 000
Dollars australiens	AUD 1 500 000	AUD 1 500 000 000	AUD 1 500
Takas bengladais	BDT 106 975 900	BDT 106 975 900 000	BDT 106 975,90
Marks bosniaques	BAM 1 830 000	BAM 1 830 000 000	BAM 1 830
Réais brésiliens	BRL 5 010 200	BRL 5 010 200 000	BRL 5 010,20
Levs bulgares	BGN 1 968 000	BGN 1 968 000 000	BGN 1 968
Dollars canadiens	CAD 1 310 600	CAD 1 310 600 000	CAD 1 310,60
Pesos chiliens	CLP 825 750 000	CLP 825 750 000 000	CLP 825 750
Yuans chinois	CNY 6 822 000	CNY 6 822 000 000	CNY 6 822
Pesos colombiens	COP 4 150 000 000	COP 4 150 000 000 000	COP 4 150 000
Colónes costaricains	CRC 561 900 000	CRC 561 900 000 000	CRC 561 900
Couronnes tchèques	CZK 22 968 000	CZK 22 968 000 000	CZK 22 968
Couronnes danoises	DKK 7 484 900	DKK 7 484 900 000	DKK 7 484,90
Livres égyptiennes	EGP 30 745 800	EGP 30 745 800 000	EGP 30 745,80
Euros	EUR 930 000	EUR 930 000 000	EUR 930
Dollars hongkongais	HKD 7 749 900	HKD 7 749 900 000	HKD 7 749,90
Forints hongrois	HUF 367 263 000	HUF 367 263 000 000	HUF 367 263

DEVISE	MONTANT EQUIVALENT A UN MILLION DE DOLLARS AMERICAINS	MONTANT EQUIVALENT A UN MILLIARD DE DOLLARS AMERICAINS	MONTANT EQUIVALENT A MILLE DOLLARS AMERICAINS
Couronnes islandaises	ISK 141 020 000	ISK 141 020 000 000	ISK 141 020
Roupiés indiennes	INR 82 723 500	INR 82 723 500 000	INR 82 723,50
Rupiahs indonésiens	IDR 14 410 000 000	IDR 14 410 000 000 000	IDR 14 410 000
Shekels israéliens	ILS 3 578 500	ILS 3 578 500 000	ILS 3 578,50
Yens japonais	JPY 140 000 000	JPY 140 000 000 000	JPY 140 000
Tenge kazakh	KZT 473 180 000	KZT 473 180 000 000	KZT 473 180
Shillings kenyans	KES 145 370 000	KES 145 370 000 000	KES 145 370
Wons coréens	KRW 1 313 972 000	KRW 1 313 972 000 000	KRW 1 313 972
Dinars koweïtiens	KWD 290 000	KWD 290 000 000	KWD 290
Pataca de Macao	MOP 7 984 100	MOP 7 984 100 000	MOP 7 984,10
Ringgits malaisiens	MYR 4 459 700	MYR 4 459 700 000	MYR 4 459,70
Roupiés maldiviennes	MVR 15 380 000	MVR 15 380 000 000	MVR 15 380
Pesos mexicains	MXN 18 046 400	MXN 18 046 400 000	MXN 18 046,40
Dollars néo-zélandais	NZD 1 554 700	NZD 1 554 700 000	NZD 1 554,70
Couronnes norvégiennes	NOK 10 549 800	NOK 10 549 800 000	NOK 10 549,80
Roupiés pakistanaises	PKR 260 745 200	PKR 260 745 200 000	PKR 260 745,20
Soles péruviens	PEN 3 706 800	PEN 3 706 800 000	PEN 3 706,80
Pesos philippins	PHP 56 640 000	PHP 56 640 000 000	PHP 56 640
Zlotys polonais	PLN 4 317 000	PLN 4 317 000 000	PLN 4 317
Livres sterling	GBP 798 700	GBP 798 700 000	GBP 798,70

DEVISE	MONTANT EQUIVALENT A UN MILLION DE DOLLARS AMERICAINS	MONTANT EQUIVALENT A UN MILLIARD DE DOLLARS AMERICAINS	MONTANT EQUIVALENT A MILLE DOLLARS AMERICAINS
Riyals qataris	QAR 3 640 800	QAR 3 640 800 000	QAR 3 640,80
Nouveaux lei roumains	RON 4 605 200	RON 4 605 200 000	RON 4 605,20
Riyals saoudiens	SAR 3 750 400	SAR 3 750 400 000	SAR 3 750,40
Dinars serbes	RSD 118 125 000	RSD 118 125 000 000	RSD 118 125
Dollars singapouriens	SGD 1 381 900	SGD 1 381 900 000	SGD 1 381,90
Rands sud-africains	ZAR 18 854 000	ZAR 18 854 000 000	ZAR 18 854
Couronnes suédoises	SEK 10 718 800	SEK 10 718 800 000	SEK 10 718,80
Francs suisses	CHF 902 700	CHF 902 700 000	CHF 902,70
Dollars taiwanais	TWD 31 201 000	TWD 31 201 000 000	TWD 31 201
Bahts thaïlandais	THB 35 009 700	THB 35 009 700 000	THB 35 009,70
Livres turques	TRL 26 949 100	TRL 26 949 100 000	TRL 26 949,10
Dirhams émiratis	AED 3 673 000	AED 3 673 000 000	AED 3 673
Dons vietnamiens	VND 23 411 000 000	VND 23 411 000 000 000	VND 23 411 000



## REGLES D'OCTROI DES LICENCES ORACLE

### Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels Oracle Technology et les Applications Oracle Business Intelligence (Licensing Rules for Oracle Technology Programs and Oracle Business Intelligence Application)

**Ordinateur de secours (Failover) :** sous réserve des dispositions ci-dessous, Votre licence pour les Logiciels visés dans la Liste de Prix US Oracle Technology qui est accessible à l'adresse suivante : <http://www.oracle.com/us/corporate/pricing/price-lists/index.html>, comprend le droit d'exécuter le ou les Logiciels concédé(s) sous licence sur un ordinateur de secours non concédé sous licence dans un environnement de secours à concurrence d'un maximum de dix (10) périodes de 24 heures par année civile (par exemple, si un nœud de secours est arrêté pendant deux (2) heures le mardi et trois (3) heures le vendredi, cela compte comme deux (2) périodes de 24 heures). Le droit ci-dessus s'applique seulement lorsque les machines sont disposées dans un cluster et qu'elles partagent une même baie de stockage logique dans un centre de données unique. Lorsque le nœud primaire tombe en panne, le nœud de secours devient le nœud primaire. Lorsque le nœud primaire d'origine est réparé, Vous devez revenir en arrière ou désigner ce serveur de réparation comme nœud de secours. Lorsque la période de panne excède dix (10) périodes de 24 heures, le nœud de secours doit être concédé sous licence. De plus, un seul nœud par environnement de cluster est gratuit jusqu'à dix (10) périodes de 24 heures distinctes, même si plusieurs nœuds sont configurés comme nœuds de secours. Les arrêts pour support sont pris en compte pour calculer le plafond de dix (10) périodes de 24 heures distinctes. Lorsque des options sont concédées sous licence pour l'environnement de secours, le nombre des options doit correspondre au nombre des licences de la base de données associée. De plus, en tarification Utilisateur Nommé Plus, il n'est renoncé au minimum d'utilisateurs que pour un seul nœud de secours. Toute utilisation excédant les limites définies dans cette section doit faire l'objet d'une licence particulière. Dans un environnement de secours, les mêmes métriques doivent être utilisées pour les nœuds de production et de secours pour la licence de la configuration en cluster donnée.

**Essai (Testing) :** afin de tester les copies physiques de secours, Votre licence Base de Données Oracle comprend le droit d'exécuter la base de données sur un ordinateur non concédé sous licence à concurrence de quatre (4) fois par année calendaire, chacun des tests ne devant pas excéder deux (2) jours. Le droit mentionné ci-devant ne couvre aucune autre méthode de récupération de données – tel que la duplication distante – ou les fichiers binaires des Logiciels Oracle sont copiés ou synchronisés.

#### **Vous devez faire en sorte que les conditions suivantes soient respectées :**

- La Base de Données Oracle Standard Edition 2 ne peut faire l'objet d'une licence que sur les serveurs ayant une capacité maximale de deux (2) prises. De plus, nonobstant toute disposition contraire dans Votre contrat de licence Oracle, chaque Base de Données Oracle Standard Edition 2 peut utiliser un maximum de 16 processus (threads) à tout moment. Si Vous achetez des licences Utilisateur Nommés Plus, Vous devez maintenir un minimum de 10 Utilisateurs Nommés Plus par serveur.
- Si vous octroyez sous licence le Logiciel de base de données Oracle, vous ne pouvez causer ou autoriser l'ingénierie à rebours (sauf si requis par la loi pour interopérabilité), le démontage ou la décomposition des formats de données comprises ou produites par le Logiciel. Cela comprend l'interdiction d'effectuer l'ingénierie à rebours des codes, des structures de données, des formats des fichiers ou des formats de la mémoire comprise ou produite par le Logiciel ou l'utilisation de tout outil ou produit dérivé de l'ingénierie à rebours de ce Logiciel ou de ces formats de données.
- WebLogic Server Standard Edition n'inclut pas WebLogic Server Clustering.
- Business Intelligence Standard Edition One ne peut être concédé sous licence que sur des serveurs capables de supporter un maximum de 2 prises. Les sources de données pour BI Serveur et BI Publisher sont limitées à Oracle Standard Edition One inclus, une autre base de données et n'importe quel nombre de sources de fichiers plats tels que CSV et XLS. Vous pouvez utiliser Oracle Warehouse Builder Core ETL pour extraire des données d'un nombre illimité de sources de données, mais Vous devez utiliser exclusivement Oracle Standard Edition One comme base de données cible.
- Informatica Power Center et Power Connect Adapters ne peuvent pas être utilisés en mode isolé ou comme un outil isolé ETL. Informatica Power Center et Power Connect Adapters peuvent être utilisés avec toute source de données, à condition que la (les) cible(s) soi(en)t : (i) les Logiciels d'Applications Oracle Business

Intelligence (à l'exception des Applications Hyperion Enterprise Performance Management), (ii) les plateformes sous-jacentes sur laquelle le Logiciel Oracle Business Intelligence Extended Edition, Oracle Business Intelligence Standard Edition One ou les composants associés desdits Logiciels Applications Oracle Business Intelligence s'exécutent, ou (iii) une base de données d'approvisionnement pour tout ce qui précède. Informatica Power Center et Power Connect Adapters peuvent aussi être utilisés lorsque les Logiciels Applications Oracle Business Intelligence (à l'exception des Applications Hyperion Enterprise Performance Management) constituent la source et les Logiciels Applications autres que Oracle Business Intelligence constituent la cible à condition que les utilisateurs n'utilisent pas Informatica PowerCenter ni PowerConnect Adapters pour transformer les données.

- En ce qui concerne les Logiciels Java SE Advanced, Java SE Advanced Desktop, Java SE Suite, l'Abonnement Java SE, l'Abonnement Java SE Desktop et l'Abonnement Java SE Universal, Vous n'êtes autorisé ni à créer, modifier, ou changer le comportement des catégories, interfaces, ou sous-groupes qui sont identifiées par « java », « javax », « sun » ou « oracle » ou toutes variations des conventions de noms précitées ni à autoriser Vos utilisateurs à les créer, les modifier, ou en changer le comportement. L'installation et les procédures d'auto mise à jour pour lesdits Logiciels transmettent une quantité limitée de données à Oracle (ou à ses fournisseurs de services) concernant ces processus spécifiques afin d'aider Oracle à les comprendre et à les optimiser. Oracle n'associe pas les données avec des informations personnelles identifiables. Vous trouverez de plus amples informations concernant les données collectées par Oracle à l'adresse suivante <http://oracle.com/contracts>. Des mentions de droit d'auteur et des conditions de licence supplémentaires applicables aux portions des Logiciels sont indiquées à l'adresse suivante : <http://oracle.com/contracts>.
- Les Logiciels dont le nom contient « pour (les) Applications Oracle » (« for Oracle Applications ») sont des Logiciels à usage restreint. Ces Logiciels à usage restreint ne peuvent être utilisés qu'avec les Logiciels d'Application Oracle « éligibles » dont le nom contient les préfixes suivants : Oracle Fusion, Oracle Argus, Oracle ATG, Oracle Banking, Oracle Communications\*, Oracle Documaker, Oracle Enterprise Taxation\*, Oracle Oracle Financial Services\*, Oracle FLEXCUBE, Oracle Health Sciences, Oracle Hospitality, Oracle Insurance, Oracle Knowledge, Oracle Legal, Oracle Life Sciences, Oracle Mantas, Oracle Media, Oracle Primavera, Oracle Relate, Oracle Retail\*, Oracle Reveleus, Oracle Tax, Oracle Utilities\* et Oracle XBRI. Dans les Logiciels ci-dessus dont le préfixe comporte un \*, tous ne sont pas éligibles à l'usage avec les Logiciels à usage restreint « pour les Applications Oracle ». Pour connaître la liste des Logiciels exclus, veuillez consulter le Tableau Licences Applications (Applications Licensing Table) disponible à l'adresse : <http://oracle.com/contracts>.

Oracle Analytics Server pour les Applications Oracle est éligibles pour les Logiciels Oracle Business Intelligence suivants à condition qu'Oracle Fusion Applications soit la seule source de données : Sales Analytics, Fusion Edition, Marketing Analytics, Fusion Edition ; Partner Analytics, Fusion Edition, Supply Chain et Order Management Analytics, Fusion Edition ; Financial Analytics, Fusion Edition, Procurement & Spend Analytics, Fusion Edition, Project Analytics ; et Human Resources Analytics, Fusion Edition.

Oracle Analytics Server pour les Applications Oracle est aussi éligible pour une utilisation avec : Oracle Product Information Management Analytics, Fusion Edition; Oracle Customer Data Management Analytics, Fusion Edition et Oracle Product Lifecycle Analytics.

WebLogic Suite pour les Applications Oracle est éligible pour une utilisation avec les Logiciels Oracle Agile (disponibles sur la Liste de Prix Global des Logiciels Oracle E-Business Suite). Toute utilisation des logiciels à usage restreint contenant « pour les Applications Oracle » (« for Oracle Applications ») par d'autres Applications Oracle ou par des Applications de tiers est interdite.

- L'Option Oracle BPEL Process Manager pour les Applications Oracle (Oracle BPEL Process Manager Option for Oracle Applications) ne peut être utilisée que pour activer les processus liés à l'activité, les interactions workflow et les approbations dans les Applications Oracle éligibles. Les interactions workflow entre Applications Oracle éligibles et les autres Applications Oracle ou les Applications de tiers ne sont autorisées que si elles sont activées/lancées dans les Applications Oracle éligibles. Les Processus d'Activité (Business Processes) définis dans BPEL ne sont autorisés que si au moins l'un des services auquel le Processus d'Activité fait appel accède à une Application Oracle éligible soit nativement (via des services Web) soit via un adaptateur.

- Oracle Business Intelligence Suite Foundation Edition pour les Applications Oracle (Oracle Business Intelligence Suite Foundation Edition for Oracle Applications) ne peut être utilisé que pour faire des requêtes, des rapports et des analyses à partir d'une base de données de transactions, un entrepôt de données ou un Essbase OLAP cube si : (i) la base de données de transactions est elle-même une base de données de transactions éligible Oracle Applications ou une extraction totale ou partielle d'une base de données de transactions éligible Oracle Applications, sans transformation (les requêtes, rapports et analyses par rapport à une base de données de transactions qui n'est pas éligible Oracle Applications exige une licence d'utilisation complète d'Oracle Business Intelligence Suite Foundation Edition) ; ou (ii) l'entrepôt de données est un entrepôt de données fourni en standard éligible Oracle Applications, comprenant toutes les personnalisations nécessaires pour refléter les personnalisations effectuées dans les Applications Oracle éligibles et uniquement restreint aux sources Oracle Applications (les requêtes, rapports et analyses à partir des extensions de l'entrepôt de données extraites des systèmes source non supportés par les entrepôts de données fournis en standard exigent une licence d'utilisation complète d'Oracle Business Intelligence Suite Foundation Edition) ; ou (iii) les dimensions de chacun des Essbase OLAP Cube proviennent d'Applications Oracle éligibles.
- Oracle WebLogic Suite pour les Applications Oracle ne peut être utilisé que comme runtime embarqué pour les Applications Oracle éligibles ou pour déployer des personnalisations d'une Application Oracle éligible. La source de données mondiale WebLogic ou l'une des sources de données application WebLogic doit être configurée pour accéder au schéma d'une Application Oracle éligible.
- Data Integrator Enterprise Edition pour Oracle Applications ne peut être utilisé qu'avec les tâches d'intégration de données fournies par Oracle et la personnalisation des tâches fournies est autorisée. Afin d'éviter tout doute, les exemples d'utilisations qui ne sont pas autorisées comprennent, sans notion d'exhaustivité, ce qui suit : ajout de nouvelles tâches qui supportent différentes Applications, de nouveaux schémas, ou des modules Application jusqu'alors non supportés.
- Oracle SOA Suite pour Oracle Applications ne peut être utilisé qu'afin de permettre l'intégration, les procédures d'entreprises, les interactions et approbations de flux au sein de l'Application Oracle éligible. Les interactions de flux entre les Applications Oracle éligibles et d'autres Applications Oracle non éligibles ou applications d'éditeurs tiers sont autorisées tant qu'elles sont initiées ou finalisées dans l'Application Oracle éligible. L'usage des composés SOA (incluant sans notion d'exhaustivité les Règles, Intermédiaires, modifications XSLT, procédures BPEL, composants Spring, services de flux et politiques de sécurité OWSM) est autorisé tant qu'au moins un service invoqué par chaque composé accède à une Application Oracle éligible soit nativement (via des services Web) soit via un adaptateur et que l'invocation fait partie d'un flux initialisé ou finalisé dans les Applications Oracle éligibles. L'usage Oracle Service Bus (OSB) est autorisé tant que chaque service déployé accède à une Application Oracle éligible soit nativement (via des services Web) soit via un adaptateur.
- Oracle WebCenter Portal for Oracle Applications ne peut être utilisé que pour modifier l'interface graphique d'accès à ou aux Applications Oracle et aux Applications personnalisées qui sont éligibles (ci-après dénommées collectivement « Applications éligibles »). Modifier l'interface graphique d'accès à toute Application d'une tierce partie, y compris celle d'une autre Application d'Oracle, nécessite une licence Oracle WebCenter Portal. Les interfaces graphiques d'accès de plusieurs Applications éligibles peuvent être modifiées au sein d'une instance de portail unique à condition que Vous déteniez une licence WebCenter Portal for Oracle Applications pour chacune de ces Applications éligibles dont l'interface graphique est modifiée au sein du portail. WebCenter Portal for Oracle Applications peut être utilisé pour intégrer les différents services WebCenter (p. ex., wikis, blogs, et discussions) en un ensemble applicatif, ainsi que pour construire des workflows et notifications personnalisés entre les Applications éligibles et les composants de WebCenter Portal. Les fonctionnalités de gestion du contenu d'Oracle WebCenter Portal for Oracle Applications peuvent être utilisées pour conserver et gérer des documents créés hors de l'Application éligible à condition que ces documents soient liés à l'Application éligible ou à l'ensemble applicatif.
- Oracle WebCenter Imaging for Oracle Applications peut être utilisé pour créer et modifier des documents numérisés, pour modifier des types de documents d'Applications de numérisation fournis en standard, et pour créer et modifier l'association de métadonnées à des Applications de numérisation. Oracle WebCenter Imaging for Oracle Applications peut aussi être utilisé pour faire appel à des interfaces de programmation d'Application en services Web (API) à partir des workflows d'Oracle Applications. Une licence pour WebCenter Imaging for Oracle Applications est nécessaire pour définir de nouveaux types de documents pour le

traitement d'images non liées à une intégration d'Applications Oracle fournies en standard pour développer des workflows personnalisés et pour faire appel à des API depuis des workflows personnalisés ou des intégrations d'Applications personnalisées.

- Oracle Identity and Access Management Suite Plus pour Oracle Applications peut être utilisé pour effectuer les actions associées aux utilisateurs de et au travers des Applications Oracle éligibles. Les Logiciels peuvent être utilisés pour faire ce qui suit : (1) ajouter, supprimer, modifier et gérer les identités et rôles des utilisateurs dans les Applications Oracle éligibles ; (2) fournir la gestion d'accès Web et la signature unique de connexion aux Applications Oracle éligibles ; (3) fournir le stockage de données ou la virtualisation du stockage de données pour les identités des utilisateurs et les informations ou politiques d'authentification et d'autorisation relatives aux identités des utilisateurs des Applications Oracle éligibles ; (4) fournir une signature unique fédérée aux Applications Oracle éligibles.
- Oracle Coherence Enterprise Edition pour Oracle Applications ne peut être utilisé qu'au sein de la même Machine Virtuelle Java que les composants Logiciels Oracle Applications éligibles.
- Oracle GoldenGate pour les Applications Oracle ne peut être utilisé qu'avec les tâches d'intégration fournies par Oracle. La personnalisation des tâches d'intégration fournies par Oracle est autorisée si elle est requise par (i) des personnalisations de l'Application source ou cible ou (ii) pour le réglage de la performance de la configuration de GoldenGate. Oracle GoldenGate pour les Applications Oracle ne doit pas être utilisé (i) pour la reproduction de données dans des bases de données non-Oracle ni (ii) par d'autres Applications Oracle ni (iii) par des Applications tierces à quelque fin d'intégration ou de reproduction de données que ce soit. Afin d'éviter tout doute, les exemples d'utilisations qui ne sont pas autorisées comprennent notamment ce qui suit : la reproduction de données dans des bases de données non-Oracle (y compris MySQL), l'ajout de nouveaux schémas source ou cible, l'ajout de nouveaux modules d'Application non pris en charge dans les schémas source ou cible, la prise en charge d'autres topologies (à savoir, active-active ou multi-master) ou l'ajout de tout élément non fourni par Oracle.
- La licence pour le Logiciel Hyperion Planning Plus inclut une licence d'utilisation restreinte des Logiciels Oracle Essbase-Plus, Hyperion Financial Reporting et Hyperion Web Analysis. Ladite licence d'utilisation restreinte désigne qu'Oracle Essbase Plus, Hyperion Financial Reporting et Hyperion Web Analysis ne peuvent être utilisés que pour accéder aux données à partir du Logiciel Hyperion Planning Plus. Le Logiciel Oracle Data Integrator for Oracle Business Intelligence peut être utilisé pour charger des données à partir de n'importe quelle source de données fournie sous réserve que la base de données cible soit le Logiciel Hyperion Planning Plus. En particulier, le Logiciel Oracle Essbase Plus ne peut pas être utilisé pour créer des cubes Essbase qui ne contiendraient pas les données utilisées par le Logiciel Hyperion Planning Plus et l'option Aggregate Storage composant d'Oracle Essbase Plus ne peut pas être utilisée.
- La licence pour le Logiciel Hyperion Profitability et Cost Management inclut une licence d'utilisation restreinte d'Oracle Essbase Plus, Hyperion Financial Reporting, Hyperion Web Analysis et Oracle Data Integrator for Business Intelligence. Ladite licence d'utilisation restreinte désigne qu'Oracle Essbase Plus, Hyperion Financial Reporting, Hyperion Web Analysis et Oracle Data Integrator for Business Intelligence ne peuvent être utilisés que pour accéder aux données à partir d'Hyperion Profitability et Cost Management. En particulier, le Logiciel Oracle Essbase Plus ne peut pas être utilisé pour créer des cubes Essbase qui ne contiendraient pas les données utilisées par le Logiciel Hyperion Profitability et Cost Management et l'option Aggregate Storage composant du Logiciel Oracle Essbase Plus ne peut pas être utilisée.

**Si Vous achetez des licences Utilisateurs Nommés Plus pour les Logiciels ci-dessous, Vous devez respecter le nombre de 25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur :**

LOGICIEL	MINIMUM D'UTILISATEURS NOMMES PLUS
Oracle Database Enterprise Edition	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
NoSQL Database Enterprise Edition	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Times Ten In-Memory Database	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur

<b>LOGICIEL</b>	<b>MINIMUM D'UTILISATEURS NOMMES PLUS</b>
Rdb Enterprise Edition	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
CODASYL DBMS	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Data Integrator Enterprise Edition	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
GoldenGate	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
GoldenGate for Non Oracle Database	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
GoldenGate for Mainframe	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
GoldenGate Veridata	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
GoldenGate for Teradata Replication Services	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Data Integrator Enterprise Edition for Oracle Applications	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
GoldenGate for Big Data	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
GoldenGate for Big Data Targets	25 Utilisateurs Nommées Plus par Processeur
GoldenGate Foundation Suite	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
GoldenGate for Oracle Applications	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Endeca Discovery Foundation for Oracle Applications	25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Java SE Advanced	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Java SE Suite	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
WebLogic Server Standard Edition	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
WebLogic Server Enterprise Edition	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
WebLogic Suite	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Web Tier	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Coherence Standard Edition One	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Coherence Enterprise Edition	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Coherence Grid Edition	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur

<b>LOGICIEL</b>	<b>MINIMUM D'UTILISATEURS NOMMES PLUS</b>
TopLink and Application Development Framework	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
GlassFish Server	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Internet Application Server Standard Edition	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur*
Internet Application Server Enterprise Edition	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur*
API Gateway	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
BPEL Process Manager	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
WebLogic Integration	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Service Registry	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Enterprise Repository	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Forms and Reports	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Managed File Transfer	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Tuxedo	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Event Processing	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
SOA Suite for Non Oracle Middleware	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Unified Business Process Management Suite for Non Oracle Middleware	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Business Process Management Standard Edition	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Application Adapters	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Oracle E-Business Suite Adapter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Integration Adapter for SAP R/3	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Integration Adapter for JD Edwards World	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Integration Adapter for Siebel	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Cloud Adapters	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
B2B for RosettaNet	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur

<b>LOGICIEL</b>	<b>MINIMUM D'UTILISATEURS NOMMÉS PLUS</b>
B2B for EDI	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Healthcare Adapter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
B2B for ebXML	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
WebCenter Suite Plus	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Portail WebCenter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Contenu WebCenter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Sites WebCenter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Serveur satellite des sites WebCenter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Gestion de contenu universel WebCenter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Création d'images WebCenter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Reconnaissance de formulaires WebCenter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Saisie d'entreprise WebCenter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Saisie de distribution WebCenter	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
WebCenter Real-Time Collaboration	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
WebCenter Sites Mobile Option	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Enterprise Identity Services Suite	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Identity Governance Suite	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Access Management Suite Plus	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Entitlements Server	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Entitlements Server Security Module	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur
Beehive Enterprise Collaboration Server	10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur

\* Le Minimum d'Utilisateurs Nommés Plus ne s'applique pas si le Logiciel est installé sur une machine à un seul processeur qui permet une utilisation d'un utilisateur maximum par Logiciel.

LOGICIEL	MAXIMUM D'UTILISATEURS NOMMES PLUS
Personal Edition	1 Utilisateur Nommé Plus par base de données
Business Intelligence Standard Edition One	50 Utilisateurs Nommés Plus

En cas d'octroi de licences par Utilisateur Nommé Plus, le nombre de licences pour les Logiciels listés ci-dessous dans la colonne A doit correspondre au nombre de licences du Logiciel associé indiqué dans la colonne B. Si le nombre de licences d'Utilisateur Nommé Plus achetées était le nombre minimum, il se peut que le nombre de licences ne corresponde pas en raison de certaines différences affectant les facteurs clés entre les dates d'octroi des licences des Logiciels respectifs. En cas d'octroi de licences par Processeur, le nombre de licences pour les Logiciels listés ci-dessous dans la colonne A doit correspondre au nombre de licences du Logiciel associé indiqué dans la colonne B. Si l'octroi des licences des Logiciels a eu lieu à des dates différentes, il se peut que le nombre de licences ne corresponde pas en raison de certaines différences affectant les facteurs clés entre les dates d'octroi des licences des Logiciels respectifs. Dans ce cas, le nombre de cœurs utilisé pour déterminer le nombre de processeurs sous licence pour les Logiciels listés ci-dessous dans la colonne A doit correspondre au nombre de cœurs utilisé pour déterminer le nombre de processeurs sous licence pour le Logiciel associé indiqué dans la colonne B. Les Logiciels Associés sont les Logiciels utilisés en conjonction avec le Logiciel indiqué dans la colonne A.

COLONNE A	COLONNE B
<p><b>Options Database Enterprise Edition*</b>- Multitenant, Real Application Clusters, Real Application Clusters One Node, Partitioning, OLAP, Spatial and Graph, Advanced Security, Label Security, Database Vault, Active Data Guard, Real Application Testing, Advanced Compression, Advanced Analytics, Database In-Memory, Retail Data Model, Communications Data Model, Airlines Data Model, Utilities Data Model</p> <p><b>Database Enterprise Management*</b>- Diagnostics Pack, Tuning Pack, Database Lifecycle Management Pack, Cloud Management Pack for Oracle Database</p>	Oracle Database Enterprise Edition
<b>Options RDB Server*</b> - TRACE	Rdb Enterprise Edition, CODASYL DBMS
<b>Options WebLogic Suite**</b> - BPEL Process Manager Option, Service Bus, SOA Suite for Oracle Middleware, Unified Business Process Management Suite, WebLogic Coherence Grid Edition Option	WebLogic Suite
<b>Options WebLogic Server Enterprise Edition and WebLogic Suite**</b> - WebLogic Server Multitenant, WebLogic Server Continuous Availability	Le Logiciel de serveur d'application associé géré par le logiciel de la colonne A.

COLONNE A	COLONNE B
Options SOA Suite for Oracle Middleware**- Integration Continuous Availability	SOA Suite for Oracle Middleware
<b>Application Server Enterprise Management**-</b> WebLogic Server Management Pack Enterprise Edition, SOA Management Pack Enterprise Edition, Cloud Management Pack for Oracle Fusion Middleware, Management Pack for Oracle Data Integrator	Le Logiciel de serveur d'application associé géré par le logiciel de la colonne A.
COLONNE A	COLONNE B
Management Pack for Oracle Coherence**	Coherence Enterprise Edition, Coherence Grid Edition
Management Pack for Oracle GoldenGate*	GoldenGate, GoldenGate for Non Oracle Database, GoldenGate for Mainframe, GoldenGate for Big Data, GoldenGate for Big Data Targets
GoldenGate Foundation Suite	Licences Oracle GoldenGate, Oracle GoldenGate for Non Oracle Database, GoldenGate for Mainframe
Tuxedo Advanced Performance Pack**	Tuxedo
<b>Options Business Intelligence Server Enterprise Edition</b> - Interactive Dashboard, Delivers, Answers	Business Intelligence Server Enterprise Edition
<b>Option Business Intelligence Suite Extended Edition</b> - Business Intelligence Management Pack	Business Intelligence Suite Extended Edition
<b>Options Beehive Platform</b> - Beehive Messaging, Beehive Team Collaboration, Beehive Synchronous Collaboration, Beehive Voicemail	Beehive Platform
Management Pack for Oracle Data Integrator	Data Integrator Enterprise Edition, Data Integrator et Application Adapter for Data Integration ou Oracle Data Integrator Enterprise Edition pour les applications Oracle.
<b>Hyperion Financial Data Quality Management Options-</b> Hyperion Financial Data Quality Management Adapter for Financial Management, Hyperion Financial Data Quality Management Adapter	Hyperion Financial Data Quality Management

COLONNE A	COLONNE B
Suite, Hyperion Financial Data Quality Management Adapter for SAP	
<b>Option Hyperion Financial Data Quality Management for Hyperion Enterprise-</b> Hyperion Financial Data Quality Management - Enterprise Edition Adapter for Financial Management, Hyperion Financial Data Quality Management – Enterprise Edition Adapter Suite, Hyperion Financial Data Quality Management – Enterprise Edition ERP Source Adapter for SAP	Hyperion Financial Data Quality Management for Hyperion Enterprise

\*En cas d’octroi de licences par Utilisateur Nommé Plus, Vous devez conserver au moins 25 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur par Logiciel associé.

\*\*En cas d’octroi de licences par Utilisateur Nommé Plus, Vous devez conserver au moins 10 Utilisateurs Nommés Plus par Processeur par Logiciel associé.

## Règles d’Octroi des Licences pour les Applications

- Vous êtes responsable du respect des prérequis de licence d’Application tels qu’indiqués dans le Tableau de Licence d’Applications qui peut être consulté à l’adresse <http://oracle.com/contracts>.

## Règles d’Octroi des Licences pour les Applications ATG

- Le Logiciel Oracle ATG Web Commerce Business Intelligence et le Logiciel Oracle ATG Web Commerce Business Intelligence Administrator ne peuvent être utilisés qu’avec le Logiciel Oracle ATG Web Commerce et/ou le Logiciel Oracle ATG Web Knowledge Manager. Vous pouvez cependant étendre Votre modèle de données afin d’inclure d’autres informations sous réserve que ces informations supplémentaires soient déjà comprises dans le Logiciel Oracle ATG Web Commerce ou dans le Logiciel Oracle ATG Knowledge Manager.
- La suite Logicielle Cognos BI Consumer est incluse dans le Logiciel Oracle ATG Web Commerce Business Intelligence et est constituée (a) d’un (1) moteur de rapport pour les visionneurs anonymes comprenant au plus deux (2) processeurs et quatre (4) cœurs au total, (b) d’une licence pour un nombre illimité de visionneurs anonymes de rapport, (c) d’une (1) licence pour un utilisateur Nommé de BI Web Administrator et d’une (1) licence pour un utilisateur Nommé de BI Professional Report Author. Toutes les licences supplémentaires doivent être concédées sous licence séparément via l’achat de licences Oracle ATG Web Commerce BI Administrator moyennant une redevance supplémentaire et ne sont pas comprises dans les licences d’entreprise ou dans toute autre licence similaire.

## Règles d’Octroi des Licences pour les Logiciels Oracle Communications

- Vous êtes habilité à utiliser le Logiciel Oracle Communications Advanced Billing and Revenue Management Server, les Extensions d’Oracle Communications Advanced Billing and Revenue Management Server et les Extensions d’Oracle Communications Advanced Billing and Revenue Management Market à hauteur du montant des recettes annuelles d’utilisation spécifiées sur la présente commande pour l’Application/le Champ d’application indiqué.
- Votre licence d’utilisation du Logiciel Oracle Communications Billing and Revenue Management for Convergent Rating comprend un droit d’utilisation du Module Batch Rating [Classification groupée] sans frais supplémentaires et dans le respect des droits concédés pour le Logiciel Oracle Communications Billing and Revenue Management for Convergent Rating.

- Votre licence d'utilisation du Logiciel Oracle Communications Billing and Revenue Management Server for Roaming comprend un droit d'utilisation du Module Batch Rating [Classification groupée] sans frais supplémentaires et dans le respect des droits concédés pour le Logiciel Oracle Communications Billing and Revenue Management Server for Roaming.
- Les produits Oracle Communications Technology Foundation for Monitoring Applications ne peuvent être utilisés qu'avec les Logiciels Oracle Communications Integrated Diameter Intelligence Hub, Oracle Communications Diameter Intelligence Hub, Oracle Communications Performance Intelligence Center Data Record Storage et Oracle Communications Performance Intelligence Center Management. Toute utilisation des produits Oracle Communications Technology Foundation for Monitoring Applications avec d'autres Logiciels Oracle ou avec des logiciels tiers est strictement interdite.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels Oracle Construction and Engineering

- Pour les Logiciels suivants : Primavera P6 Enterprise Project Portfolio Management et Primavera P6 Enterprise Project Portfolio Management Web Services, les développeurs et/ou les utilisateurs (i) qui ne possèdent pas encore de licence pour le Logiciel Primavera P6 Enterprise Project Portfolio Management et (ii) qui accèdent aux Applications (notamment via les Points d'Accès) doivent avoir une licence pour le Logiciel Primavera P6 Enterprise Project Portfolio Management Web Services. Les « Points d'Accès » comprennent, notamment, les versions de tiers, d'Oracle ou les versions personnalisées des éléments suivants : interfaces, API, services web et liens des bases de données.
- Pour les Logiciels suivants : Primavera Contract Management Web Services et Primavera Contract Management, les développeurs et/ou les utilisateurs (i) qui ne possèdent pas encore de licence pour le Logiciel Primavera Contract Management et (ii) qui accèdent aux Applications (notamment via les Points d'Accès) doivent avoir une licence pour le Logiciel Primavera Contract Management Web Services. Les « Points d'Accès » comprennent, notamment, les versions de tiers, d'Oracle ou les versions personnalisées des éléments suivants : interfaces, API, services Web et liens des bases de données.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Applications Oracle E-Business Suite

- Merci de noter que seulement un sous-ensemble des produits compris dans un Supplément Média Physique Applications NLS a été traduit. Pour les clients existants sous contrat de support, l'information sur les produits traduits pour les langues supportées est disponible sur My Oracle Support (<https://support.oracle.com>). Pour les clients nouveaux ou sans contrat de support, merci de contacter Votre Gestionnaire de Compte Oracle.
- L'option Activity Hub B2B n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2B.
- L'option Field Service B2B n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2B.
- L'option Marketing Hub B2B n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2B.
- L'option Sales Hub B2B n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2B.
- L'option Service Hub B2B n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2B.
- L'option Activity Hub B2C n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2C.
- L'option Field Service Hub B2C n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2C.
- L'option Marketing Hub B2C n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2C.
- L'option Privacy Management Policy Hub B2C n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2C.
- L'option Sales Hub B2C n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2C.

- L'option Service Hub B2C n'est disponible qu'avec le composant Siebel Customer Universal Master du Logiciel Customer Hub B2C.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels Oracle Financial Services

- Pour les besoins des Logiciels suivants : Oracle Banking Payments ACH Connectivity Pack 1, Oracle Banking Payments RTGS Connectivity Pack 1, Oracle Banking Payments RTP Connectivity Pack 1, Oracle Banking Payments RTP Connectivity Pack 2 et Oracle Banking Payments Cross Border Payments Connectivity Pack 1, les pays et réseaux pris en charge par ces Logiciels sont précisés dans la Documentation du Logiciel.
- Pour les besoins des Logiciels suivants : Oracle Banking Payments ACH Messaging Pack 1, Banking Payments ACH Messaging Pack 2, Banking Payments RTP Messaging Pack 1, Banking Payments RTP Messaging Pack 2, Banking Payments RTGS Messaging Pack 1, Banking Payments RTGS Messaging Pack 2 et Oracle Banking Payments Cross Border Payments Messaging Pack 1, les pays et réseaux pris en charge par ces Logiciels sont précisés dans la Documentation du Logiciel.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Applications Oracle Hospitality Cruise

- Le Logiciel Oracle Hospitality Data Foundation for Cruise ne peut être utilisé qu'avec les Logiciels Oracle Hospitality Cruise. De nouveaux rapports ou des personnalisations des rapports inclus sont autorisés. L'intégration à des systèmes tiers est autorisée exclusivement via les Logiciels, extraits d'intégration de données et/ou API Oracle Hospitality Interface. Vous ne pouvez pas ajouter des applications non prises en charge aux environnements créés avec ce Logiciel. Vous êtes autorisé(e) à héberger exclusivement des éléments de données provenant des Logiciels Oracle Hospitality dans les schémas créés en utilisant ce Logiciel. Vous ne pouvez pas héberger d'éléments de données tiers.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Applications Oracle Food and Beverage

- Le Logiciel Oracle MICROS Technology Foundation for Food and Beverage ne peut être utilisé qu'avec soit les Logiciels Oracle MICROS soit les Logiciels de marque Oracle Hospitality Food and Beverage. De nouveaux rapports ou des personnalisations des rapports inclus sont autorisés. L'intégration à des systèmes tiers est autorisée exclusivement via les Logiciels, extraits d'intégration de données et/ou API Oracle MICROS Interface ou les Logiciels, extraits d'intégration de données et/ou API Oracle Hospitality Interface. Vous ne pouvez pas ajouter des applications non prises en charge aux environnements créés avec ce Logiciel. Vous êtes autorisé(e) à héberger exclusivement des éléments de données provenant des Logiciels Oracle MICROS ou des Logiciels Oracle Hospitality dans les schémas créés en utilisant ce Logiciel. Vous ne pouvez pas héberger d'éléments de données tiers.
- Les Logiciels Oracle MICROS Symphony Base Software ou les Logiciels Oracle Hospitality Symphony Base Software peuvent fonctionner sur du matériel Oracle MICROS exécutant le système d'exploitation Oracle Linux pour MICROS. Le système d'exploitation Oracle Linux pour MICROS est concédé sous licence conformément aux termes du contrat de licence Oracle Linux fourni avec le matériel Oracle MICROS. Dans le cas où le support technique des Logiciels Oracle MICROS Symphony Base Software ou des Logiciels Oracle Hospitality Symphony Base Software comprend des mises à jour, des corrections de bugs et des correctifs de sécurité pour le système d'exploitation Oracle Linux pour MICROS, ces mises à jour, corrections de bugs et correctifs de sécurité sont soumis aux termes du contrat de licence Oracle Linux livré avec le matériel Oracle MICROS.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Applications Oracle Hospitality Hotels

- Le Logiciel Oracle Hospitality Technology Foundation ne peut être utilisé qu'avec les Logiciels Oracle Hospitality Hotel. De nouveaux rapports ou des personnalisations des rapports inclus sont autorisés. L'intégration à des systèmes tiers est autorisée exclusivement via les Logiciels, extraits d'intégration de données et/ou API Oracle Hospitality Interface. Vous ne pouvez pas ajouter des applications non prises en charge aux environnements créés avec ce Logiciel. Vous êtes autorisé(e) à héberger exclusivement des éléments de données provenant des Logiciels Oracle Hospitality dans les schémas créés en utilisant ce Logiciel. Vous ne pouvez pas héberger d'éléments de données tiers.

- Le Logiciel Oracle Hospitality OPERA 5 Property Standard est limité à 55 fonctions, comme indiqué dans la Documentation du Logiciel.
- Le Logiciel Oracle Hospitality OPERA 5 Property Lite Program est limité à 30 fonctions, comme indiqué dans la Documentation du Logiciel.
- Le Logiciel Oracle Hospitality Suite8 Property Resort Edition est limité à 30 fonctions, comme indiqué dans la Documentation du Logiciel.

Le nombre de licences pour les Logiciels Oracle Hospitality Hotels listés ci-dessous dans la colonne A doit correspondre au nombre de licences du Logiciel Oracle Hospitality Hotels associé indiqué dans la colonne B.

COLONNE A	COLONNE B
<p><b>Modules Oracle Hospitality OPERA Property Add-on Modules -</b>            Oracle Hospitality OPERA Hotel Mobile, Oracle Hospitality OPERA Mobile, Oracle Hospitality OPERA Multiproperty Cross Profiles and Configurations, Oracle Hospitality OPERA Multiproperty Cross Reservation, Oracle Hospitality OPERA Multiproperty Cross Postings, Oracle Hospitality OPERA Advanced Reporting and Analytics, Oracle Hospitality OPERA Commission Handling, Oracle Hospitality OPERA Membership for Frequent Guest and Flyer, Oracle Hospitality OPERA Web Self Service</p>	<p>Oracle Hospitality OPERA 5 Property Premium OR Oracle Hospitality OPERA 5 Property Standard OR Oracle Hospitality OPERA 5 Property Lite</p>
<p><b>Oracle Hospitality OPERA Sales and Catering Add-ons for Hotels –</b>            Oracle Hospitality OPERA 5 Sales and Catering Multi-Property Base, Oracle Hospitality OPERA 5 Sales and Catering Multiproperty Group Room Control and Function Diary, Oracle Hospitality OPERA 5 Sales and Catering Reporting and Analytics, Oracle Hospitality OPERA 5 Sales and Catering Web Self Service</p>	<p>Oracle Hospitality OPERA 5 Sales and Catering Premium OR Oracle Hospitality OPERA 5 Sales and Catering Standard OR Oracle Hospitality OPERA 5 Sales and Catering Lite</p>
<p><b>Modules Oracle Hospitality Suite8 Property Add-On*</b>            Oracle Hospitality Suite8 Property Loyalty and Membership, Oracle Hospitality Suite8 Property Spa and Leisure, Oracle Hospitality Suite8 Central Shared Profiles and Reports, Oracle Hospitality Suite8 Central Cross Reservations, Oracle Hospitality Suite8 Property Travel Agent Commission, Oracle Hospitality Suite8 Property Conference and Catering, Oracle Hospitality Suite8 Property Conference and Catering Room Planner, Oracle Hospitality Suite8 Hotel Mobile, Oracle Hospitality Suite8 Property Bed Management</p>	<p>Oracle Hospitality Suite8 Property Professional Edition OR Oracle Hospitality Suite8 Property Resort Edition, OR Oracle Hospitality Suite8 Property Small Business Edition</p>
<p><b>Interfaces Oracle Hospitality Suite8 Property* -</b>            Oracle Hospitality Suite8 Property One-Way Online</p>	<p>Oracle Hospitality Suite8 Property Professional Edition OR Oracle Hospitality</p>

COLONNE A	COLONNE B
<p>Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Two-Way Online Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Telephony Management System Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Call Accounting System Interface (EMEA and APAC Regions), Oracle Hospitality Suite8 Property Voice Mail System Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Point-of-Sale Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Key Services System Interface</p> <p>Oracle Hospitality Suite8 Property Video Services Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Video Posting Only System Interface</p> <p>Oracle Hospitality Suite8 Property Minibar System, Oracle Hospitality Suite8 Property Electronic Funds Transfer Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Building Management System Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Vending System Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Miscellaneous System Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Internet Posting System Interface</p> <p>Oracle Hospitality Suite8 Property Back Office Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Voucher Redemption Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Conference and Catering Event Display Interface, Oracle Hospitality Suite8 Property Back Office Interface for baVel, Oracle Hospitality Suite8 Property Interface for HIS-Solution, Oracle Hospitality Suite8 Property Interface for TAC Voucher Redemption</p>	<p>Suite8 Property Resort Edition, OR Oracle Hospitality Suite8 Property Small Business Edition</p>

\*Note : Les Logiciels Oracle Hospitality Suite8 ne sont applicables que dans les régions EMEA et APAC.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Applications JD Edwards

- Le Logiciel Foundation, inclut les outils/l'environnement de développement foundation. Vous donnez acte et reconnaissez que tout Logiciel informatique développé avec les fonctions de développement des outils/environnement foundation est soumis aux conditions générales du présent contrat. Vous engagez à défendre Oracle et à l'indemniser contre toute demande de dommages-intérêts (y compris et sans notion d'exhaustivité les honoraires d'avocats et les frais raisonnables) découlant de tout Logiciel informatique que Vous aurez généré en utilisant les outils de développement inclus dans les Logiciels. ORACLE NE GARANTIT EN AUCUN CAS QUE LES OUTILS DE DÉVELOPPEMENT INCLUS DANS LES LOGICIELS GÉNÉRERONT DES LOGICIELS INFORMATIQUES AYANT LES CARACTÉRISTIQUES OU LES SPÉCIFICATIONS SOUHAITÉES OU QU'ILS SERONT EXEMPTS D'ERREUR.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels MySQL

- Les Logiciels MySQL peuvent contenir des technologies de tiers. Oracle peut introduire certains avertissements à Votre égard quant à ces technologies de tiers dans la Documentation du Logiciel, les fichiers Readme ou les détails d'installation. Les technologies de tiers Vous seront concédées sous licence soit selon les termes du contrat soit, si cela est précisé dans la Documentation du Logiciel, les fichiers Readme ou les détails d'installation, selon des conditions de licence distinctes (« les conditions distinctes ») et non selon les termes du contrat (« les technologies de tiers concédées sous licence séparément »). Vos droits d'utiliser ces technologies de tiers concédées sous licence séparément aux termes des conditions distinctes ne sont aucunement limités par le contrat.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Applications PeopleSoft

- Votre utilisation des composants Campus Self Service et Student Administration au sein du logiciel Campus Solutions est soumise aux conditions générales supplémentaires indiquées dans le document INAS Software Supplement disponible à l'adresse : <http://oracle.com/contracts>.
- Nonobstant toute stipulation contraire du contrat, (i) la licence accordée dans les présentes est limitée à une utilisation par le nombre d'utilisateurs nommés pour lesquels des licences ont été acquises et aux fins de l'exécution de tâches de compilation, et (ii) seule 1 instance du compilateur Micro Focus Visual OBOL for Windows peut être installée par utilisateur nommé. La licence octroyée par les présentes est destinée à être utilisée par un nombre illimité d'utilisateurs à des fins autres que l'exécution de tâches de compilation, par exemple une utilisation runtime, et Vous pouvez utiliser un nombre quelconque de Serveurs d'Applications en connexion avec les logiciels PeopleSoft. Vous ne pouvez utiliser ce logiciel qu'avec les logiciels PeopleSoft pour lesquels vous avez acquis une licence. Un « utilisateur nommé » désigne 1 individu identifié de façon unique ayant accès au logiciel. Les profils d'utilisateurs nommés ne peuvent pas être partagés par plusieurs individus. Nonobstant toute stipulation contraire aux présentes, (a) ce logiciel tiers est un programme pris en charge, et (b) les redevances de support technique sont les prix en vigueur à la date du renouvellement et ne sont pas dépendants du nombre d'employés ou du chiffre d'affaires.
- Nonobstant toute stipulation contraire du contrat, (i) la licence accordée dans les présentes est limitée à une utilisation par le nombre d'utilisateurs nommés pour lesquels des licences ont été acquises et aux fins de l'exécution de tâches de compilation, et (ii) seule 1 instance du compilateur Micro Focus Visual OBOL for Linux and UNIX peut être installée par utilisateur nommé. La licence octroyée par les présentes est destinée à être utilisée par un nombre illimité d'utilisateurs à des fins autres que l'exécution de tâches de compilation, par exemple une utilisation runtime, et Vous pouvez utiliser un nombre quelconque de Serveurs d'Applications en connexion avec les logiciels PeopleSoft. Vous ne pouvez utiliser ce logiciel qu'avec les logiciels PeopleSoft pour lesquels vous avez acquis une licence. Un « utilisateur nommé » désigne 1 individu identifié de façon unique ayant accès au logiciel. Les profils d'utilisateurs nommés ne peuvent pas être partagés par plusieurs individus. Nonobstant toute stipulation contraire aux présentes, (a) ce logiciel tiers est un programme pris en charge, et (b) les redevances de support technique sont les prix en vigueur à la date du renouvellement et ne sont pas dépendants du nombre d'employés ou du chiffre d'affaires.
- Nonobstant toute stipulation contraire du contrat, (i) la licence accordée dans les présentes est limitée à une utilisation par le nombre d'utilisateurs nommés pour lesquels des licences ont été acquises et aux fins de l'exécution de tâches de compilation, et (ii) seule 1 instance du compilateur Micro Focus Visual OBOL for Linux and UNIX peut être installée par utilisateur nommé. La licence octroyée par les présentes est destinée à être utilisée par un nombre illimité d'utilisateurs à des fins autres que l'exécution de tâches de compilation, par exemple une utilisation runtime, et Vous pouvez utiliser un nombre quelconque de Serveurs d'Applications en connexion avec les logiciels PeopleSoft. Vous ne pouvez utiliser ce logiciel qu'avec les logiciels PeopleSoft pour lesquels vous avez acquis une licence. Un « utilisateur nommé » désigne 1 individu identifié de façon unique ayant accès au logiciel. Les profils d'utilisateurs nommés ne peuvent pas être partagés par plusieurs individus. Nonobstant toute stipulation contraire aux présentes, (a) ce logiciel tiers est un programme pris en charge, et (b) les redevances de support technique sont les prix en vigueur à la date du renouvellement et ne sont pas dépendants du nombre d'employés ou du chiffre d'affaires.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Applications Siebel

- Pour les Logiciels Siebel Branch Teller Services, Siebel Internet Banking Services, Siebel Retail Finance Foundation Services et Siebel Financial Transactions Workbench, Vous pouvez utiliser des outils tiers pour (a) créer des composants, (b) modifier les composants désignés comme Sample Screen Code et Process Templates dans la Documentation du Logiciel, le tout conformément à la Documentation du Logiciel, et à condition que lesdits composants ou composants modifiés soient utilisés exclusivement dans le cadre de Votre utilisation sous licence desdits Logiciels. Vous ne devez en aucun cas retreindre de quelque façon que ce soit le droit d'Oracle de développer, utiliser, concéder sous licence, créer des œuvres dérivées ou exploiter librement les Logiciels, les Logiciels auxiliaires, la Documentation du Logiciel ou tout autre composant fourni par Oracle, ni permettre à des tiers de le faire.
- Le Logiciel Siebel Details inclut une licence pour 20 Utilisateurs Simultanés, qui Vous autorise à utiliser le Logiciel sur un seul Ordinateur pour un maximum de 20 Utilisateurs Simultanés à un instant donné. Un « Utilisateur Simultané » désigne chaque personne physique qui accède aux Logiciels ou les utilise simultanément. Les Utilisateurs Simultanés peuvent uniquement être Vos clients existants ou Vos clients potentiels et ne peuvent pas être Vos partenaires commerciaux ou Vos salariés.
- Le Logiciel Siebel Marketing Server fait l'objet d'une licence par Ordinateur ainsi qu'en fonction du nombre d'Enregistrements Client uniques auxquels Vous pouvez accéder en utilisant le Logiciel. Un « Enregistrement Client » désigne chaque Enregistrement unique (y compris les enregistrements de contacts, les enregistrements de prospects et les enregistrements dans des sources de données externes) auxquelles Vous pouvez accéder à l'aide du Logiciel.
- Le Logiciel Pharma Marketing Server fait l'objet d'une licence sur la base du nombre d'Enregistrements Client uniques auxquels Vous pouvez accéder en utilisant le Logiciel ainsi que le nombre de Marques que Vous gérez en utilisant le Logiciel. Une « Marque » désigne une offre de produit nommée qui correspond à une entité moléculaire spécifique, notamment plusieurs formes de dosage et plusieurs puissances de la même entité moléculaire.
- Siebel Pricing Claims Server – Up to 20 Applications Users fait l'objet d'une licence par Ordinateur moyennant une limite en termes de nombre d'Utilisateurs d'Applications. Un « Utilisateur d'Application » désigne une personne physique que Vous avez autorisée à utiliser les Logiciels d'application sous licence applicables installés sur un serveur unique ou sur plusieurs serveurs, indépendamment du fait que la personne physique utilise activement les Logiciels à un moment donné.
- Les utilisateurs ou les processeurs du Logiciel Siebel Web Channel peuvent accéder à un maximum de 15 Objets. Un « Objet » est défini comme chacune des entités de données dans le Business Object Layer des Logiciels qui est définie dans le Logiciel Siebel Tools.
- La Licence Siebel Data Quality ne peut être utilisée qu'avec Oracle Master Data Management ou avec les déploiements Oracle CRM.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels de Systèmes

**Ordinateur de secours (Failover)** : sous réserve des dispositions ci-dessous, Votre licence pour les Logiciels suivants : StorageTek QFS, StorageTek QFS Client, Oracle Hierarchical Storage Manager, StorageTek Automated Cartridge System Library Software (ACSL), comprend le droit d'exécuter le ou les Logiciels concédé(s) sous licence sur un ordinateur de secours non concédé sous licence dans un environnement de secours à concurrence d'un maximum de dix (10) périodes de 24 heures séparées par année civile (par exemple, si un nœud de secours est arrêté pendant deux (2) heures le mardi et trois (3) heures le vendredi, cela compte comme deux (2) périodes de 24 heures ). Le droit ci-dessus s'applique seulement lorsque les machines sont disposées dans un cluster et qu'elles partagent une même baie de stockage. Lorsque le nœud primaire tombe en panne, le nœud de secours devient le nœud primaire. Lorsque le nœud primaire d'origine est réparé, Vous devez soit revenir, soit désigner ce serveur de réparation comme nœud de secours. Lorsque la période de panne excède dix (10) périodes de 24 heures, le nœud de secours doit être concédé sous licence. Les temps alloués au support comptent dans la limite des dix (10) périodes de 24 heures séparées. Toute utilisation dépassant les droits concédés dans le présent article doit être fournie séparément sous licence.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels qui font l'objet d'une Licence par Module UPK

- Oracle concède à Votre (Vos) Développeur(s) UPK une licence non exclusive, non transférable pour : (i) utiliser ces Logiciels User Productivity Kit (« UPK ») qui font l'objet d'une licence comme modules UPK (collectivement désignés par « le contenu UPK » (UPK content)), uniquement dans la mesure où cela sera nécessaire pour élaborer et dispenser des formations exclusivement destinées aux Salariés et/ou aux Utilisateurs d'Application afin que ces derniers puissent utiliser les Logiciels sous-jacents à Votre profit, (ii) faire un nombre illimité de copies du contenu UPK, uniquement dans la mesure où cela sera nécessaire pour élaborer et dispenser des formations exclusivement destinées aux Salariés et/ou aux Utilisateurs d'Application afin que ces derniers puissent utiliser les Logiciels sous-jacents à Votre profit et (iii) développer des modifications et des personnalisations du contenu UPK, le cas échéant, conformément aux conditions générales visées dans le présent contrat, à condition que toutes les mentions de droit d'auteur soient reproduites à l'identique de l'exemplaire original. Vous déclarez et garanzissez que Vous êtes titulaire d'une licence valide pour le(s) Logiciels sous-jacents. Il Vous est interdit de revendre ou de distribuer le contenu UPK à toute autre partie ou d'utiliser le contenu UPK à des conditions autres que celles figurant expressément dans le présent contrat. Oracle déclare que le contenu UPK ainsi que tout contenu que Vous aurez créé en utilisant le contenu UPK contient des informations de valeur lui appartenant. Oracle conserve la propriété de toutes les parties du contenu UPK et de toutes ses copies. Vous ne devez utiliser les modifications du contenu UPK que Vous avez créé que pour Votre usage interne conformément aux termes du présent contrat. Vous ne pourrez autoriser l'accès et donner le droit d'utiliser le contenu UPK qu'aux tiers titulaires d'une licence d'Utilisateur d'Application et qui (a) Vous fournissent des services liés à Votre utilisation du contenu UPK, (b) ont besoin d'utiliser UPK et d'y accéder, et (c) ont pris à Votre demande des engagements en termes de confidentialité substantiellement similaires aux engagements visés dans le présent contrat. Le(s) Salarié(s) et le(s) Utilisateur(s) d'Application des Logiciels UPK peut (peuvent) visualiser et interagir avec des simulations et la documentation, mais ne peut (peuvent) ni en créer ni les modifier.

## Règles d'Octroi des Licences pour les Logiciels Oracle Utilities

- Sauf stipulation contraire aux présentes, (a) vous devez utiliser les Logiciels Tiers MicroFocus exclusivement avec le logiciel Oracle Utilities Customer Care and Billing qui vous a été concédé sous licence, (b) le code source n'est pas inclus pour ce logiciel, et (c) ce logiciel tiers est un programme pris en charge.

## RÈGLES RELATIVES À LA DISPONIBILITÉ ET DÉFINITIONS DES MÉTRIQUES POUR LES SERVICES DE SUPPORT ORACLE LINUX, ORACLE VM ET ORACLE VERRAZZANO

Les règles relatives à la disponibilité et les définitions des métriques figurant dans le présent article régissent Votre utilisation des offres de support technique suivantes : l'Offre/les Offres de Services Oracle Linux, l'Offre/les Offres de Services Oracle VM et/ou l'Offre/les Offres de Services Oracle Verrazzano (ci-après dénommées collectivement « **l'Offre/les Offres de Services Open Source Oracle** ») commandées auprès d'Oracle ou d'un revendeur agréé.

### Définitions des métriques

**CPU Physique (Physical CPU)** : désigne chaque circuit intégré monolithique chargé d'exécuter les logiciels Oracle Linux, Oracle VM ou Oracle Verrazzano d'un Système sous contrat de support. Un circuit intégré monolithique avec de multiples cœurs ou l'hyperthreading (implantation du threading au niveau du processeur) compte comme une CPU Physique unique lorsque l'on détermine le nombre total de CPU Physiques dans un Système sous contrat de support.

**Paire de CPU Physiques (Physical CPU Pair) :** désigne un ensemble de deux CPU Physiques installés dans un Système unique.

**Système (System) :** désigne l'ordinateur sur lequel les logiciels Oracle Linux, les logiciels Oracle VM Server et/ou les logiciels Oracle Verrazzano sont installés. Lorsque les ordinateurs/serveurs lame sont regroupés, chaque ordinateur/serveur lame de la grappe est défini comme un Système. (Les ordinateurs où les logiciels Oracle VM Manager sont installés ne sont pas pris en compte dans le calcul du prix de l'Offre/des Offres de Services Oracle VM).

## Règles relatives à la Disponibilité

- L'Offre/les Offres de Services Oracle Linux et l'Offre/les Offres de Services Oracle Verrazzano sont disponibles par Paire de CPU Physiques. Vous devez acheter un abonnement au support pour chaque Paire de CPU Physiques dans le Système sous contrat de support. Une Paire de CPU Physiques doit résider dans un seul Système et ne peut être répartie entre deux Systèmes. Pour les Systèmes ayant un nombre impair de CPU Physiques, ce nombre sera arrondi au nombre pair le plus proche pour déterminer la façon dont les abonnements aux services de support (selon la métrique de Paire de CPU Physiques) doivent être achetés.
- Il faut disposer d'Oracle Linux Premier pour utiliser Oracle Verrazzano Premier. Vous devez acheter les services de support Oracle Linux Premier pour les mêmes Systèmes que ceux au titre desquels Vous achetez les services de support Oracle Verrazzano Premier. Veuillez noter que cette condition préalable est remplie lorsque l'on exécute les logiciels Verrazzano sur l'Infrastructure Cloud Oracle (OCI) en incluant le Support Oracle Linux Premier dans tous les services cloud OCI IaaS Oracle.
- Oracle VM Premier Limited n'est disponible que pour les Systèmes dont chacun doit être doté de 2 CPU Physiques maximum. Oracle VM Premier est disponible pour les Systèmes dont chacun peut être doté de n'importe quel nombre de CPU Physiques.
- En exécutant Oracle Verrazzano dans un environnement cloud, un abonnement Oracle Verrazzano Premier Support pour une Paire de CPU Physiques peut être utilisé pour n'importe quel nombre de VM dont le total combiné peut aller jusqu'à 64 OCPU ou 128 vCPU.
- En exécutant Oracle Linux dans un environnement cloud, un abonnement Oracle Linux Basic Support ou Oracle Linux Premier Support sur place pour une Paire de CPU Physiques peut être utilisé pour deux VM dont la taille combinée ne dépasse pas 64 vCPU. Pour une instance cloud dotée de plus de 64 vCPU, vous devez acheter un abonnement Oracle Linux Basic Support ou Oracle Linux Premier Support (selon la métrique de Paire de CPU Physiques) pour chaque série supplémentaire de 64 vCPU.